enero-fre



SEMANARIO INFANTIL ILUSTRADO

(Para niños de 6 á 80 años)



- Creí encontrarte más robusta y crecida, habiéndote dejado en una casa donde todos medran y engordan.
- Pues lo harán al *pepe*, porque me dicen que en esta casa se alcorta la vida.



Esta época del año es la másá propósito para que

nuestra piel se pueble de granos y diviesos, que siempre molestan y además afean, sobre todo á la mujer cuando los referidos granos erupcionan el rostro.

Dichos granos, diviesos o forúnculos, que á veces se convierten en ántrax graves, barrillos y demás erupciones cutáneas, reconocen por causa alteraciones en la plasticidad de la sangre, y es preciso, por tanto, depurar, purificar el rojo líquido vital que serpea por nuestros cuerpos dentro de arterias, venas y vasos capilares, para que desaparezcan las mencionadas erupciones de nuestro cutis, siendo, por tanto, inútiles, cuando no perjudiciales, todos los afeites, pomadas y menjurges que se empleen tópicamente.

Debemos, pues, hacer dos cosas: primera, higienizarnos de tal forma, que logremos evitar se presente esa molesta cosecha de granos dérmicos; y segunda, tratar de curarla, de hacerla desaparecer, en el caso de que tales erupciones nos

acometan.

En el primer caso, es decir, para prevenir la invasión de granos, forúnculos, etc., conviene á los lectores que en la presente época extremen la limpieza y aseo de la

piel, locionando, ablucionando á menudo todo el cuerpo con afusiones de agua fresca y usando, sobre todo, una alimentación sana, nutritiva, pero poco azoada, y en la cual

se excluyan las salazones, las grasas y los condimentos picantes, así como también las bebidas fuertemente alcohóli-

cas.

En el segundo caso, cuando las erupciones cutáneas invadan la piel, es preciso atajarlas desde los comienzos, haciendo uso de bebidas acídulas, refrescantes, bicarbonatadas, suprimiend) el café y los licores, y tomando dos ó tres cucharaditas diarias (de las de tomar café) de cerevisina —levadura seca de cerveza,— disuelta cada una en una copita de agua, previamente azucarada, que se tomará por la mañana, tarde y noche.

Es medicamento eficaz en toda clase de erupciones dérmicas, pues se han comprobado en las clínicas sus excelentes resultados, aconsejando su empleo, aunque bajo la dirección de cada médico particular, que deberá aumentar ó disminuir la dosis según el temperamento é idiosincrá-

sia de cada paciente.



de estaño no crien orin, después de fregarlas y secarlas convie-

ne ponerlas cerca de la lumbre,

Para destruir las maias hierbas que brotan con frecuencia en las sendas y paseos de los jardines, hay un procedimiento muy

sencillo. Todo consiste en procurarse sal desnaturalizada, de la que emplean los curtidores, que generalmente la tiran después de haberse servido de ella. Eso puede obtenerse gratisó por muy poco dinero. Se echa esta sal por las sendas infestadas, durante tiempo húmedo ó lluvioso, y en diez días habrá desaparecido todo rastro de hierba, por lo menos para toda una estación.

se limpia muy bien de dos maneras. Para la primera, se emplea la preparación si-

guiente:

Acido sulfúrico..... 50 grms. Agua fría..... 100

Se tiene el objeto que se ha de limpiar sumergido en esta mezcla durante unos minutos, se frota luego bien con una franela y se pone á secar al calor.

La formula para el segundo procedi-

miento es ésta:

Acido nítrico...... 10 grms. Agua fria..... 60

Se lia muy bien un trapo alrededor de

la punta de un palo, se empapa en la solución y se frota el objeto que se trata de limpiar. Déjese después éste á secar durante doce horas, y pasadas éstas, lávese bien con agua clara.

El amoniaco tiene muchas aplicaciones domésticas. Un poco, echado en agua caliente, limpia y suaviza la piel; el dolor de cabeza suele calmarse con solo olerlo; un trapo empapado en este producto es excelente para limpiar la plata; una cucharada grande disuelta en un balde de agua limpia admirablemente los cristales. Las alfombras también se limpian frotándolas después de barridas con una bayeta empapada y escurrida en un balde de agua que contenga dos cucharadas de amoniaco.

El tomate quita las manchas de tinta de las manos y de la ropa blanca. Se aplica en crudo, frotando la parte manchada

hasta que quede limpia.

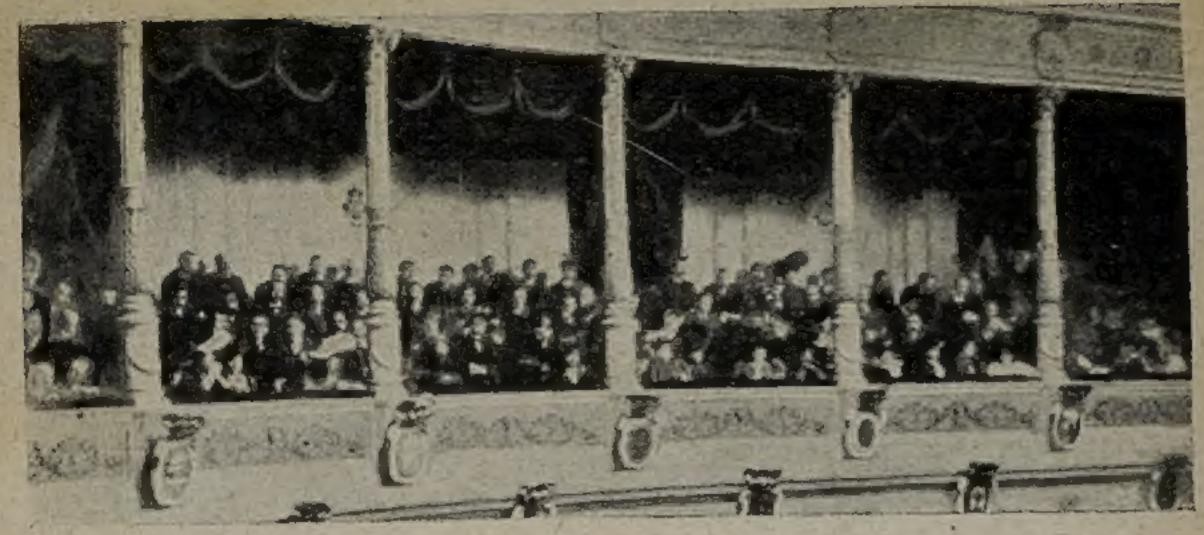
Para que el calzado se ponga perfectamente impermeable, no hay más que darle de vez en cuando una mano de la siguiente composición: aceite frito, 500 gramos; resina, 120; cera, 120. Todos estos
ingredientes se echan en un puchero de
barro y se ponen al fuego, al baño maria,
hasta que se disuelven y mezclan bien.

Los hierros de la chimenea deben pulimentarse con parafina pura, sin mezcia de polvo de ninguna clase, y frotarse bien

con un trapo.

La ceniza fina del carbón no debe tirarse, porque sirve para limbiar perfectamente las caceroias y demás utensilios de cocina.

DE ESPAÑA EL NUEVO MINISTERIO



Aspecto de la tribuna pública del Congreso, durante la sesión del día 1.º de diciembre, al presentarse el pabinete Moret á las Cortes

El miércoles 28 de noviembre, cayó el gabinete López Dominguez, y fué encargado de formar ministerio el senor Moret, quién á su vez renunció a poco tiempo. E1 monarca encargó entonces al señor Montero Ríos la constitución de gabinete, un pero, habiendo dicho personaje declinado tal honor, la mi sión fué enco-



Ovación al general López Dominguez, á su paso por la Puerta del Sol

mendadaal marqués de la Vega de Armi-Este se jo, puso desde luego á practicar gestiones para Henarelimportante cometido que se le había confiado, y al dia siguiente, consiguió formar nuevo gobierno.

En él, entró á ser ministro por primera vez, el señor De Federico, que era vicepresidente del Congreso.



Marqués de la Vega de Armijo, presidente del Consejo.



ler, ministro de la Guerra.



General Valeriano Wey- Conde de Romanones, ministro de la Gobernación.



Don Juan Pérez Caballero, ministro de Estado.



nistro de instrucción Publica,



ministro de Gracia y Justicia.



verter, ministro de Ha lenda.



Don Amalio Jimeno, mí- Don Antonio Barroso, Don Juan Navarro Re- Don Francisco de Federico, ministro de Fomento.

ACCIÓN FRANCOESPAÑOLA EN MARRUECOS.—LA EMIGRACIÓN DE BÉJAR

Los buques de Francia y España enviados á la costa de Marruecos para apoyar la acción de ambas naciones en aquel país, fueron puestos á las órdenes del almirante Touchard, por ser el jefe más antiguo. Este distinguido marino fué primero á Madrid para conferenciar con el gobierno español sobre la acción armada en Marruecos.

—Béjar, villa de la provincia de Salamanca, con 6.600 habitantes, ha sido



El almirante francés Mr. Touchard, jefe de la escuadra francoespañola, en aguas de Marruecos.

hambre, piensan en trasladarse en masa á la América del Sur.

Pero ¿ por qué se ha arruinado la industria de los paños de Béjar ?

El caso, según dice un periódico español, es nacio-

nal y ejemplar.

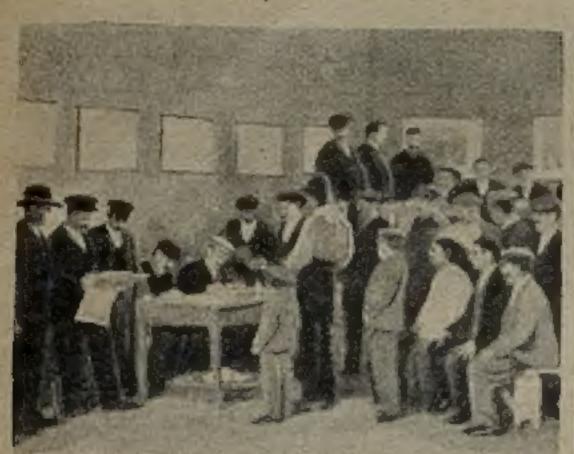
La causa del desastre ha sido la rutina. Los gustos y las necesidades evolucio-

nan, los procedimientos

industriales también, y en

Béjar no supieron seguir la

evolución de la industria.



Inscripción de los emigrantes en el Centro Obrero de Béjar



Familia compuesta de diez personas que se propone emigrar

siempre muy mencionada por su industria tex til; fué hasta ahora un centro industrial floreciente, pero se ha arruinado y es hoy un centro de emigración. Las que fueron fábricas se hallan con. vertidas en edificios abandonados y los obreros acosados por el



Edificio que fue fábrica de paños y que actualmente se halla abandonado

De- un modo general, la emigración es un fenómeno geográfico - social que suclen pesentar especialmente los pueblos fuertes, pero una cosa es el hecho de la emigración en general y otra muy distinta la causa inmediata que produce un caso concreto.



Obreros bejaranos entrando en el Centro Obrero de la Federación Textil, para inscribirse en las listas de emigración.



Eduardo Alisente, Vicente Valle, Agustin Hidalgo, Juan Mazo y Bernabé Arroyo, que componen la junta de emigración de Béjar.

EFEMÉRIDES ALMANAQUE ANIVERSARIOS SÁBADO 1828.—Es fusilado en Mé-El ministro inglés Mr. Jhon jico el general Arana, por Burns pronuncia un discurso haberse descubierto que consde sensación en que recuer-Stos. Telesforo, p, piraba para devolver el país da las irregularidades comey Simeón Estilita. á Fernando VII y restablecer tidar por los conservadores la inquisición, durante la guerra de Sud EL SOL sale á las 4.55 Africa y las erogaciones reapónese á las 7.14 lizadas para enriquecer á los Temp, en ignal dia de 1905 maxima: 32.4 Minima: 23.4 favoritos del gobierno. DOMINGO El presidente del Senado 1535.—El conquistador del Perú, don Francisco Pizarro, Mr. Fallières, candidato à la funda á orillas del Rimac la presidencia de la República, Epifania. El ab. pronuncia en Ayen un discurciudad de los Reyes que to-Juan de Rivera. mó pronto el nombre de so sobre politica exterior, diciendo que Francia desea la Lima. EL SOL sale á las 4.56 paz siempre que no signifipónese á las 7.14. que su decadencia, Temp, en igual dia de 1905 máxima: 33. Minima: 23 LUNES 1827.—Desterrados del Pe-Se verifican en Francia las rú, por cuya independencia elecciones para la renovación de un tercio del Senado, gahabían luchado heroicamente, Ss. Luciano presb. y llegau à Buenos Aires el ge nando varios puestos las iz-Teodoro. quierdas y perdiéndolos los neral don Mariano Necochea y el coronel don Isidro Suánacionalistas. EL SOL sale á las 4.57. rez, siendo recibidos con enpónese á las 7.14. tusiasmo. Tamp, en igual dia de 1905 maxima: 32. Minima: 24.5 El rey don Affonso XIII 1763. - Una escuadra por-MARTES concede el Toisón de Oro al tuguesa dirigida per el capiprincipe Alfonso de Baviera, tán Maenamara, ataca la Coteniente general del ejército Ss. Severino ob. y lonia, defendida por el genebávaro y esposo de la prinral Ceballos, que logra repe-Teófilo. cesa Luisa de Orleans. ler el ataque, EL SOL sale á las 4.57. pónese á las 7.13. Temp, en ignal dia de 1905 maxima: 35. Minima: 23.8 Efectuada la reapertura del MIERCOLES 1822,-Es incendiada por parlamento francés, es elegilos realistas la ciudad de do presidente de la Cámara Cangallo en el Perú y no de Diputados Mr. Doumer, Stos. Fortunato y bastando esto á la saña del que obtiene 289 votos contra Julián, mrs. virrey Laserna decreta dos 269 alcanzados por el candidías más tarde que se arrasen EL SOL sale á las 4.58. dato de la izquierda Mr. Sasus cimientos y se borre su pónese á las 7.13. rrien. nombre. Temp, en igual día de 1903 maxima: 83.5. Minima: 22.4. El Vesubio entra en un 1779.-El piloto don Juan JUEVES nuevo período de erupción, de la Piedra, que realizaba arrojando gran cantidad de una expedición por las coslava. San Gonzalo de Amatas de Patagonia, reconoce -Llega á Paris la ex empeescrupulosamente los fondos ratriz Eugenia, que es recibide la bahía San José, en que da en la estación por varios EL SOL sale á las 4.59. ancló con fecha 7. personajes bonapartistas. ponese á las 7.13. Temp, en igual dia de 1905 máxima: 23.4. Minima: 17. Comienza en el tribunal co-1813.-En un islote proxi-VIERNES mo á Trinidad se reunen los jovenes venezolanos Mariño, Piar y los hermanos Bermú-Stos, Higinio p. y

Marciano ob. EL SOL sale á las 5.00.

ponese á las 5,10.

Temp. en igual dia de 1905. maxima: 28.4 Minima: 18.8

dez con otros 40 patriotas y juran morir ó salvar á su patria de la tirania de Monteverde.

rreccional del Sena la vista del proceso del ex propietario de los almacenes del Prin temps M. Jaluzot, quien quebró por causa de especulaciones ilícitas sobre azúcares.

FIESTAS EN VILLA DOLORES Y EN EL TEATRO SOLÍS



Grupo de niñas que sacaron los primeros lotes Familias conocidas en el pabellón de jas de las cédulas

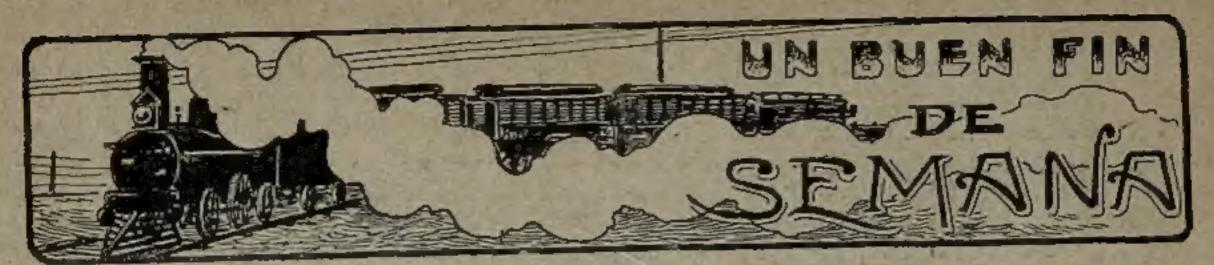




Grupo de «Los Pelotaris» con las «Japonesas», cuadro de niños de 'os asilos



Cuadro «El Asta» por los niños de los asilos maternales



Había tenido un ligero conocimiento con De Broune (su nombre era Brown cuando le conocí) durante algunos años, pero nunca llegamos á tratarnos familiarmente hasta el verano pasado cuando, por casualidad, nos encontramos alojados en el mismo hotel, en la costa del sud, y comiendo á la misma mesa.

Fué entonces cuando él se mostro tan hospitalario que, aunque yo hubiera querido, no podría haber rehusado su insistente invitación de ir á su nueva casa y pasar el resto de la semana allí. De Broune la llamaba, con gran modestia (según creí al principio) «Mi pequeña posesión de Frent».

po que el presentel—
gritó entusiasmado. Así
que, elijamos un día...
sea el sábado de esta
semana. Seremos conducidos cómodamente y
llegaremos lo más bien.
De cualquier modo, harás penitencia allí con
nosotros, ¿no es verdad?

-¡Delicioso!-exclamé.

Condenado á vivir en Londres, me encantaba ir á terminar la semana paseando por mar ó por tierra. El hotel donde yo vivo es muy cómodo, convengo en ello, pero Londres en domingo me aburre y además, en beneficio de mi salud, me gusta respirar aire pu-

ro, á lo menos dos de los siete días de la semana.

El jueves recibi una notita de De Broune, corta pero expresiva, recordándome mi promesa y hablándome de lo que me convenía cumplirla.

Blogford parecia ser una estación bastante apartada, por lo que pude ver en mi «guíade ferrocarriles». Sólo tres trenes salen al día para ella.

De Broune había dicho que quería alejarse de aquel bullicio y á mí me parecía que Blogford era el sitio indicado para el objeto.

Después de un viaje bastante prolongado (tuvimos que cambiar de tren en cuatro estaciones) llegamos al fin á Blogford, y en aquel famoso viajecito es cuando admití que tal vez Lasa no sea el sitio menos accesible de la tierra.

Salté al andén y en vano traté de ver si había algún indicio de De Broune 6 de su lacayo; mi equipaje fué puesto en el andén y el tren partió. Yo vi su partida con un extraño encogimiento del corazón. Entonces sentí algo como si el mundo se hubiera hundido detrás de mí y me encontrara cara á cara con el grandioso «desconocido».

Entonces me acerqué al mozo-boletero-jefe de la estación (no había más que un hombre para todo) y le pregunté con una voz que trataba de hacer valiente:

-Ehl... ¿hay algún coche de cualquier clase que me esté esperando para llevarme á «La Delicia», la casa del señor De Broune?

La parte de mozo que pertenecía á aquella múltiple criatura se tocó la gorra y echó á mi equipaje una mirada ansiosa en espera de un negocio; mientras la de boletero extendía la mano hacia mi boleto, y la de jefe de estación decía con autori-

—No, señor. Ningún carruaje le espera. No conocemos aquí ningún
nombre parecido á
De Broune; debe
ser forastero.

-Lo es, acaba
de comprar un a
nueva casa, «La
Delicia». ¿Dónde
está «La Delicia»?
-Estoy seguro

de no poderle contestar, señor. Nunca he oído hablar de ella. ¡Bill!—dijo á un campesino que estaba batallando con un tarro de leche vacío — Bill, ¿has oído hablar del señor Di Brun ó de un sitio llamado «La Delicia»?

Bill se rascó la nariz con aire pensativo y con el dedo indice de la mano derecha.

-Hace poco que vino á vivir aquícontinuó el jefe de estación.

Esto parece que dió una luz al pensamiento de Bill.

—¡Qué! ¿será la gente que acaba de mudarse á...

-A «La Delicia»—le interrumpi.

-A la chacra «La Chancheria», en la cumbre de la montaña de Crabriham,—continuó él,—pero no conozo ninguna delicia en ninguna parte; puede que la gente de «La Chancheria» le haya dado un nuevo nombre parecido.

Podía ser, y aunque era bastante humillante eso de bajar desde «La Delicia» hasta la chacra «La Chanchería», me pareció que ésta era la mejor solución.

En el momento en que me disponía á hacer una ó dos preguntas á mi salvador, De Broune en persona, con la cara roja, agitado y casi sin respira-

ción se precipitó en el andén.

—No te puedes imaginar cuánto siento haber llegado tan tarde. La última milla la he hecho corriendo, toda cuesta abajo, por suerte. Por desgracia, dirás tú, me lo temo, porque tendrás que hacer el camino cuesta arriba, pero no te importará ¿verdad?

A mí me importaba mucho, pues odiaba los paseos por caminos embarrados y el tiempo parecía muy amenazador. Pero ¿qué iba á decir?

-¿Qué haremos del equipaje? pregunté bastante desconsolado; ¿ n o podremos llevarlo en una victoria ó...?

El se echó á reir.

-Mi querido amigo, nunca se ha visto semejante cosa en Blogford, pero ¿qué equipaje llevas? dos valijas de mano, un sobretodo, un bastón y un paraguas. ¡Bah! después de todo no es mucho para llevarlo entre los dos ¿verdad? Yo llevaré esta valija,—añadió eligiendo la más pequeña-y tú arrolias el sobretodo á la tuya y las cosas chicas .. así está bien. Ahora vamos... por aqui... si, estas piedras quieren destrozarnos los botines, pero no tenemos que caminar por ellas más que unos doscientos metros. Entonces, entraremos en ese caminito, y andando una milla y media podremos cortar á través de unos camposque nos llevarán al camino principal. Luego, hay una linda llanura, hasta que lleguemos al camino del potrero que...

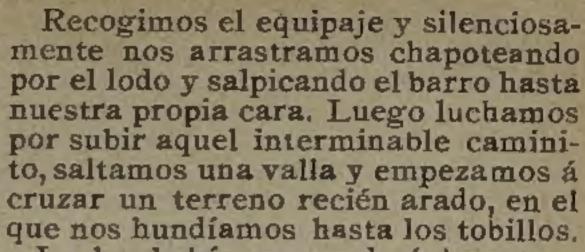
- Pero-exclamé con desmayo-¿dónde queda «La Chanchería»... qué

digo, «La Delicia»?

-Oh, no muy lejos, no muy lejos, me respondió alegremente-sólo un paseo delicioso, á lo menos espero que será delicioso, pero... ¡qué desgracia,

está empezando á llover!

Dejamos la carga (en el barro) y nos levantamos el cuello del saco. Entonces, me puse el sobretodo y abrí el paraguas. Dos minutos después tenía que cerrarlo, porque un violento golpe de viento casi me lo vuelve del revés.



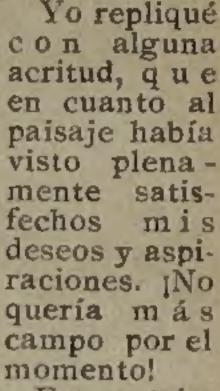
La luz había empezado á desaparecer rápidamente. Nunca hasta entonces, me había fijado en que la obscuridad venía con una rapidez tan ex-

traordinaria.

Mi amigo, todavía con espíritu optimista, observó alegremente:

-Siento que no puedas ver mejor el

paisaje.



Esto entristeció el espíritudel amigo á quien además la lluvia le estaba poniendo hecho una sopa; yo

me entregué á la poca humanitaria alegría de ver que no llevaba paraguas ni sobretodo; pero hasta esta pequeña satisfacción me fué privada después de mi triunfo momentáneo, pues De Broune dijo de la manera más sencilla del mundo:

-¡Oh, como tú tienes tu sobretodo, no necesitas el paraguas; así que me

lo podías prestar!

Le di el paraguas en silencio con la esperanza de que se le volviera, pero, por supuesto, no pasó nada parecido.

—Hay un trecho de tierra gredosa, á la que estamos acercándonos, que en la obscuridad no verás apenas. Es bastante resbaladiza... ohl ya llegamos, y allí amigo mío, están las luces de «La Delicia». Mira—añadió— y me puso la mano en el hombro con tanta fuerza que en la greda mojada mis tacos resbalaron de repente y me senté con terrible violencia en aquel suelo cenagoso.

No le dije nada: todo lo pensé.

Durante otra milla más ó menos, seguimos dando trompicones por picos y senderos y salpicándonos en los charcos de vez en cuando, para variar la monotonía. Entonces nos metimos otra vez por el camino bueno, trepamos por una cuesta interminable y llegamos á la puerta de la chanche... de «La Delicia».

Al ser introducido en el hall, me dí un golpe en la cabeza con una viga

SENORAS

CASA LAGUARDIA

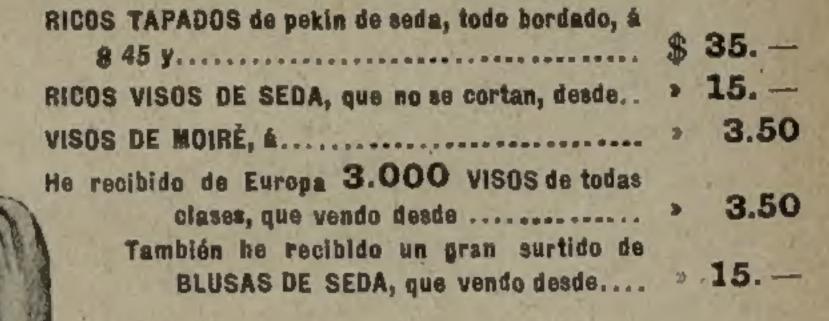
1490 HUMBERTO 19-1490

Union Telef. 1032 (Buen Orden)

CASA DE CONFECCIONES, BORDADOS MECÁNICOS,

=== Y SOMBREROS ===

Encontrarán un gran surtido de TRAJES DE VERANO, (de blusa, saco y levita), que veudo á precios poco menos que inverosimiles, como ser:



AGUINALDO DE PRINCIPIO DE AÑO

Tengo un stock de 500 sombreros para regalar uno (á elegir) á la clienta que me compre un traje

Trajes de blusa de brin de hilo, á \$ 12.-

TRAJES	de niña, à	\$	5
LINDOS	BATONES, desde	>	4

GRAN LIQUIDACIÓN

de SOMBREROS de VERANO * PRECIOS NUNCA VISTOS *

Traje de levita, de brin, \$ 20.-

AGUA ROSADA, CREMA ROSADA y POLVOS ROSADOS. — BELLEZA IDEAL para la higiene y embellecimiento del cutis. — Remito franco de porte á los clientes que me envien: Agua rosada, \$ 3.25; C-ema rosada, \$ 2.00; Polvos rosados, à 2.50. — De todos estos productos hay también blancos.

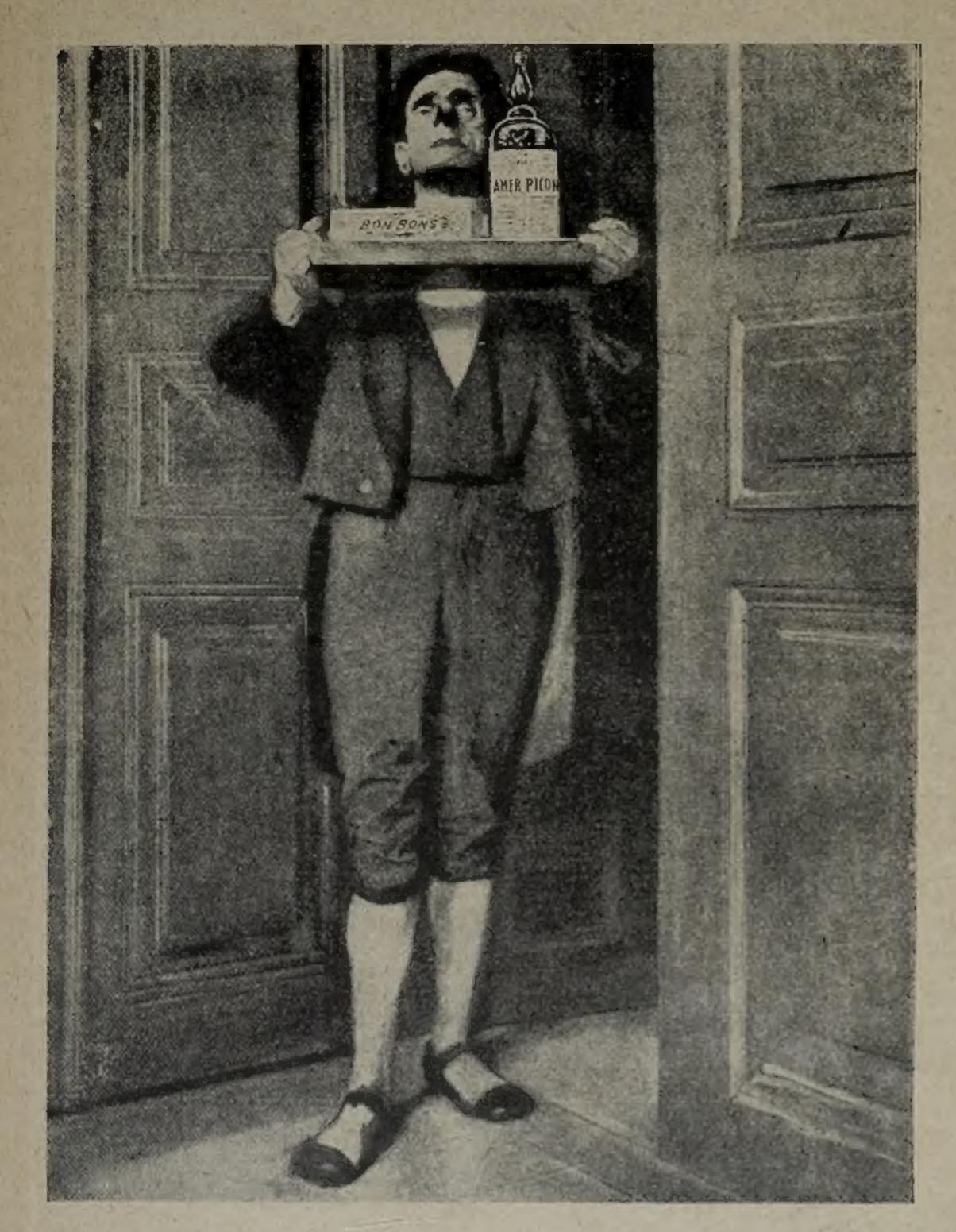
Mando al interior contra reembolso por el Expreso Villalonga.

PIDAN CATALOGO

ENRIQUE LAGUARDIA 1490 - HUMBERTO 12 - 1490

BUENOS AIRES

Las lunas del patrón



-Vamos á servir el aperitivo Cada vez que el patrón pasa mala noche, se levanta con luna; pero he observado que el «Amer Picón» le devuelve siempre el buen humor.
¡Si no hay nada mejor contra el «estrilo»!

Únicos importadores en la República Argentina:

Bargiela, Posada, López y Cía.

CALLE ALSINA 968

CUENTO PARA CHICOS Y GRANDES

Cuando los Reyes Magos salieron de adorar al Niño Dios, estaban anonadados. Este les dijo: «Repartid el oro, simbolo de la realeza, entre los pobres; quemad el incienso, emblema de la Divinidad, en la casa de mi Padre, y ya que la mirra es un testimonio de que el Hijo del hombre debe morir, haced que los humanos, al desaparecer de la tierra, vayan al sepulcro envueltos en el incorruptible perfume de las buenas acciones».

La Virgen les dié un pañal del Salvador, y ellos comenzaron su apostolado separándose, buscando ocultos caminos de tal suerte alejados de su itinerario anterior, que, habiendo hecho el viaje de ida en doce días, tardaron en volver á Egip-

to dos años.

Era Melchor el más anciano; blanquísimas eran las guedejas de su cabello y de

su barba, grave y reposado su continente. El fué quien llevó el oro; Gaspar, imberbe mancebo, ofreció el incienso y Baltasar, hombre vigoroso, de cuarenta años, de negrísima barba y profunda mirada, depositó la mirra á los pies del Divino infante.

Cuando volvieron a su patria dedicaronse, como se ha dicho, a un fervoroso apostelado, Refiere la levenda que Melchor murió el primero, á los ciento treinta años. Seis días después, de resultas de una lanzada, falleció Baltasar. Tenía ciento nueve años. Al ser enterrado, Melchor se volvió en la tumba para hacerle sitio, con gran espanto de todos los presentes, y cuando Caspar dejó el mundo á los noventa

años, al ser conducido al mausoleo que encerraba los restos de sus hermanos las puertas del monumento se abrieron y los dos muertos se levantaron para reci-

bir al predilecto.

Imaginense los que esta veridica historia lean, la gran pena que experimentarian los buenos Reyes cuando tuvieron que separarse para despistar y burlar al malvado Herodes.

Solo y triste emprendió su ruta Melchor; habiase despojado de sus galas, iba sin corona, y es bien sabido que los atributos de la realeza agradan siempre, aun á los hombres modestos como nuestro santo Rey.

Iba pensando en los medios de distribuir el oro, que ya le pesaba. Era preciso repartirlo entre los pobres, ¡Pero eran tantos los verdaderos! Se fingían además miserables y desgraciados los egoistas, haciendo imposible distinguir al verdaderamente infeliz del ruin avaro. ¡Qué dificil probl-ma!

En estas y otras cavilaciones le tomó la no he, desorientado por terreno solitario y agreste. Si no había nieve, como la que se ve en los nacimientos, y no puede afirmarse que no hubiera alguna, el frío era intenso. La noche clarisima; en

el cielo ya no se veia la misteriosa estrella que les guiara hacia la santa cueva.

Recordaba Melchor al divino Niño, y una intensa dulzura confortó su alma al envolver su cabeza con el lienzo que le

dió la Virgen.

A lo lejos divisó una lucecilla y a ella encamino sus pasos. Era un humilde albergue de gentes del campo, que ignoraban el fausto natalicio del Hijo de Dios y recibieron con pasiva hostilidad al viejo Rey, quien sólo les pedía un poco del calor del que despedia una hoguera formada con viejos troncos y seca y sarmentosa hojarasca, ti do lo cual ardía penosamente despidiendo un humazo espeso y molestisimo. De vez en cuando la gente joven, impaciente, rompta el cerco de los que acurrucados formaban circulo en derredor de la lumbre y hostigando los troncos con agudos chuzos y puntiagudos hierros, arrancaban chispas de las enne-

grecidas cortezas, con lo cual la llama se extinguía y el humo aumentaba, maldiciendo entonces todos, á coro, á los árboles caducos que, muertos ya; ni para calentar servían.

Y el viejo Rey les dijo: «No reneguéis de los que en su juventud os dieron sombra, recreándoos con sus flores, alimentándoos con sus frutos. Secos y sin hojas, aun su madera sirve para que os levantéis del suelo y no viváis como los animales. Escabeles, mesas, lechos, udreis construir con sus tablas, que también piadosas, os servirán de ataúd; y esos troncos enne grecidos que se retuercen con la llama, 🕷 dejadlos arder tranquilos, abrigadlos con la blanca ceniza v vereis como al mo-

rir os prestarán todavía luz y calor.»
Y reuniendo los troncos secos, hizo una
pira y la abrigó con las cenizas tibias y
cubrió todo con el divino lienzo empapado

de rocio.

Entonces se verifico el prodigio que había de reproducirse en Egipto. Surgieron poderosas las llamas, y el pañal se elevó por los aires sin arder; un intenso calor lleno la estancia, aquellas gentes sintieron el fuego de la Caridad, agasajaron al errante monarca, adoraron al verdadero Dios como el acababa de adorarle, y cuando el fuego se iba extinguiendo, vieron como descendía inmaculado sobre el rescoldo el milagroso cendal.

Y es fama que al despertar al día siguiente las pobres gentes, no hallaron al misterioso viajero, pero si encontraron, entre las tibias cenizas, oro legitimo.

Desde entonces es ley divina que homhres y pueblos respeten á los viejos troncos que, al parecer, no sirven para nada, pero oue cuando se les deja ard-r y consumirse sin hostigarlos, aún alumbran, catientan y confortan las almas y los enerpos de los jóvenes, y algunas veces entre sus cenizas se halla oro purisimo.

EL DOCTOR FAUSTO.

Perfumería fina

Surtido compieto de perfumeria francesa é
inglesa, directamente recibida de
ias marcas más
afamadas; y útiles de tocador de
los más modernos y elegantes.





the place of the set of the best of the property of the second of the set of the set of the set of the second

Objetos para

Regalos

Regalos para
Aniversarios,
Regalos para
Bautismo, Regalos para Casamientos,
5.000 Objetos
de Fantasía en
Estuches.



BARTOLOMÉ MITRE Esq. ARTES

FIN DE AÑO - Ventas á precio de costo

Vestidos de cambray, adornados con valencianas y vainillados á mano, con viso rosa, celeste y blanco, para niñas, según edad, 14.90 Ricos vestidos de Broderie con cintas y visos de lindos colores 22.50 Para niña, según edad, desde pesos 9.00 a..... 22.50 Ricos vestidos de Color, para señoras, forma levitón, chaqueta 19.50 Muselinas de color, gustos modernos, para cortinas, el metro... 0.20

Camisas de zephir, colores firmes, líndos gustos, à pesos. 2.20

Calzoncillos de zephir, colores firmes, à pesos.............. 1.25

Se envían CATÁLOGOS y MERCADERIAS á cualquier punto de la República.

Hombresy Cosas

RAISULI

Es el hombre del día; no se habla de otra cosa. Su nombre está en todos los labios y en todos los espíritus, y es motivo de todas las preocupaciones.

Su historia es curiosa y tiene mucho de extraordinaria para dar que pensar y re-

flexionar.

Ha hecho en el palenque del handolerismo una carrera muy rapida; tan rapida y aprovechada, que para si la quisieran muchos otros de mejores antecedentes.

Raisuli hizo sus primeras armas significándose como bandid i vulgar, y se dió más á conocer empezando por robar, saltear caminos, saquear las caravanas, y, últimamente, secuestrando personajes. Así se erigió en héroe de leyenda, consiguiendo que autoridades del sultán, re-

presentantes de naciones civilizadas y gobiernos de Europa y
America trataran y
negociaran con él como de potencia á potencia. Raisuli, fuerte y
ensoberbecido, se rebeló contra el sultán, escarneció todas las leyes y desanó á su gus-

to a Europa.

Y hombre tan criminal, tan odioso, no sólo ha sido amparado con la más escandalosa impunidad, sino que como premio á sus hazañas, se ha vi-to en salzado y agasajado y favorecido con mercedes, dádivas y honores. De tal manera le han halagado las torpezas de un gobierno estúpi do é impotente y la complicidad tácita de Europa y América, que el «héroe» de Zinat se ha engreido hasta prescindir de uno y de otras y se basta por si solo para imponerse à las potencias civilizadas, dictando las leyes á su antojo y haciéndoles sufrir to da clase de verguenzas y humillaciones.

Raisuli manda en sus territorios como iefe supremo, y desde Tanger hasta Larache es dueño absoluto y hace sentir su autoridad omnímoda lo mismo á moros que à europeos. Los agentes del Maghzen nada suponen para él y prescinde de ellos como si no existiesen. Ni las autoridades jerifianas, ni el askar, ni nadie que ostente carácter gubernamental, son tolerados por él. A todos rechaza y á todos se impone. Su acción se extrende à Tánger, y dentro de sus muros entran sus esbirros y atropellan á quien bien les cuadra El gobernador d. esta ciudad nombrado por Abd-el-Azis, es un a sombra que apenas se destaca, reducido por el à la minima expresión de autoridad, sin que le sea dable dar señales de su existencia y recluído

siempre en au Alcazaba como figura decorativa. Todo esto, que es muy extraño y muy anormal, redunda en detrimento de los habitantes y residentes extranjeros, que sufren las consecuencias, pues á todos perjudica la falta de autoridad y á todos lastima y hiere el poder omnipotente del tristemente célebre bandolero.

Los vecinos de Tanger viven con el alma en un hilo y salen a inc dente por dia, pues Raisuli con sus extrañas disposiciones y su califa Ben Man-our, con sus alardes de autoridad y su odio á los europeos, con sus seides montañeses, fieras y salvajes, que no conocen más argumento que el mauser del que hacen un uso prodigo é imprudente. Raisuli deciamos, con

todo eso los mantiene en perpetua tensión de

'ánimo.

Tal estado de cosas es insostenible y las potencias que, por el tratado de Algeciras se comprometieron á organizar la policia internacional, que ha de garantir el orden en el imperio, han dado ya muestras de que están requeltas a camplir su misjón. A su vez el sult'n prefiere el orden guardado por las potencias extranjeras, á ese estado de rebelión tolerada que reduce su trono á un asiento precariamente instalado en medio de enemigos:

Para imponer su autoridad à Raisuli, Francia y España, encargadas de ejercer la policia de seguridad de acuerdo con el emperador, han enviado à Tanger sus naves de guerra y fuerzas de desembarco. Es seguro que, en todo el radio de los cañones de las escuadras, la acción del Rai-uli estará

perfectamente contrarrestada; pero las fuerzas de desembarco no podrán dar ni un paso más allá del alcance de sus máquinas de guerra. A su vez, el je fe insurrecto ha rodeado la población de fuertes muy bien guarnecidos pues ni le faltan armamento modernísmo, ni vituallas de guerra, ni acaso inteligencias con naciones podero-

Ultimamente, se asegura que las fuerzas imperiales han desalojado de la ciudad al califa Ben Mansour y á sus huestes indisciplinadas y que en la mezquita se ha leído el dicreto que lo destituye, habiendo quedado el Raisuli reducido á la categoría de un cabecilla á quien obedecen algunas

kabilas semisalvajes.

ANAXIMENES.



A LA MAISON

84, CALLE SUIPACHA, 84

LA CASA MÁS IMPORTANTE EN ROPA BLANCA, BARATO LOS ARTÍCULOS

PRECIOS EXCEPCIONALES



1019 - Gorras de baño, clase fuerte.... \$ 0.60



1022-Elegante go- 1018-Capas de bapompones de seda, surtido de colores \$ 1.30



rra de baño, for- ño de paño azul ma boina, con marino, adornada con trencillas blancas, Precio excepcional \$ 5.80



1023 - Trajes de baño de lana azul, con gatamaño como para senoritas \$ 3.20



1017 - Excepciola nal. Trajes de baño de lana azul, y galo-nes blancos: lon blanco, 6 años 8 años 2.50 2.80

10 años 12 años 2.9001.8



1016 - Espléndida salida de baño, género turco inglés, clave que no se deshilacha, todos los tamaños. \$ 5 90 y 7,50

Salidas de baño. para niños, en colores:

4 años 6 4.20 4.60 4.90 5.50

DIRECTA

IMPORTACION

S إبت PCION CE × 6 9 드 20



ra, sarga azul marino, con trencillas blancas, cuello franela blanca y anclas bordadas, todos tamaños.. 8 5.90

ra, sarga azul marino, con trencillas blancas, forma muy bonita, todos tamaños **8 7.90**

baño para señora, sarga azul marino, con trencillas blancas, el pantalón forma bombacha y la pollera en forma \$12.80

baño para señora, sarga azul marino, con trencillas blancas, el pantalón forma bombacha y la poliera en forma \$ 14.80

baño para señora, sarga azul marino, con trencillas blancas..... \$ 10.80

AJUARES PARA CASAMIENTOS

Todos los artículos de A LA MAISON DE LINGERIE, son de primera calidad, comprados directamente en las principales fábricas, y si al recibirlos no son del agrado del comprador, puede cambiarlos por otros 6 en caso contrario, devolvemos el importe.

DELINGERIE

(Frente á la iglesia de San Miguel)

LA MEJOR SURTIDA Y LA QUE VENDE MÁS DE PRIMERA CALIDAD



530 - Ocasión Excepcional. - Esplendidas enaguas de taffetas de pura seda, clases que no se cortan..... 8 10.95 En negro, blanco, rosa, celeste, crema, paja, grisyazul mar.



1203-Ocasión única-Mantelitos de te, blancos vainillados y bordados á mano, tamaño 90 x 90..... \$ 1.90 El centro de mesa haciendo



526 - Polleras de brin blanco, forma muy elegante, corte sas-



1021-Alpargatas de lona para baño, con 1202 - Lindisimas blu suela doble, interior de corcho y anclas bordadas:

para niños..... \$ 0.95 para señoras.,.. > 1.10 para hombres... > 1.30



1015—Reclame: Traies de baño de lana, azul marino con trencillas blancas. Todos tamaños...\$3,90



529 — Polleras de brin de hilo blanco à tablas, corte sastre, forma elegantisima..... 8 13.80



sas de batista blanca con bordados calados muy finos, mangas hasta el codo y abrochadas adelan-



baño, satiné floreado.... \$ 0.90



1084 - Gorras de baño, satiné, impermeables, dibujos modernos, "forma elegantisi-🕲 ma..... 🛊 1.50



1024—Ocasión excep-

cional. Trajes de

baño para señora

1201 — Ocasión Excepcional.- Manteles de té blancos, vainillados y bordados á mano, tamaño 90 x 90 \$ 3.50 El centro de mesa haciendo juego, tamaño 35 x 130..... \$ 3.25



Ropa de cama y de mesa --- Articulos de punto para señoras y niñas - Bonete- 1200 - Espléndida ria francesa unicamente -Vestidos para niñas-Pañuelos de mano-Lenceria fina.



527 - Elegante corte de vestido de brin de hilo blanco. bor, a mano 25.00



blusa de batista blanca, con entredos muy nnos, corte elegantisimo y confección irreprochable, á 8 5.50.

Los cablegramas nos anunciaron oportunamente el proyectado enlace de Carolina Otero.

En Le Journal de París, último correo, encontramos el siguiente interesante diálogo entre la célebre bailarina y un re-

dactor de aquel periódico:

-¿Me han dicho que ibais á casaros?

La Otero rompe à reir.

-¡Ah! ¿Quién os lo ha dicho?

-¿Es cierto? -Exacto.

-¿Y cuándo se celebra el matrimonio?

-Dentro de quince dias...
-¡Y cómo ha sido ello?

-¡Oue indiscreto, mi querido amigo!...
¡Oh, los periodistas!... Yo se desde esta
mañana que me caso, y por la tarde ya
quieren saberlo todo... La cosa es muy
sorprendente...

Al decir esto, la Otero rie con estrépito;

luego se torna seria, y habla:

En el mes de agosto último me encontraba actuando en Buenos Aires. Mr. René Wep, un inglés que posee una fábrica de hilados en América y otra en Inglaterra, se me hizo presentar, confesando que me adoraba hacía cuatro años, y ponía su fortuna a mis pies. Rehusé la fortuna y el amor de este hombre, pues yo aspiraba á otra cosa. Trágico, me anunció que se mataría.—¡No hagáis tal cosa—exclamé,—sería estúpido!» En efecto; si á todos los hombres que me aman y que no puedo amar les diese por matarse, habría que construir para ellos un vasto cementerio...

En una palabra, Mr. Wep me enamoró platónicamente; me ofreció espléndidas joyas, que acerté por no agraviarle: luego volví á Francia y no pense más en él.

Pero esta mañana viene á visitarme y me reitera sus promesas de amor. Resisto, y muy pálido me dice:— «¿Qué es preciso?... ¿Que nos casemos?»...—«¡Ah, no—exclamo—yo no soy a propósito para la vida domé tica!»

A pesar de esto, él me ruega, me suplica, tanto y tanto, que reflexiono:—«¡Por Dios santo, casarme—me digo—jamás he he-

cho tal cosa. Si ensayasel...

Le d go à Mr. Wep que no quiero abandonar à Paris, que soy manirrota, que de seo continuar en el teatro, etc., etc. Le narro todos mis defectos. Le digo que tengo una hermanita que deseo casar, la dota; digole que, rica en alhajas, no tengo mucho dinero, me dota. Es el grande, el verdadero amor. Encantada con estas muestras de afecto, le digo que si.

Inmediatamente telefonea à mi abogado, à mi notario. Una hora después se firma el contrato. Todo ha terminado: he suscrito, estoy ligada, estoy comprometida, se van à publicar nuestras amonestaciones... Dentro de quince días me caso, primero en el consulado inglés, después en la igle-

sia...

-¿Y cómo es vuestro futuro esposo?

— Delgado, encarnado, afeitado muy chic, un hombre de mundo: perfecto gentleman. ¡Qué ocurrencia la de casarme! ¡Me siento otra desde que he comprometido mi firma; antójaseme que he realizado

un acto de extrema gravedad! ¿Creéis que pueda ser desgraciada en el hogar?...

-¡Si vuestro marido os ama!...

-Pero, ¿durará eso?... ¿Y luego?... ¿Y luego?... Adoro mi existencia... — ¿Cómo habéis podido vivir en un mundo semejante?—me ha dicho mi prometido.—Me encuentro perfectamente en este mundo—le he contestado. Y ha manifestado gran sorpresa de mi contestación.

-¿Sin duda espera que cambiéis de

existencia?

-Sí; pero me será muy duro...

-Y seréis una buena madre de familia, -¡Oh no!... ¡nol... ¡Yo no quiero... ¡De ningun modo!... ¡De ningun modo!...

Luego, añade riendo:

—¡La verdad es que se armará gran estrépito en todo Paris el dia que me case en la Magdalena!...

Lo cierto es—termina el redactor—que Mr. Lepine tendrá que organizar ese día un servicio especial de orden público.

UN PARRICIDIO HORROROSO

La prensa francesa resiere un horrendo crimen acaecido en Prunay Sons Ablis,

con los pormenores siguientes:

La víctima, un vejezuelo apellidado Bellanger, tenía 73 años de edad, no obstante lo cual su hija Eugenia quiso obligarlo á abandonar su casa é irse á ganar la vida trabajando, por creer aquella insuficiente para todos la pensión de 300 francos que su padre percibía. Este se negó en redondo diciendo que antes le matarian que expulsarlo de la casa.

Entonces, el marido de Eugenia fué à comunicar al alcalde su proposito de despedir à Bellanger, diciendose temeroso de lo que este pudiera hacer, dado su carác-

ter violento.

El alcalde, Mr. Huet, respondió que el tomaria à Bellanger de jardinero, y à instancias de su interlocutor acompañó à este à su casa para comunicarle la noticia.

Liegaban allí, cuando les salió al encuentro Eugenia, dando gritos y arrancándose el cabello desesperadamente. Les dijo como su padre se había suicidado colgandose de una viga, y su gran desesperación por no haber podido salvarle.

En su alcoba estaba B-llanger, caído en tierra, el rostro amoratado y el cuerpo contraido como en un espasmo de dolor. Un hilillo de sangre le corria de la boca. No tenia más vestidura que la camisa.

A pesar de las inmensas muestras de dolor de Eugenia, el alcalde no se dejó en- quien certificó que el anciano había sido golpeado, estrangulado y por último colgado para hacer pensar en un suicidio. En la parte posterior del cránco advirtió una profunda y ancha herida.

El marido declaró que el clavo de donde había pendido su suegro estaba recién puesto y que la cuerda había sido comprada por su mujer en días anteriores.

La criminal ha negado rotundamente haber matado à Bellanger, insistiendo en el suicidio de éste. Su marido, preso también, afirma que ella es quien ha matado al anciano por los 300 francos de pensión, cuya posesión ambicionaba.



LOS
BAILES
DE
MODA

Con el grafófono Columbia se puede contentar todos los gustos en un

Deaile, pues en él se tocan con la misma facilidad los tangos criollos, así como los valses, polkas, mazurkas, cakewalk y danzas de moda en cualquier parte del mundo, y hasta las músicas de moda hace muchos años.

El grafófono Columbia además, entretiene, porque reproduce la voz de los mejores artistas del mundo y los cantos populares de todas las regiones del mundo.

Ningún otro instrumento divierte tanto y es tan agradable como éste, pues nunca cansa y la variedad de sus atractivos es infinita.

Agencia exclusiva del

Grafófono Golumbia

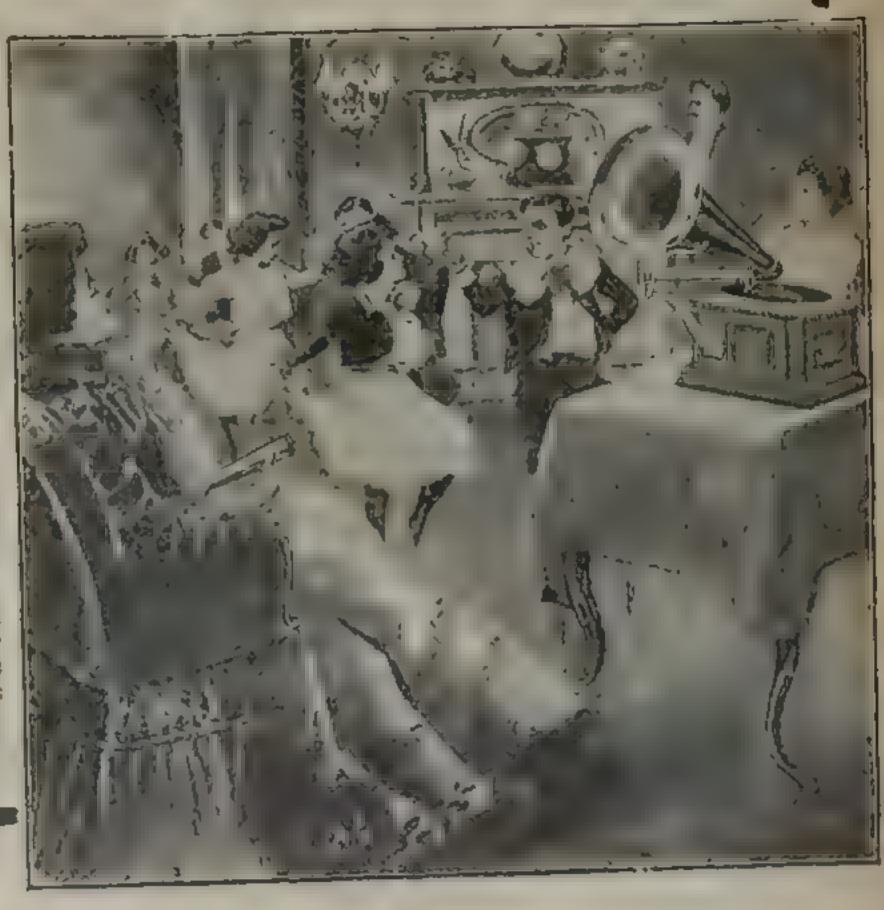
25 - PERU - 31

Casa TAGINI

601-Av. Mayo-611

CATÁLOGOS GRATIS

Surtido permanente de 100.000 discos y cilindros en todos idiomas, de todos los géneros y de los artistas más cétebres.



Tienda EL SIGLO

U. T. 435 (Avenida)

RIVADAVIA Y PIEDRAS

BUENOS AIRES

FRENTE À LA CONFITERÍA DEL GAS -

REYES

I. CIBRIÁN Y CÍA.

120

EL SIGLO no es rey mago, pero es indiscutiblemente el rey de las Tiendas. Y como rey y absoluto señor dispone y ordena. Por eso vende á precios que el público, á pesar de su admiración, no puede explicár-selos. Y los comerciantes tampoco se los explican; aunque los ven y

los comentan. De ahí que los imitadores de EL SIGLO resulten simples mistificadores comerciales.

REGALOS

Cortes de Broderie inglesa, brin, batista de hilo y tul, cada uno á 21.00, 18.00 y 15 00 Cortes de Biusa, de broderie, batista de hilo, brin y tul, cada uno pesos 5.00, 4.00, 3,40 y Trajes de casimires ingleses, estilo sastre, hechuras elegantísimas, cada uno pesos 35.00, 32.00 y 28.00 Trajes de brin, estilo sastre, confección irreprochable, cada uno, pesos 18.00, 16.00 y Blusas de hilo, valencianas y broderie inglesa, cada una pesos 8.00, 7.00, 6.00, 4.50. Batones de muselina, cada uno pesos 5.90 Polleras de brin, piqué y alpaca, cada una pesos...... Visos de gro, seda garantida, cada uno. 13.50 Visos de moaré, cada uno pesos...... Visos de zephir, cada uno pesos...... Blusas de zephir, cada una pesos......

SALDOS

5.000 metros de géneros de lana, el metro, pesos... 0 80

1.000 cuellos de hi-

lo, para señora, cada uno.. 0 50

3 000 docenas de pañuelos hilo.

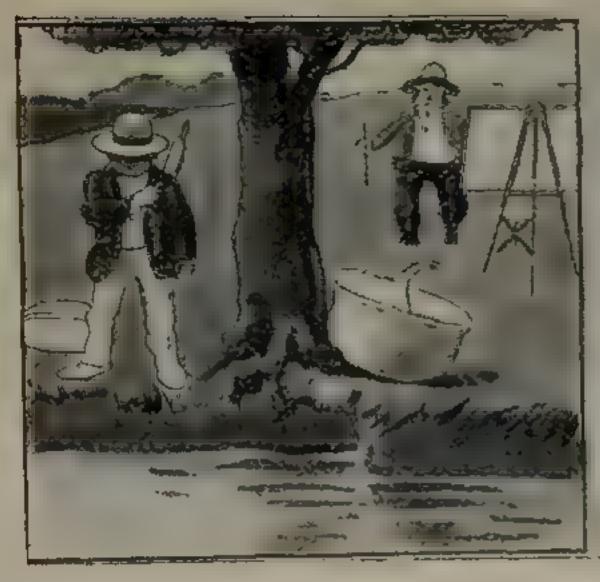
la docena, ps. 2.50

2.000 caminos y centros de mesa, la docena, pesos 1.20 y.. 0.80

6

N. 824-CORTE DE BRODERIE INGLESA, blanca, rosa y celeste, moderno, amplio 15 00 y muy fino. EL SIGLO, 8 15 00

Gratis remitimos muestras



El pintor—¡Caracoles! Un tipo que viene á estorbarme. Espérate, que yo te voy á quitar las ganas de pececitos.



Para algo soy artista. En este canasto viejo, pinto dos ojos como dos soles.



Ahora, me doy un baño que ni el de la casta Susana.



Me coloco el canasto artístico: de esta manera y...



El pescador-[Ayl jayl jsocorro! [Un cachalote!.

IRIS ESSIEMPRE MEJOR MECHA



Á LOS CINCO AÑOS

Era la noche de Reyes y acababan de acostar á Luisito en su cama dorada y primorosa.

Se retiraron sus padres y la habitación quedó á obscuras; asi .quedan las almas de los niños cuando los padres desaparecen.

Pero Luisito no .dormia; , tenia los ojos muy abiertos y clavados en la negrura del espacio, como tachuelas de la piz lázuli en negro almohadón de terciopelo.

Esperaba que de un momento á otro viniesen los Reyes Magos. Si la persiana se movia en el balcón, imaginaba que en el balcón trotaban los caballos de los tres monarcas de Oriente.

Si desde la calle subian voces confusas, eran, a no du-

darlo, voces de la comitiva regia. -Ya están ahí, ya están ahí - pensaba,

—¿Qué me traeran?

Y segula con sus grandes ojos azules mirando al espacio negro.

Poco á poco sus párpados fueron cerrándose, y á medida que se cerraban, creia que el balcón se iba abriendo poco á

poco también. Cuando del todo se cerraron, el balcón quedo abierto de par en par. Veía, o creía ver, el cielo azul, la luna blanca y algunas nubes: todo muy alegre. Y no sentía frio: la cama era tan caliente, sus padres le cuidaban tanto que parecia imposible que hiciera frío para nadie, ni que la noche fuera una noche de invierno.

De pronto exclamó entre sueños: —¡Ya están ahí, ya están ahí!

Y, en efecto, en el cielo azul, á la luz de la luna, por las nubes que fingian montanas aéreas, ventan los tres Reyes Magos en sus soberbios caballos, que al trote recorrían los bordes de la fantástica cordi-Hera, y con la comitiva detrás; muchos esclavos, muchos camellos cargados de cofres y sacos, sin duda rellenos de los regalos para los niños.

—Ya están ahí, ya éstán ahí—siguió so-

nando Luisito.

¡Los caballos, qué briosos; los reyes, qué gallardos con sus coronas de oro y sus cetros!

¡La comitiva, qué espléndida: los camellos, cómo levantaban la cabeza; á los esclavos negros, cómo les brillaban las caras al resplandor de la luna!

-Ya están ahí, ya están ahí-siguió diciendo el niño.



Y, en efecto, y a entraba el tropel por el balcón.

Y empezaron á descargar fardos y á sacar juguetes y á irlos amontonando sobre la cama.

Uno de los reyes iba enumerando:

-Estos son dulces, bombones, yemas y caramelos; ya verás cómo:se derriten en dulzura en tu-boquita de .angel.

Estas son espadas, tambores y trompetas; ya veras, cuando seas hombre, cómo Hegas a general, y todos te aclaman.

Y de otro de los fardos sacaron una muñequita de porcelana.

-- Esta será tu novia; mira qué ojos tan azules, como los tuyos; mira qué carita tan blanca, tan sonrosada y tan suave. Mira qué

vestido tan lujoso; ese vestido llevará el dia en que se case contigo,

Y el Rey siguió amontonando juguetes sobre el edredon que cubria los pies del niño, tanto que Luisito tuvo que decir:

-Ten cuidado, Rey Mago, que se van á

caer al suelo.

Por último, de un fardo muy grande sacaron una carroza dorada, llena de adornos, por dentro con espejos y forrada de seda,

-En esta carroza irás-le dijo el Rey Mago-cuando seas emperador y te lleven

ă tu palacio.

Y se echaron à reir los tres Reyes Magos, de modo que á compás y como por máquinas les subían y les bajaban las tres barbas blancas; y todos los esclavos negros rieron también, y hasta enseña. ron los dientes los caballos y los camellos a modo de sonrisa bestial.

Después, los tres Reyes besaron á Luisito, haciendole cosquillas con las barbas, y se fueron todos con estrépito por el balcón, y subieron por las nubes, montañas fiotantes, y se perdieron en el cielo azul, mientras la luna abrillantaba con un último destello las puntas agudas de las tres coronas de los tres Reyes.

Á LOS OCHENTA AÑOS

Es otra noche de Reyes. Luisito, ya no es Luisito, es don Luis. No está en su cama, porque ninguna noche puede acostarse: la fatiga le ahoga. Está en un sillón, donde duerme cuando puede dormir, y al lado de la chimenea, que ya tiene pocas ascuas y mucha ceniza, como el viejo.

Sus padres no tienen que dejarle bien arropadito, porque le dejaron para siempre hace muchos años.

A cierta distancia, y en un sofá, duerme con respiración anhelosa el ama de llaves, que es una vieja de setenta y tantos

años.

La habitación está en sombras. Los ojos- de don Luis están abiertos; pero ya no son ojos azules mirando un espacio negro; son ojos encogidos y arrugados, turbios y sin luz, mirando con envidia los puntos brillantes de la chimenea.

Al fin, el cansancio le vence, los párpados se arrugan más que caen; y por recuerdo misterioso de aquella otra noche de Reyes, imagina que el baleón se abre

también lentamente.

El cielo no es azul, está cubierto de nubarrones; la luna no se ve; quizá de otra parte del cielo manda algún rayo para iluminar con luz triste las nubes amontonadas, que rellenan todo el rectángulo del balcón. Y don Luis, en su sueño fatigoso repitió como un eco, que repite á otro eco leiano: -¿Son dulces, bombones, caramelos y yemas?—preguntó el pobre viejo, que al fin de sus años todavía era goloso.

-¡Noi Son jarabes para la tos, pastillas pectorales, cloral y trional para el sueño, preparaciones de salicilato para el reuma. Hemos sustituido á la confitería la botica.

-¡Todo sea por Dios!-murmuró don Luis.

JUIS. - 37 management

Y preguntó otra vez:

-¿No me traeis sables, tambores y trom-

petas como hace años?

-No-dijo otro de los Reyes Magos, el de barba más burlona. - Fuiste miliciano nacional, te rompieron una pierna en la trifulca del año 56, éstas han sido todas tus hazañas militares: te traemos una muleta.

-¿Y aquella figurita de niña en traje de boda, de ojitos azules y de cara de porce-



-¡Ya están ahí, ya están ahí!

Y, en efecto, por entre los nubarrones aparecleron los tres Reyes seguidos de

su comitiva.

Pero qué viejos! ¡Cómo se doblaban sobre el arzón! Si los caballos no hubiesen llevado la cabeza tan caída, los picos de las coronas hubieran tocado con las ore-

jas de los decrépitos corceles.

Y también los camellos traían colgando el largo cuello como péndulo grotesco, y los esclavos negros eran como recortaduras negras de todo el cuerpo, ó como manchas de tinta de contorno humano, y venían despacio, y venían cojeando, y á veces un camello tropezaba con los picos de las nubes y se caía de costado en otro nubarrón más bajo.

-¡Ya eqtán ahí, ya están ahí!-murmuraba don Luiq, con risa cascada y triste, á que respondieron otras risotadas más cascadas y más sinicetras de los Reyes y

del acompañamiento,

-Ya entran-volvió á decir el anciano. Y, en efecto, entró torpemente la comitiva deslucida de Reyes, caballos, camellos y esclavos.

—¡Los regalos para don Luis!— dijo uno de los Reyes, el que tenía la barba más larga y más blanca.

lana? - suspiraba el pobre inválido, como reminiscencia de ya lejanas ansias amorosas.

Y el tercer Rey Mago, formalizando su barba, y señalando hacia el sofá en que dormía el ama de llaves, con cuerpo de saco, cara de tierra y aliento de asma, le replicó:

-¿Para qué? ¡Ahi la tienes!
-Pues entonces, la carroza.

Uno de los esclavos negros, todo negro,

dijo gravemente:

-La carroza te la mandaremos mañana. Y los tres Reyes y la comitiva salieron por el balcón, tan lenta y tan torpemente como habian entrado.

AL DESPERTAR

La noche había sido tan fatigosa, que don Luis no despertó hasta las onee. Entró el ama, abrió el balcón, y con la crueldad con que los viejos tratan á los viejos, le dijo á su amo:

-Ya se murió el vecino de enfrente, ya está la carroza de la funeraria. - Don Luis replicó con tristeza, pero sin asombro:

— Me la habían prometido los Reyes Magos; pero, sin duda, al vecino le corre más prisa.

En esto entró en la habitación el nietecillo de don Luis arrastrando un cochecito precioso, y besando á su abuelo, le dijo:

-Mira lo que me han regalado los Reyes Magos. Si eres bueno y te haces chiquitito, te llevaré en él á paseo.

José ECHEGARAY.



ARRUGAS

desaparecen por completo con un solo frasco de

XILITIPA

Esta preparación mexicana lograda con la destilación de las plantas aromáticas que crecen á orillas del lago de Chapala, Jalisco, México, no tiene rival para el tratamiento de las afecciones cutáneas: granos, pecas, barros, etc.

CADA FRASCO VALE

DIEZ PESOS en la Capital

y ONCE PESOS en el interior, LIBRE DE GASTOS de
encomienda.

XILITIPA no ha fallado en ningún caso.

4>4

Los pedidos á los Representantes exclusivos

H. V. PARODY & C. Santiago del Estero 730

BUENOS AIRES

__ Se atiende toda correspondencia

TODAS LAS SEÑORAS

deben adquirir un frasquito de

RUBORINE

carmín líquido, inofensivo é inalterable. Imita los colores naturales de las mejillas y dura ocho días sin que pueda conocerlo el ojo más experto.

PRECIO DEL FRASCO: 5 PESOS

Los pedidos á H.V. Parody & C. Stgo. del Estero 730 BUENOS AIRES

UN TESORO PARA EL SANO Y EL ENFERMO

NUEVO SISTEMA DE CURACIÓN NATURAL

OBRA ESCRITA POR

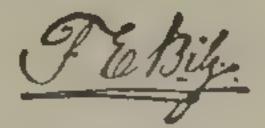
F.E.BILZ

PROPIETARIO DEL ESTABBECIMIENTO TERÁPICO NATURISTA DE DRESDE-RADEBEUL (ALEMANIA)

Tratado popular de Medicina para el tratamiento de

numano,

ÚNICOS CONCESIONARIOS PARA LAS REPÚBLICAS DEL PLATA:



Calle Santa Fé 1083 **BUENOS AIRES**

MONTESANO & KIER

I MUCHA ATENCIÓN! La bebida sin alcohol con P

Recomendamos al público y á cuantos deseen no perjudicarse tomando bebidas espirituosas, el uso de la más exquisita, agradable y nutritiva bebida sin alcohol



(SIDRA DE FRUTAS)

fabricado con el más puro jugo de frutas.

CUIDADO CON SUS SIMILARES

Montesano & Kier

(Unicos concesionarios de la obra de F. BILZ)

Pedidos de "PILZ"

COMPAÑIA PILZ LIMITADA-Bmé. Mitre 3402-BUENOS AIRES

UNION TELEFONICA: 1202, Once - 1954, Juncal - 197, Once - 546, Once COOPERATIVA: 30, Oeste - 219, Sud - 209, Norte

NOTA-La Compañía Pr's, Lida,, remitirá gratis y libre de porte, los folletines del naturalista F. E. Bilz, á los solicitantes.

EL SOBERANO Y LA ESCUADRA. - PROCESO CASALE

En, uno de nuestros números anteriores. tratamos de las maniobras navales: realizadas en aguas de Tarento. Como : ampliacion de aquella nota, presentamos ahora, al soberane con su séquito y suestado, mayor, a bordo, del acorazado • Umberto: I > El rey ha demostrado una vez más-cuánto se interesa per la escuadra.

-Entre los procesos, célebres figura- el llamado de Perusa, el de aquel Casale



El rey Victor Manuel á bordo del «Umberto I»

casa ajena, se impuso con la audacia y con la violencia.

En casa de Bianchi, sedujo sin dificultad a la madura Guillermina Ranaldi, designada como futura heredera del viejo, y dió muerte a éste, cuando supuso que peligraban las esperanzas de herencia.

Para Perusa, este drama judicial es tan importante y apasiona tanto como a pasiona to como a pasiona ltalia el proceso Murri. Se repite cuanto



El asesino Casale, en la jaula



El asesino sallendo de la Corte de Asises

que dio muerte alevosa al abogado Bianchi, su protector y benefactor, seduciendo antes al ama de llaves del anciano, á la que hizo su cómplice. La muerte de Bianchi fué muy sentida en Perusa, donde hicieron á la victima grandes funerales. La figura del procesado, ha, sido objeto de-largas disertaciones: por los que se precian de conocedores: del hombre criminał. Sin.entrar-en investigaciones, profundas, nosotros: diremos de é l sencillamente que antes de ezmeter su alevoso crimen, fué siempre un enredador. En el Piamonte, como en Perusa, en su propia familia, como en la



El ama de Haves, Guillermina Ranaidi, transportada á la cárcel

dice el criminal, y los menores actos de los procesados toman á los ojos del pueblo un extraordinario relieve; se refiere si Casale se sonrió, si lloró, si estrechó la mano amablemente á Juan ó Pedro, etcétera.

Algunos testigos, alentados por este estado de cosas, manifiestan su simpatía por el asesino.

Uno de ellos lo pinto como muy aficionado á los animales, diciendo que le había pagado por un perro 500 liras, y la cómplice había de su caballerosidad y delicadeza.

A las sesiones del tribunal concurren infinidad de señoras.

DE ITALIA

LAS BOMBAS DE ROMA



Roma. El estallido de la bomba en el Café Aragno



Sitio en que estalló la bomba en San Pedro 1

En la vispera del regreso de los reyes y de la llegada del soberano de Grecia animaron á Roma, como dice un cronista romano, la explosión de dos bombas. La primera estalló el 14 de noviembre à las 6 y 29 p. m. frente á la puerta del conocido Café Aragno, esquina del viejo Corso, en la calle de la Mercede, mientras la gente bullfa en aquel sitio como de costumbre. El individuo que la colocó, bajo de cuerpo y al que vieron todos, consiguió escapar en el tumulto.

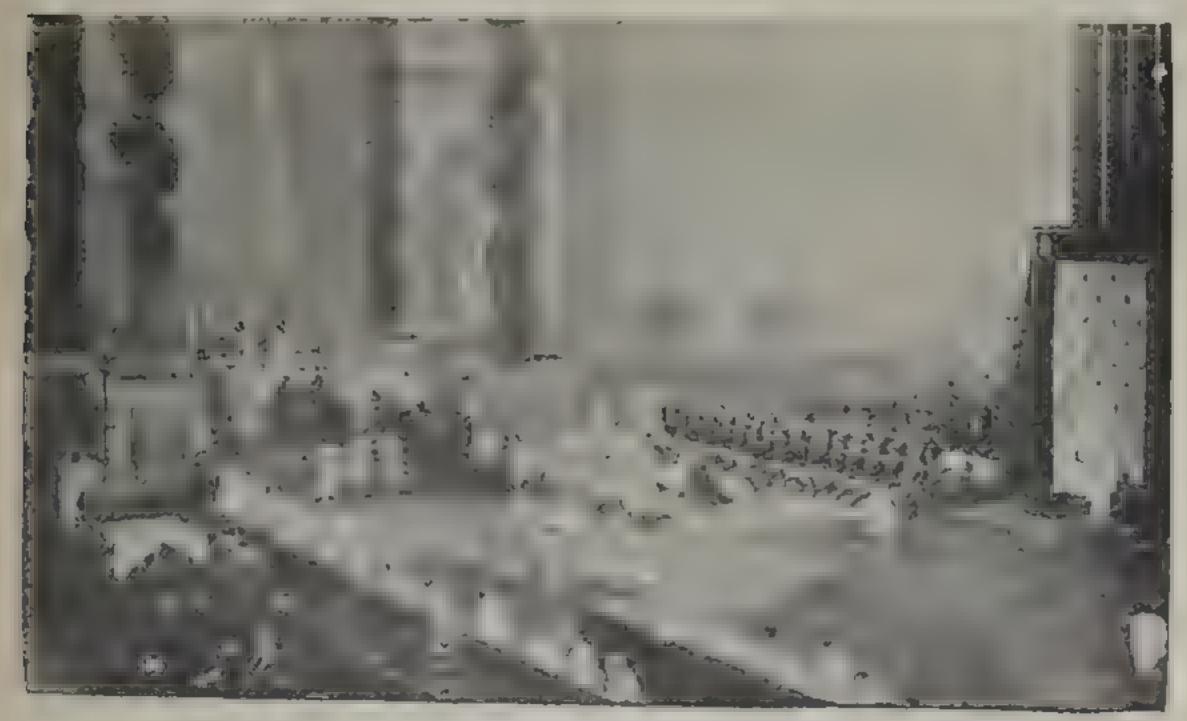
La otra bomba fué la que estalló en la basí-



Tumba de Ciemente XIII, ante la cual ocurrió la explosión

lica de San Pedro, el día 18 del mismo mes,. á las 11 y 30 a, m. En ese momento, se estaba celebrando la misa frente al altar llamado de Clemente XIII. La explosión que se prođujo alli mismo, junto al monumento de Canova a dicho pontifice, espantó á los centenares de devotos que se encontraban en aquel punto, pero no ocurrieron desgracias á causa de lo espacioso del templo.

La bomba consistía en una caja de lata llena de clavos, de las que usan los anarquistas.



En San Pedro de Roma.—La misa durante cuya celebración estalló la bomba

Banco del Bien Raiz

Capital \$ 3.000.000. @ Reconquista 412

LOS ESTATUTOS HAN SIDO APROBADOS POR EL SUPERIOR GOBIERNO NACIONAL

Gréditos sobre propiedades para edificar ó comprar == su propia casa =

SOBRE CADA \$ 1.000 SE COBRA:

á	120 meses	\$ 10.50	al	mes	Total	\$ 1260
á	210 meses	\$ 7.50	al	mes	Total	\$ 1575

Para obtener crédito es necesario suscribir tantos bonos de ietarios de \$ 500, como representa el préstamo, y abonar al subscribir 2°/o por ingreso, y las mensualidades que desee, pero hay que amortizar por lo menos 10 cuotas para el primer plazo, y 14 para el segundo antes de pedir crédito. De modo que el adelanto son \$ 125 por cada mil pesos.

BONOS DE AHORRO DE \$ 1.000 CADA UNO

Estos se abonan desde um peso mensual o mayores cantidades à voluntad del subscriptor, y se les acredita el 12 º/o anual à sus pagos con derecho à retirar su capital después de un año, ó según los siguientes vencimientos:

A \$	1	mensual	en	72	meses	retira	 \$	104
3	2		•	42		* 3	 \$	103
	3	>	•	30	> ,	>	 \$	104
	4	>	>	24		>	 \$	108
	5	, ,	>	24				

Tal resultado y estas facilidades no las da ninguna otra Empresa, por lo que resulta que hay mucha demanda por estos Bonos.

Acciones Fundadoras

Hay un limitado número de estas acciones que valen \$ 100 cada una y se abonan 10 % al suscribirse, y el saldo en cuotas de 10 % con previo aviso de 30 días.

PIDAN PROSPECTOS

David H. Attwell

Director General.

EL DÍA DE SANTA CATALINA.—CONCURSO DE BOTECITOS AUTOMÓVILES.— AVENTURA DE TRES. PERIODISTAS

El día de Santa Catalina se dan bromas en Francia, por aquello de que *coiffer Sainte Cathérine > e s quedarse para vestir santos. Las modistas de la calle de la Paix, en París, no dejan pasar el día de la santa sin la alusión consiguiente.

-Organizado por Mr. Branger, se celebró recientemente un concurso de pequeños botes automóviles. Entre los 24 que se presentaron, ganó la copa el « Girard », que recorrio el travecto establecido en 1 minuto y 20 segundos, a razón de 11 kilometros por hora,

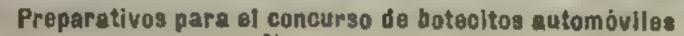


El dia de Santa Catalina. Practicando la antigua costumbre en la calle de la Paix, en Paris

de Vincennes à las dos de 1 a madrugada.

Se hicieron pasar por funcionarios ministeriales y sus sombreros de formas civiles, sin galones, plumas ni nada que revelase el carácter militar, basteron para hacerlos venerables en el baluarte 57. Se presentaron tal y como se había presentado el subsecretario y alcanzaron el mismo exito. Tuvieron todos los honores por parte del pobre cabo de guardia y llevaron á efecto su visita de inspección con todas las reglas del arte, fijándose en el







Niño de 8 años inventor de un_hidropiano

En este concurso tomó parte con un hidroplano de su invención, el niño de 8 años cuyo retrato se reproduce.

distas tuvieron la ocurrencia de visitar una noche un baluarte, imitando á Mr. Chéron, subsecretario de estado en el ministerio de la Guerra, que, pocos días antes, había estado inspeccionando el fuerte



Mr. Fáilx Mátániar, al faisc Chéron, bajando del automóvij delante del baluarte

estado de la cocina, de lo s
dormitorios,
etc. Lo en
contraron todo
bastante bien
para ser de noche yretiráronse satisfechos.

Los héroes de la aventura fueron Félix Méténier, Luis Paillard y Jorge Grappe. Este hecho, más útil que et de Koepenick, com o dice Mr. Grappe, sólo ha de haber fastidiado un poco A Mr. Chéron.

Agua del Buen Gamino



Específico mundial, higiénico, único en el Universo, el verdadero renacedor del cabello; cura la seborrea, extingue radicalmente la caspa y evita la caída del cabello con una sola aplicación.

Hechos y no palabras

Vengan á mi casa; yo mismo les aplicaré mi es-

pecífico, y en tres meses de cura les hago salir cabello. El pago se efectuará después de haber obtenido un resultado satisfactorio.

Precio del frasco, \$ 10.00 m/n
Especial para Bigotes \$ 2.50 m/n

Por cualquier pedido dirigirse à

Domingo Gargiulo

CORRIENTES 517 (altos) ====

EL VELLO

desaparece con el uso

DEPILATORIO MARTINS



PRECIO

DEL FRASCO

1.50







PRECIO

DEL FRASCO

1.50



Su efecto es instantáneo é infalible, sin dañar el cutis en lo más mínimo, siendo muy útil para las señoras y señoritas que tengan vello en el rostro ó en los brazos.

Productos Far- "La Fármaco-Argentina"

EN VENTA EN LAS PRINCIPALES FARMACIAS Y DROGUERÍAS

Solicitense folletos explicativos

(SOCIEDAD ANÓNIMA)

Pábrica, Depósito y Escritorio: 90, ACOITE, 98

Union Telef. 44 (Flores) BUENOS AIRES

La senda de los camellos

Por mi pueblo, que es un pueblo de bravos pelantrines, famoso por la astucia de sus gordos zorzales, jamás habían pasado los Reves, y los pequeñuelos, después de oir las misas navideñas, al terminar la octava del niño, dábamos por rematados los festejos pascuales. La Epifanía celebrábase d- un modo solemne, derrochando en el alumbrado de la iglesia crasos cirios pajizos, que la convertian en el seno sangriento de un horno. En la nave central, cubriendo el pres iterio y el altar mayor, se alzaba la fábrica portentosa del n acimiento. El portalillo, de tablas tan bien pintadas que parecian muros terrizos, cubierto de tejas chiquirritinas, obra genial del alfarero, erguiase, coronado por su nivea estrella, en un monte frondoso cruzado por redes de sendas y arroyos, entre musgos, madroheras y mastranzos. A la sombra de los tomillares. pastaban ovejas de trapo, capricho-

sillas y hambro nas, y los pastores, con sus albanegas llenas de conejos, sus cabritos al hombro, sus terne ros atasajados en poderosas yeguas barriguda•, y sus fuentes colmadas de tiernos quesos, poblaban en tropeles los caminos. Algunas viejas corcusidas y calandrajosas les seguian encorvaditas, llevando serijos de higos pasados, capachuelas atestadas de huevos fresco. y patos grazna tores... San Jové, con un p¤ñal al brazo, y en la diestra la vara de azucenas albean tes, recibía bondadoso las ofrendas de les humildes, y ante la mula y el buey, encaramadis en sui camellos, los tres mo nar as orientales

ad raban la divina carne recién nacida. Los Reyes, cubiertos con mantos de purp ira y calzados con habuch is de plata, estaban tan magnificos bajo los intrepidos airones carmesies de sus bermejos turbantes, que cuando el parroco, defendid s tos pies p r finisima alea ifa, sentabase con el niño en ma bracos, para ofrecerlo à la adoración de los fieles. y gemía emocionado el armónium y gritaban candoros (s. zambombas y panderetas, subrayando ios villancicos, recordábamos enternecidos la lect ra del Evangelio cuyas palabras, que ungió el tiempo, volaban por la escuela como repiques de campanas: «Hahien o nacido J-sús en Belén de Judá, reinando el Rey Herod s, l egaron á Jerusalén unos Magos de Oriente»... Y luego el maestro, golpeándose en la calva, voc aba, lloroso, discursos que nos con movian: «¡Jerusalén. J-ru•alén: tú saldrás resplandeciente de las tinieblas, vestida de tú ilcas de luz! Tú venceras, fuerte como el destino, y por tus calles gloriosas desfilarán, ardierdo en fe, los discípulos del Señor de señores, y serás invadida por las muchedumbres creventes que atraviesen los mares, y serás inundada por las gen-tes innumerables de Tharsis, Sabá y Arabia, y por los dromedarios de Epha y Madian, rendidos á la pesadumbre de sus tesoros, y por todos los hombres que reconozcan tu potestad y tu imperio.

Influ dos por estos pensamientos, adorábamos á Jesús, besando sue pies infantiles, y salíamos entre suspiros le beatas y toses machunas, vagamente entristecidos, inquietos, melancólicos, y caminábamos silenciosos sobre la escarcha, sin esperar nada, en aquella noche que era nuestra, que era la noche en que los niños lo aguardaban todo de la suerte, porque sienten pimpollecer en sus corazones las primeras rosas del ideal.

Los buenos Magos que, no olvidando lo que Cristo amó los inocentes, solemnizan la fecha sagrada de la adoración volviendo al mondo para repartir, munifico, sus caudales, en todos los pueblos, menos en el nuestro, dejaban, pruebas de su liberalidad piadosa. Nosotros, los muchachue-

los preferidos, les admirábamos y nos inmovilizaba el respeto solo al pensar que podíamos encontrarnos alguna vez frente a sus harbas sembradas de carámbanos bri-

Hadores.

¿Por qué, entonces, no ventan? Una mañana de Diciembre nos lo explicó el señor párroco. No era por olvido de los nobles abuelitos, ni por enfado, ni por desdén ... Chicos más traviesos que nosotros diablea ban en la tierra, y entre •us arrugas y repliegues lan guidecian pueblos miserables m a s que el nuestro, sin que agotasen los unos su indulgencia, ni los otros su caridad . . . Era que lo santos viejecillos, incaraces de tentar á Dios

afrontando aventuras temerarias, no venian porque no podian venir... ¡He ahi la verdad!... Ellos necesitaban correr, correr mucho, atravesar centelleantes las aldeas, las ciudades y los campos, para retornar à los cielos antes de que se hubiera despertado el sol; y co no los camellos en que cabalgan no son precisamente pulgas, sino unos bi hos mostruosos que llegan con las orejas á los tejados, que tien n las patas más recias que torres, y las jorobas más pesadas que catedrales, y las peruñas más grandes que rulos, y las colas más fuertes que alcornoques, y adem's seguian pa'pando el terreno con sus caidos bolfos, porque el único oto de su frente es miope, claro está que no quieren arriesgarse à salir de las carreteras durisimas seguros de que cualesquiera otros caminos no podrian resistir la « tremendas zancadas de sus cabalgaduras.

La explicación del señor párroco nos dejo asombrados é iracundos. ¡Conque por la incurria del Ayuntamiento estábamos sin Reyes! Aquella vergüenza tenía que acabar, haciendo nosotros, si la necesidad apretaba, lo que los bigardones concejales no habian querido hacer. De la carretera



al pueblo restaba un caminillo de medio kilómetro, convertido con las liuvias invernales en un lodazal; no un camello desaforado, ni una gentil pepitilla, lo hubiera podido atravesar sin hundirse, y nosotros, todos de acuerdo, nos dedicamos á afirmarlo. A los arrieros les obligábamos con nuestras súplicas á meter

sus recuas por los sembrados; á los trajinantes les haciamos cambiar de rumbo; á los pastores les espantábamos á cantazo limpio las piaras...

- I No, por aqui, no; que es la senda de los camellosi

Y continuábamos, entusiastas, nuestra obra que excitó, primero, la curiosidad burlona de los labradores, y les enterneció después, proporcionándonos su decisiva ayuda. Los huebrenos cargaban de sillares las yuntas ai volver del trabajo, y nos los entregaban sonrientes; los cavadores nos traian sarmientos y jaras; los desmarojadores, ramaje tupido de olivos, que ves-

tía alegremente las cortantes márcolas; y cundió el ejemplo, y el mismísimo alcalde mandó con sus bestias seronadas de guijarros, y el canalero nos dió las tejas rotas, acarreándolas en su propio volquete, y el párroco imitó al canalero, y el médico imitó al párroco, y hasta hubo viejecillas consumidas que transportaron piedrezuelas entre sus ma-

nos temblonas, auxiliándonos con la cristiana intención más que con el menguado esfuerzo.

Aquel año salimos los pequeños de la iglesia, después de la octava, con los corazones iluminados, y supimos burlarnos de la cellisca y colocamos, antes de acostar nos, las botas embarradas en las chime-

> neas, y nos dormimos creyendo oir en la senda el pataleo tempestuoso de los camellos... Y por la mañana, Joh, Dios misericordioso I, con una cosecha espléndida de golosinas y juguetes saltamos como pájaros á los regazos maternales, llorando de felicidad...-Ay, madre, madre..., jhan estado aquíl

Luego vimos, un poco sorprendidos, que en el camino no habían abjerto las terribles patazas de los animales los socavones que esperábamos. En la senda, intacta, sin un agujero, sin una huella, jugaban los gorriones, y nos hirió el cerebro un débil rayo de incredulidad... Pero la fe se impuso triunfadora.

Por alli galoparon los camellosi Y lo hermoso es que desde entonces no han dejado de pasar por mi pueblo para que los niños no suspiren acongojados en su noche, en la noche sagrada...

J. LÓPEZ PINILLOS.



CONSEJOS DE UN DENTISTA

POR EL FACULTATIVO

Sr. Juan B. Patrone Especialista en Cirupia, Ortopedia,

y Protesis Dentaria.

Un librito de pocas pretensiones pero de fondo verdaderamente científico, es el volumen publicado por el señor Patrone. «No encierra, dice el prologo, las incongruencias del empirismo, ni las hipérboles del charlatán»; y aunque los prólogos suelen ser la defensa anticipada de los defectos que un libro tiene, en este caso resulta esa afirmación la pura verdad, porque el libro no defiende ningún procedimiento técnico, ningun medicamento especifico, ni siquiera sirve de reclame á un consultorio, pues modestamente el autor elude hablar del que él mismo dirige. La obra se limita á describir cientificamente el aparato bu cal, á exponer su funcionamiento, á decir el modo como debe cuidarse, a ponderar los peligros de la falta de higiene en ese órgano, y á aconsejar los medios adecuados para prevenir y combatir las dolencias que pueden afectarie. En una frase pudiéramos sintetizar las tendencias y propósitos de la obrita del señor Patrone: «De la asepsia y conservación de la boca, depende la salud del cuerpo y estriba en gran parte, el bienestar futuro.»

Comienza el libro por una descripción de los dientes, exposición de la fórmula dentaria y representación gráfica de los de cada clase, que están en ambas mandibulas. Trata separada y detenidamente de los incisivos, caninos y molares grandes y pequeños, y examina en cada uno tanto su estructura, como las partes en que se di vide según su funcionamiento,

Las ramificaciones del nervio trigémino, que alcanzan á los dientes, ojos, nariz, frente y otras partes de la cara, están estudiadas y representadas, pudiéndose por ellas formar cabal idea de la repercusión que tienen en el sistema nervioso las enfermedades de los huesos de la boca, y explicándose cómo una causa puramente odontológica puede muy bien determinar una afección nerviosa en sitios relativamente distantes de aquel donde la causa reside. A su exposición acompaña ejemplos de casos clínicos, donde han resultado afecciones de los oídos, curadas por la extracción de un molar en avanzado estado de caries.

No menos interesante es el estudio de la dentición, que tantos trastornos causa en la infancia. Este estudio, también comprobado con casos clínicos, es de altísimo interés para las madres, que podrían conociéndole, seguir muy de cerca los fenómenos de la aparición de los dientes, y evitar discretamente mu chas de las complicaciones que ese período trae consigo, comprometiendo no pocas veces la vida de los niños. Un estudio especial de las enfermedades de la dentición con sus remedios y recetas, completa el interés de esta parte.

Los últimos capítulos de la obra se dedican á exponer las enfermedades y la higiene dentaria.

En resumen: es un libro útil á todo el mundo, y de carácter eminentemente prác-

EL GLOBO MILITAR «PATRIE».—LOS CRONISTAS PARLAMENTARIOS · Y Mr. CLÉMENCEAU

El ingeniero Mr. Julliot, que dotó ya á Francia del globo dirigi ble « Lebau dy», acaba de obtener otra gran victoria con el segundo dirigible de guerra «Patrie», en cargado por el gobierno el 12 de febrero de 1906 y que se terminó el 15 de noviembre ultimo, antes de la fecha fi jada.

El «Patrie»
ha demostrado en sus
pruebas que
podrá pasar



Preparativos para el lanzamiento del globo militar dirigible «Patrie»

nas modificaciones que tuvieron principalmente por objetoaumentar su veloci dad y extender el radio de acción, con su facili d a d de empleo. Puede llevar, además de cuatro aero nautas y 200 kilos de esencia, un peso de 800 kilôs de lastre. Todas suspiezas metálicas son desmontables y su barquilla está blindada para poner á los aeronau tas al abrigo de las balas.



El dirigible militar «Patrie» efectuando su primera salida en Molesan

de la velocidad de 12 met. 50 anunciada, es decir, que hará más de 45 kilómetros por hora, lo que le permitirá dominar todos los vientos ordinarios y evolucionar así en todos sentidos, de cada tres días dos.

Este hermoso globo no
d i f i e re del
«Lebaudy» sino por algu-



Comida ofrecida por los cronistas parlamentarios á Mr. Ciémenceau

-Los cronistas parla mentarios dieron una comida íntima al presidente del consejo de ministros Mr. Clémencea u, para manifestarle su agradecimi e n to por la manera fraternal como se portó con ellos durante la crisis. Mr. Georges Aubry, brindó por el obsequiado.

Gonkalek & Hongs



SERVICIO IRREPROCHABLE, DESDE EL MÁS LUJOSO HASTA EL MÁS MODESTO

SE ATIENDEN PEDIDOS DÍA Y NOCHE PRECIOS REDUCIDÍSIMOS

NO LOS CONSULTEN ANTES DE VER Á TODOS

Pidan Unión Telefónica 131 (Once)

NOTA—Los empleados públicos podrán solicitar servicios por cuotas.—Los empleados de otras reparticiones y los particulares serán también atendidos ofreciendo garantia á satisfacción.—Estos servicios los atenderemos con la misma premura y corrección que si fuesen pagados al contado.



¡Los Reyes!... ¡Oh, dulce leyenda pladosa, nacida en el viejo portal de Belent Contigo revive la edad venturosa de amores s n mancha, de ensueños de rosa, de arrullos de madre, de vientos de Edén.

Los hombres de ahora-los niños de antañodurmieron felices un dia por tí. Mas hoy ya los niños son hombres al año... ¡No anida en sus almas la fe del engaño, que yo-como todos -entonces sentí!...

- Son, hijo, los Magos, que vienen á vernoscantaban las madres con voz celes jal. Nosotros, los niños, confiados y tiernos, deciamos: Madre, ¿qué irán á traernos?... ¿Verdad que los Reyes á nodie hacen mal?

-A nadie, alma mia, los Reyes son santosrezaban las madres con trémula voz. -¿Oué traen?

 Juguetes más lindos que encantos. -Pero, jay! somos muchos: jno habrá para tangemía alla dentro la duda precoz.

-No tengas cuidado. Los Reyes son buenos... ¡Verás, verás cómo se acuerdan de ti! -¿Y es cierto que traen mil carros muy llenos?... -Mil, no. Mas de hjo, serán pocos menos... -- Ay, cuántos juguetes! Y... ¿habrá para mí?

y así, no se apartan jamás de la ley... A todos los niños que no dan disgustos, les colman de bienes, les cumplen los gustos.

-¡Yo quiero ser rey!

-¡Oh! ¡Calla, mi vida!... Los Reves son sabios, y al niño juicloso le muestran su amor, Si no, le castigan con burlas y agravios... – ¿Te sabe∝ su historia?

-La tengo en los labios,

-Verás, Pues, señor...

Y, entonces, las madres contabar la historia... Alla, en el humilde portal de Belén, Jesús aparece con nimbos de glor a. Y, al pie de su trono de paz y victoria, los pueblos se humillan, ilos Reyes también!

Ofrendas de incienso, de mirra y de oro los tres Reyes Magos la brindan en pos. •¡Señor, no rechaces, -le piden à coro,joh, Tú, Rey de reyes!, el pobre tesoro que humildes te entregan los siervos de Dios,

Y luego prosiguen: «La luz de una estrella rasgó de las sombras el negro capuz. Al verla nosotro, tan pura y tan bella, Señor, á adorarte vinimos tras ella, siguiendo ofuscados su mágica luz.

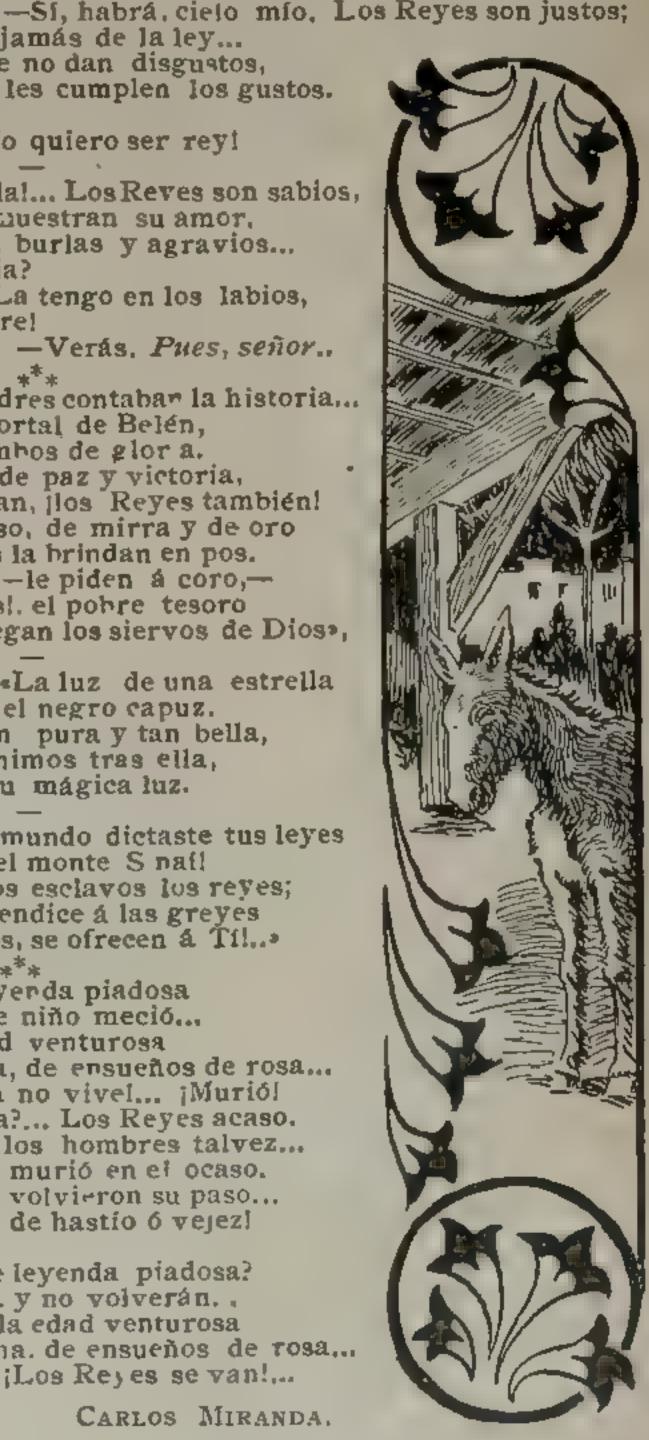
 ¡Señor, Tú que al mundo dictaste tus leyes en la árida cumbre del monte S paíl ¡Señor, de quien somos esclavos los reyes; Pastor de pastores, bendice á las greyes que, al par de nosorros, se ofrecen á Tíl....

Tal era la dulce leyenda piadosa que un dia mi cuna de niño meció... En ella revive la edad venturosa de amores sin mancha, de ensueños de rosa... [Mas, jay], la leyenda no vivel... [Muriól

¿Quien tuvo la culpa?... Los Reyes acaso. Los niños no fueron; los hombres talvez... La luz de la estrella murió en el ocaso. Los Magos á Oriente volvieron su paso... ¡Quizá hayan muerto de hastío ó vejez!

¿Qué fué de la dulce leyenda piadosa? Los Magos se fueron, y no volverán, . Huyo para siempre la edad venturosa de amores in mancha, de ensueños de rosa,... ¡Murió la leyenda!... ¡Los Reyes se van!...

CARLOS MIRANDA.



DE INGLATERRA

DERROTA DE LOS «FOOTBALLERS» SUDAFRICANOS

En menos de un __ año, los mejores equipos de football de Inglaterra fueron batidos por footballers de ultramar, por simples coloniales.

El invierno panado, los neozelan deses alcanzaron, victoria tras victoria, y no rindieron las armas sino ante la agilidad y la valentía de un equipo galés.

Ahora, fueron los sudafricanos los que hicieron morder el polvo á los primeros campeones del Reino Unido. En el espacio de 48 horas, los springboks (nombre holandés de un a

gacela sudafricana) infligieron crueles derrotas á los equipos de las universida-



El match Sud-Africa (obscuros) contra Cambridge (claros)

puntos cotra 21, los sudafricanos fueron vencidos en Glasgow por un equipo esco-



* E! match Sud-Africa contra Escocia

des de Oxford y Cambridge. Sólo después de quince victorias en que obtuvieron 354 ces. Debe advertirse, sin embargo que cuatro hombres de su «team» sufrieron

accidentes y que el estado del terreno favorecía á sus adversarios.

Este «match» se jugó en Queen's Park Club, ante unos 40.000 espectadores que celebraron el resultado con aclamaciones entusiásticas.

Aunque, por efecto de las haza nas de los sudafricanos, dominaba en muchos la creencia en su triunfo, pronto se disiparon los temores, pues desde que comenzó el matchel juego no les fué en ningún momento favora-ble.

La victoria de Escocia fué de 6 contra 0.



Vencedores y vencidos en Gissgow

Enero 1.º de 1907

LA CENTRAL se complace en felicitar à su numerosa clientela deseandole toda clase de felicidades en el año que empieza y al mismo tiempo invitarla à que si quiere aprovechar verdaderas pichinchas en la definitiva liquidación de todos los artículos de Verano, no deje de visitar en estos dias la

TIENDA LA CENTRAL

VICTORIA ESQUINA TACUARÍ

¡SALDOS! * CONFECCIONES * ¡SALDOS!

PROVISIONES PARA EL CAMPO

Gran cantidad de blusas hechas, bonitos modelos en broderie de seda, hilo y algodón, sedalina, clarin, zephir, percal y muselina:

Excepcional! á \$ 1.00 se liquidan gran cantidad blancas, negras y de color.

Batones y Matinées id., id., id., desde \$ 2.50.

Vestidos y Polleras estilo sastre y modista, de brin, alpaca, francla, casimir, broderie y telas de fantasia.

RECLAME!

BAÑOS! * MAR DEL PLATA * BAÑOS!

5.000 pares guanlargos.

OCASIÓN

de \$ 2 á 0.75 Cortos á 0.50

ECHARPES Y VELOS

GASA Y TUL PARA LA CARA

Tapados, golas y y fichus de seda y gasa, \$5

GRATIS!

MUESTRAS

ECATALOGOS



Gran surtido en trajes, capas y salidas de ropa, para señoras y niñas, desde.....

\$ 2.90

NOTA — Durante la próxima semana exposición de ROPA BLANCA y MANTELERIA y realización completa de cortes de vestido medio confeccio nados á PRECIOS EXCEPCIONALES.

Gorras para sol

de broderie fina, adornadas con cinta y llores desde \$ 4.

OCASIÓN

Sombreros de cambray blancos y de color, á \$ 2.50.

Sombreros de brin, á \$1.50.

SALDO TOTAL DE SOMBREROS FINOS

SOMBRILLAS ABANICOS

GRATIS!

MUESTRAS

CATÁLOGOS



Como remembranza
que en sombras se pierde;
como vago enqueño,
muy débil, muy tenue,
aun guardo en el alma,
que nunca env jece,
el g ato recuerdo
de ansias inocentes,
de infan iles miedos
á regi s desdenes,
de esperanzas dulces,
de dudas crueles,
que en mi despe taba
la noche de Reyes.

Después, sunque el tiempo mató indiferente ensueño y leyendas que ya nunca vuelven, y sunque con la lucha la ilusión se pierde, queda en la batallas que el hombre se stiene, mas débil el cuerpo y el alma más fuerte,

Por eso aún recuerdo muy débi, muy tenue. como remembranza que en sombras se pierde, cuando espero el logro de ue deseo ardiente, de amor ó fortuna, vanidad ó su rte, aque los temor se ingratos desdenes, esperanzas dulces y dudas crue es que en mí despertaba. la noche de Reyes.

Noches de esperanzas; sueños de plac res que la luz del día luego desvanece. En hombres y en niños suelen ser frecuentes y son en la vida la noche de Reyes.

CELSO LUCIO,

Por Informes y muestras

GRATIS

dirigirse por carta ó personalmente al representante

á A. O. Vimendy

Calle Artes 671

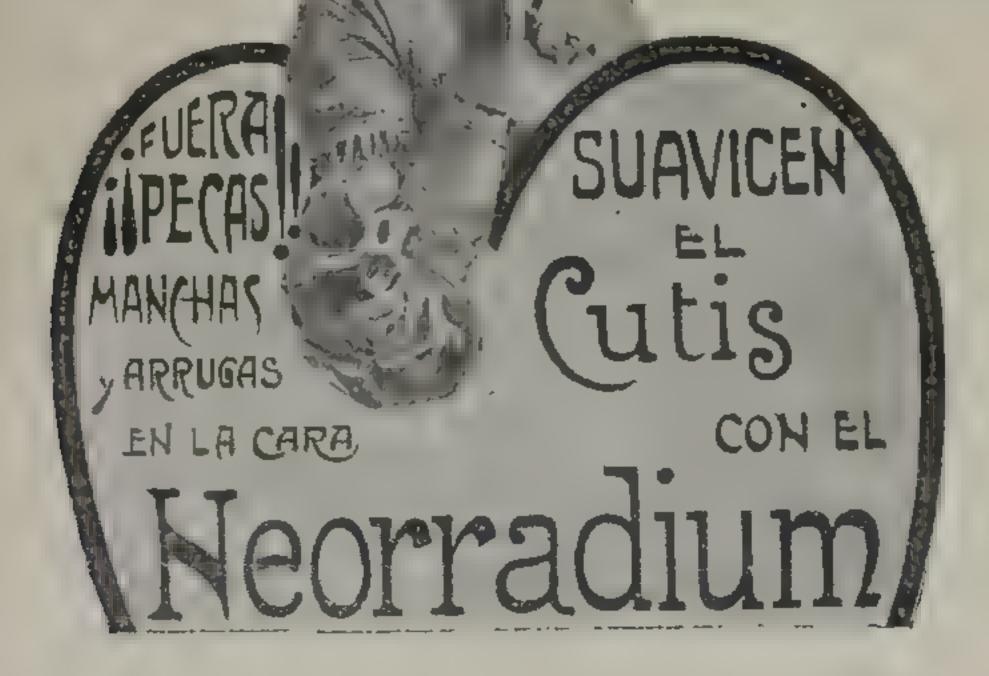
Por informes y muestras

GRATIS

dirigirse por carta è personalmente al representante

á A. O. Vimendy

Calle Artes 671





Severo Virtud ni, caballero de la orden del Elefante Rengo y miembro de cuarta clase de la Liga del Pundonor, va á alquilar una pieza, diciendo que pagará á mes vencido. Sus cinco haúles, que inspiran más confianza que sus títulos, hacen que sea aceptado inmediatamente.



Al cabo de dos semanas, pone sus baulitos uno dentro de otro, de modo que el mayor encierre á todos los demás.



... y manda llamar á un changador para que lo baje y lo lleve hasta un coche.



Al patrón de la casa, le dice con suma amabilidad:

-Voy à pasar media semana en Quilmes con mi querida tia. Como se trata de un viaje tan corto, dejo ahi casi todos mis baúles.



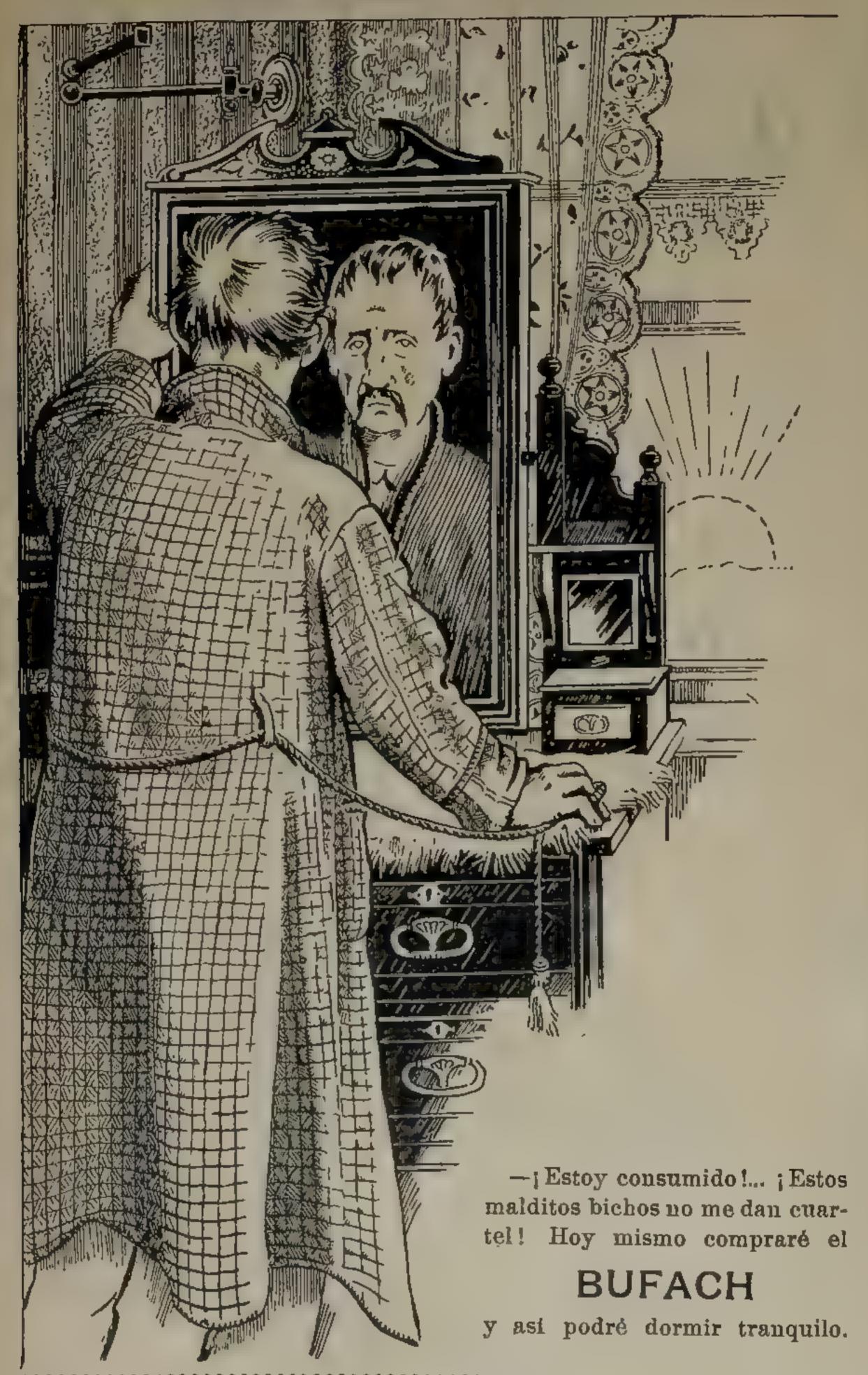
De esa manera desaparece, para repetir en orra parte el experimento. Después dice filosóficamente siempre que hay ocasión:—¡Ah! Los alquileres estan tan altos en Buenos Aires que algunas veces se pierden de vista.

Antes de comer A de tómese el delicioso de de



Cnidado con las imitaciones. A Existe el legita

Las malas noches



VENTA POR MAYOR

Bargiela, Posada, Lopez y C.a * 970 - Calle ALSINA - 970



Último retrato de la reina Alejandra con el El miembro más viejo de la Cámara, de los Principe Olaf, de Noruega



Lores, baron Gwydyr

LA REINA ALEJAN-DRAYEL PRÍNCIPE OLAF. - Durante la visita reciente de los reyes de Noruega á Londres, la reina Alejandra se hizo retratar con su nieto el pequeno principe Olaf. El sucesor en el trono noruego encantó los días de la soberana mientras los viajeros estuvieron en Inglaterra.

EL DECANO DE LOS Lores. - El miembro más anciano de la Cámara de los Lores es Sir Pedro Roberto Burrell, 4.º barón Gwydyr, Tiene 96 años, pues nació en 1810, pero se encuentra animado y relativamente fuerte.

EL PROCESO DE LOS MARINEROS AMOTINA pos .- A bordo del ·Victory» y bajo la presidencia del contra-



El proceso de los foguistas que se amotinaron en Portsmouth. Ante el consejo .Bireng eb

almirante Winsloe, se reunió e l consejo de guerra encargado de juzgar á los foguistas que se amotinaron en Portsmouth, suceso al que dedicamos ya una nota. Para formar idea del rigor de las sentencias, baste decir que el foguista Edwin Allen Moody fué condenado á cinco años de trabajos forzados.

EL SANTA CLAUS DE LOS DESOCUPADOS DE LONDRES,-Los niños se regocijan por la Navidad, esperando los regalos que alla en Inglaterra les lleva el simpático Santa Claus. Los obreros desocupados de Londres han tenido también su Santa Claus, pues se les ha repartido sopa. Triste es crecer para que las ilusiones de la infancia se conviertan en eso.



El regulo de Navidad en la orilla del Támesis. Distribuyendo sopa à los desocupados, en Londres



El JABON REUTER es por excelencia el jabón para los niños. Sus ingredientes purisimos, suavizantes y curativos, impiden las irritaciones de la piel, á que están expuestas las criaturas y les evita los sufrimientos que producen. El legitimo lleva el nombre JABON REUTER en la estampilla del impuesto sanitario.

ÚNICO IMPORTADOR: RICARDO ILLA - Venezuela 610

DE INGLATERRA

UNA REUNIÓN DEL GABINETE







El canciller del Exchequer ó ministro de Haclenda, H. H. Asquith.

La residencia oficial del primer ministo (Downing Street, núm. 10).

Muy honorable Sir H. H. Jowier, Ducado de Lancaster

Los consejos de ministros se convocan en Inglaterra por una invitación impresa y no firmada que pasa á los miembros đel gabinete el primer Lord de la Tesorería. Generalmente la reunión tiene lugar en la residencia oficial de este último, pero Sir Henry Campbell-Bannerman, el actual ' primer ministro, hace que se reúna



Sala de la residencia del primer ministro donde se reune el gabinete

el ministerio en su residencia oficial Downing Street, número. 10.

Los consejos se celebran periódicamente durante las sesiones del parlamento y con raros intervalos en la clausura.

Desde el mes de agosto último á mediados de ctubre, en que estuvo el parlamento cerrado, no se reunió nin-guno.



El Lord del Sello Privado marqués de Ripon

El ministro de la Guerra, 8. B. Haldane

El presidente de la Junta de Gobierno Local, John Burns



Mr. J. W. Taylor, fundidor de campanas 🕇

FALLECIMIENros.-Mr. J. W. Taylor, conocido industrial, falleció repentinamente el 20. de noviembre último. Mr. Taylor tenfa con sus hijos una fundición de campanas en Loughborough y podia jactarse de que su firma habia provisto de

combe decidieron comerse al vecino que más pesara, triste privilegio que cupo en suerte al alcalde.

La leyenda no dice si el el l'ombre llego á ser pasto de sus administrados.

Los aprendi-CES DE MARINEbuenos mari-



Ro.-Paratener, Dr. E. Symos Thompson, notable médico +

campanas á las principales catedrales de Inglaterra y sus colonias.

-Otro personaje , fallecido también úl'i mamente, fué el doctor E. S. Thompson, de la Sociedad Real. Este médico prestó servicios durante muchos años en el Brompton Hospital.

UNA COSTUM-BREORIGINAL .-En High-Wycombe, el alcalde tiene que pe-



Antigua costumbre. Pesanto al alcelde de High-Wycombe

neros es preciso formarlos y esto se hace en Inglaterra donde los hombres que dirigen la marina son de unaindiscutible autoridad.

En Portsmouth, los oficiales inspec cionan de vez en cuando á los niños destinados á servir más tarde en la escuadra, al gunos de los cuales son de corta edad.

EL COMPRCIO or m,-Las



Inspección de alumnos marineros en Portsmouth

sarse, apenas es elegido, en presencia de las autoridades. Se comprobó así el 15 de noviembre último, que el electo pesaba 14 « stones » 6 sea algo más de 87 kilos, comprendiendo en el peso su traje oficial.

El origen de esta costumbre se remonta al siglo undécimo. Cuentan que entonces sufrió aquella región los horroresdet hambre y que los habitantes de High-Wy-



Comprando te en remate, a 25 libras y 10 chelines la libra inglesa

grandes com pañías que comercian en te s e disputan el producto mejor en remates donde se llega à elevados precios. A uno de esos remates nos traslada el grabado adjunto, reproducción de uno que conserva cierta importante compañía inglesa que fué la que realizó la compra à que se refiere. Esa compania posce un museo de curiosidades de esta clase.

"LA INGLATERRA" 170 - PERÚ - 176 U. Telefónica 2212 (Avenida

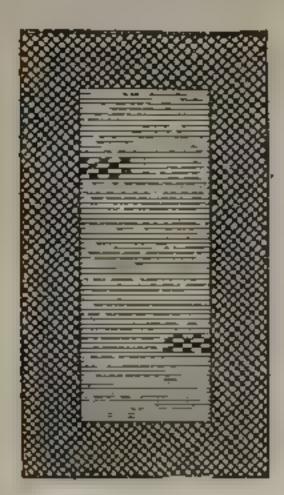
U. Telefónica 2212 (Avenida

MACARIO MARTINEZ

Alfembras * Tapiceria * Muebles



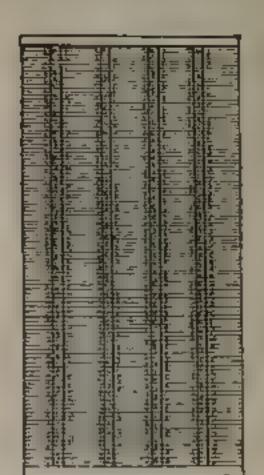
GRANDES LIQUIDACIONES



Esteritas para delante de la cama, de 60 x 130.. \$ 1.75



1.000 Heladeras norteamericanas, de roble, des-



Persianas de la India, blancas y verdes:

Carpetas de estera

De $2 \times 3....$ \$ 10.— y 12 — * 212 x 3 . * 16. - y 18. -> 3 x 4.... • 20, -- y 25. -- Carpetas de brin de hilo, para mesa en todos los tamaños, desde... 🛭 12.—

Tamaños Verdes Blancas

100 x 200... \$ 2.45 y 2.— 110 x 220... * 2 75 y 2.40 120 x 240... * 3.25 y 2.75 130 x 260... • 3.85 y 3 20 $140 \times 280... * 4.30 y 3.60$ 150 x 300,... > 5.90 y 4.20



Hamaca norteamericana, de bejuco y roble, asiento esterilla, color roble sombreado, á..... 12.—

INMENSO surtido de muselinas con volados para cortinas y cortinados recién recibidas, desde \$ 1,20 el metro : : : : Se hacen cortinados y

doseles con las mismas. Dosel completo, listo

para colocar, con viso de satiné, \$ 80.-::: Cortinados con galerías de bronce, con viso de

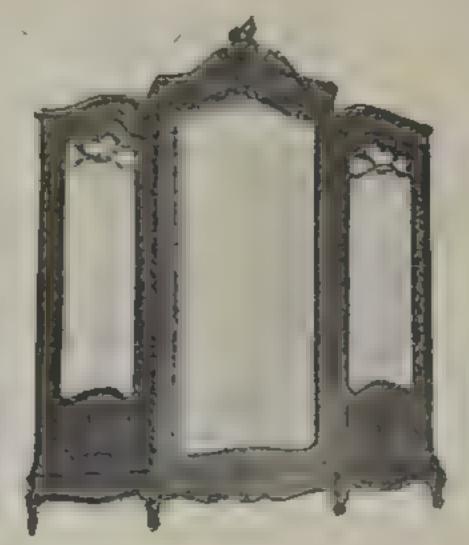
En EXPOSICIÓN en nuestras vidrieras

satiné, \$60.-:::::



Hamaca norteamericana, de bejuco y roble, asiento esterilla, color laca sombreado, á..... 15.—







Núm. 171. - Juego Luis XV compuesto de: Un ropero de tres cuerpos, todo de desarme.-Un toilet-roperito, con cinco lunas.-Un lavatorio de tres cuerpos, grande.-Dos me sas de luz,-Una cama camera.-Un colchón elástico tapizado. - Las siete piezas, con mármoles rosa.

DE INGLATERRA

LOS PERROS FÉLICES

Debe decirse que gozan de la posible 'felicidad en este valle de lágrimas los perros que los lectores pueden admir a r en estos grabados,

Todos ellos son de Inglate rra «donde hay tantas personas aficionadas al fiel, amigo del hombre.»

Sin hablar de S a n dringham Dido, perro de la reina Alejan-



Sandringham Dido, perro de la reina Alejandra

dra que obtuvo el primer premio en la expoposición canina del Palacio de Cristal, se sefialan como aristôcratas los pensionistas de las nuevas perrerasde Quorn Hunt, Estasson la última pala bra en materia de construcciones de esa clase, mereciendo el n mbre de «palacio de los perros» que les da un periódico.



En las perreras de Quorn Hunt. Ejercicio de mañana



El corredor det ás de la habitación de los perros



Et depósito de carne



Picando la carne y haciendo el pudding



Una siesta



Profesor C. Vernon Boys, de la Real Sociedad de Londres.



Mr. Roger Wallace, presidente del ouey-Club.



Mr. S. E. Grew, escritor cientifico

Los propietarios del «Graphic» y del «Daily Graphic», de Londres, han instituído un premio de 5.000 pesos oro para la aeronave que elevándose del suelo por su fuerza motriz, recorra una milla, ocupada por una persona. Santos Dumont

resolvió desde luego entrar en la competencia.

Para juzgar las pruebas, constituyose una comisión de personas de reconocida autoridad en estas cuestiones, cuyos retratos publicamos.



El honorable Arturo Stanley, presidente del Automóvic Club



Sir. E. H. Seymour, almirante



El mayor B. S. Baden-Powell, presidente de la sociedad Aeronáutica.



El profesor A. K.Huntington, del King's College.



EMATÓGENO COLUCCI

DA FUERZA, VIDA Y SALUD

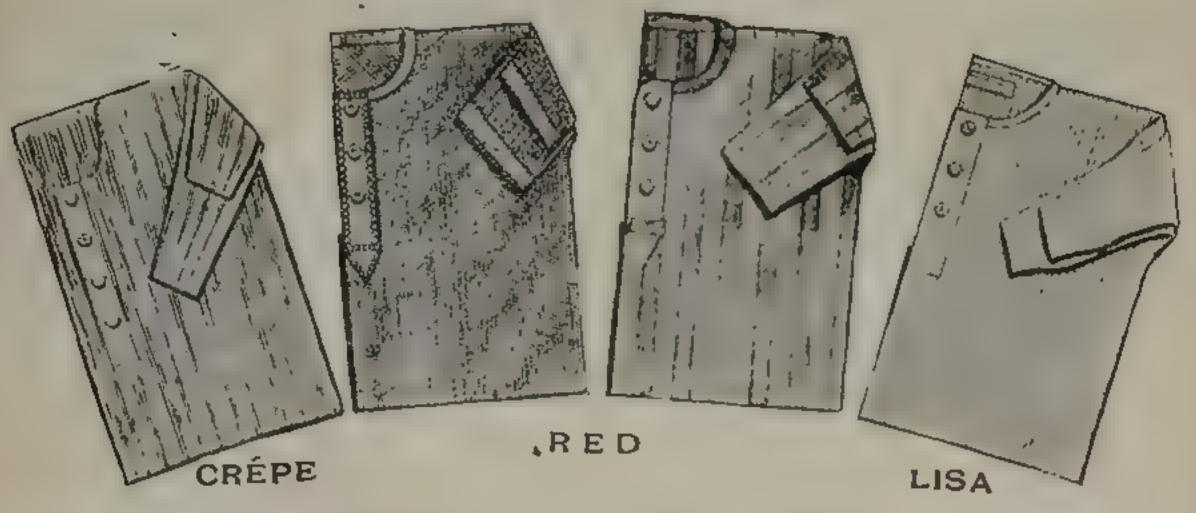
BMEMITRE 569-FLORIDA 107-27
BUENOS AIRES

Casa de compras en PARIS: 20-22 RUE RICHER Oficina de compras en NEW-YORK: 15-23 ASTOR PLACE

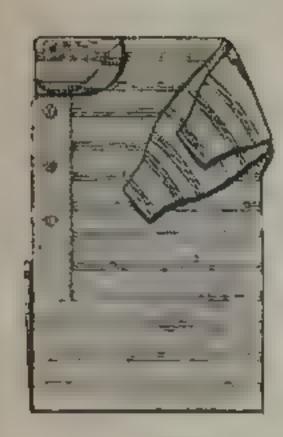
CAMISETAS DE HILO

PARA HOMBRE

BONE



CAMISETAS DE HILO, MEDIA MANGA PARA HOMBRE



Núm. 3056 \$ 1.50 c/u.

Camisetas crêpe de santé, blancas y de co-		
lores fantasía, artículo especial, á	8	2.50
Camisetas red crudas, \$ 2.50, 2.00 v	8	1.95
Camisetas blancas, delgadas, \$ 3.00 y	94	2.50
Camisetas colores lisos, delgadas, 8 4.00 y	9	3.50
Camisetas colores rayados, \$ 5.25, 4.50 y	S	2.75
Camisetas colores rayados, de seda, \$ 5.50 y	8	4.75
Camisetas colores fantasia, \$ 5.00, 4.00 y.	88	3.50
003134431043456	441	

CAMISETAS DE ALGODÓN, MEDIA MANGA

Camisetas crudas, muy delgadas, \$ 3.00 y... \$ 1.75 Camisetas colores fantasia, rayadas \$ 2.60 y \$ 1.50

Núm. 3059 \$ 2.00 c u.

CON MANGA LARGA

Camisas blancas con pechera á tablitas y puños de la renombrada casa DAVID de París, 21 Bd. Montmartre, de la cual somos agentes exclusivos..... \$ 100 fa doc.

PIDAN nuestro GRAN CATÁLOGO GENERAL

Se envia GRATIS y FRANCO DE PORTE á quien lo solicite. — Sección especial para el despacho de pedidos por carta.

SUCURSALES: ROSARIOSTAFÉ, CÓRDOBA BAHIA-BLANCA, LA PLATA PARANA, MERCEDES BIAN MENDOZA

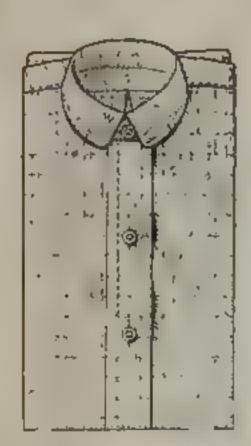
TERÍA

MEDIAS DE HILO

PARA HOMBRE



Medias de hilo, negras y fantasia, á \$ 3.50, 3.25, 3.00, 2.75, 2.50, 2.25, 2.00, 1,75, 1.50, 1.10 1.40, 4.25 y.....



Alta novedad cuello alto, en franeleta... \$ 3.50

Comingo Alla animas, son qualla valanda vanhir		
Camisas á la crimea, con cuello volcado, zephir especial	*	3.00
Camisas á las crimea, con cuello volcado. Oxford color extra	\$	3.25
Camisas negligé, con puños, percal francés extra	\$	2.75
Camisas tablitas, con puños, zephir especial, á 5.50, 5 00 y	8	3.50
Camisas con pechera, piqué color, alta novedad	\$	5.25
Camisas batista blanca con pintas fantasia, pe- chera á tablitas, á \$ 5.5) y	8	3.75
Calzoneillos de hilo blanco, a 8 5.50; 4.50 y.	\$	4.00
Calzoncillos zephir fantasia, á \$ 3.15 y		1.95
Calzoncillos batista de hilo, color fantasia	8	8.25
Calzoncillos Oxford, color	8	2.50
Pajamas zephir fantasía	8	4.50
Pajamas zephir y seda, fantasia	\$	14.00
Pajemas Oxford, color fantasia	8	5.50

, tt

132 - Percel francés, con puños negligé, à \$ 2.75

Camisones blancos con galon, a \$ 4.75, 3.50 y \$ 2.80
Camisas blancas con pechera á tablitas, sin puños, \$ 4.00 \ \$ 3 20 c u.
Camisas blancas con pechera á tablitas, con puños, 8 1.0 \ \$ 3.40 c u.
Cuellos importados de puro hilo, cada uno
Puños importados de puro hilo, el par \$ 1.25

IMPORTANTE: - La mejor garantía que podemos ofrecer á nuestros favorecedores es la siguiente: Toda mercadería que al recibirla no resulte del agrado del comprador, podrá ser devuelta para ser cambiada, ó reembolsaremos integro el valor pagado, más los gastos de flete originados.



Las Señoras

Deberian Saber que

El Compuesto Vegetal de Lydia E. Pinkham

es un Remedio Valiosisimo para todos esos males femeninos que tan penosos son. Cura absolutamente las peores formas de las Afecciones Femeniles. Normaliza la naturaleza regularizándola cuando es penosa, corrije la Lasitud, Histerismo, y Dolor de Espalda, cuyas molestias son indicaciones seguras de Debilidad Femenina.

Para las Enfermedades de los Riñones en ambos sexos, el Compuesto Vegetal de Lydia E. Pinkham no

tiene rival.

Por folletos explicativos de las importantes curas efectuadas dirigirse á MOORE & TUDOR MAIPÚ, I38—Bs. As.

De venta en todas las Farmacias.



Sta. Maria Villagra

CONSTITUCIÓN 2841

À LA HUMANIDAD QUE SUFRE

DIEZ AÑOS de continuos experimentos practicados entre enfermos de toda edad y sexo, nos animan venir en ayuda de las personas enfermas, seguros de merecer la satisfacción del deber cumplido.

Está probado por los tantos certificados obtenidos que SIETE FRASCOS solamente del TONICO DUCHESNE POTENTE ACELERADOR DE LA NUTRICIÓN, DEVUELVEN EL APETITO, SUSCITAN UN AUMENTO RÁPIDO DE PESO Y AUMENTAN LOS GLÓBULOS ROJOS EN LA SANGRE DANDO FUERZA Y VIGOR.

No conociendo el milagro de curar con un frasco so-

lamente nos proponemos la siguiente prueba-

Los interesados en curarse podrán adquirir los primeros 6 frascos UNO DESPUÉS DE OTRO en cualquier farmacia de la República. El séptimo frasco, le será remitido gra-

tis y franco por correo, previa remesa de los 6 prospectos que envuelven los 6 primeros frascos ya usados, señal esa suficiente para indicarnos la mejoria obtenida y anotar-la en nuestro gran álbum de propaganda. — Es bueno pesarse antes de empezar la cura, para notar después del primer mes el sensible aumento de peso y ver mejorado su estado general. Pidan prospectos y folletos explicativos, y á su tiempo el séptimo frasco à los Únicos Depositarios SCHMITZ Hnos., Bartolomé Mitre, 2428.—Buenos Aires.



BELLEZA IDEAL

TRES MARAVILLOSOS PRODUCTOS

AGUA ROSADA-CREMA ROSADA-POLVOS ROSADOS

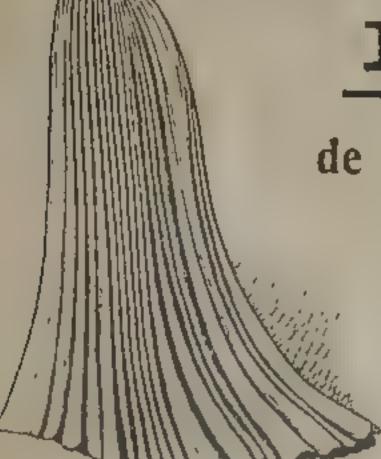
PARA LA HIGIENE Y EMBELLECIMIENTO DEL CUTIB

Analizados y recomendados por los más reputados químicos de Europa y de esta República. Estos productos constituyen la preparación más perfecta que se ha inventado hasta la fecha para embellecer, suavizar y conservar el cutis terso y sonrosado como el de una jovencita. PROBAR para convencerso: 50.000 muestritas para distribuir gratis; se remiten por correo á cualquier pueblo de la República muestras de estos productos, al que los solicite, enviándonos 20 centavos en estampillas de correo.

Deventa en las farmacias de la capital y provincias ÚNICOS CONCESIONARIOS EN SUD AMÉRICA

M. P. PORTELA Y CIA.—Humberto I, 1477-Buenos Alres

PRECIOS: AGUA 2.75 - CREMA 1.50 - POLVOS 2.00 NOTA-De todos estos productos hay también blancos.



GRAN TALLER DE____

PLEGADOS

de L. CUIDET - 777 - Paraguay - 777

La casa más antigua y mejor acreditada

Vestidos tableados, acordeón y Sol, para señoras, se-

noritas y niñas,
Polleras, batones, matinés, tapados, cuellos, mangas,
etc. — Las polleras cortadas en casa, no chingan, no
vienen para delante, y no llevan más que 4.50 á 6 metros
en 1.20. — Sin armar, 8 8. — Armadas, 8 10.—

Se manda á cualquier punto de la República, Pedir

informes. Paraguay, 777.

JUGADORES DE * GOLF * OCTO-GENARIOS .- Un hecho original que acaba de producirse en Inglaterra. constituye una muestra curiosa de la gran afición por los sports que caracteriza á los ingleses. En los terrenos .del Royal North Devon Club jugaron un match de golf los cuatro octoge-



Octogenarios que jugaron una partida de golf

billados a bala...
zos. Luego volaron con bombas el furgón y
rompieron la
puerta del va
gón-correo.

Sin inquie tarse por los lamentos de los heridos, los malhechores registraron el vagón y se llevaron 68.843 rublos.

EL CABECILLA BOER FERREI-RA.—Gran sorpresa causó la



Fl atentado de Rogov. Restos del coche donde iba la escolta



El coche del correo con los destrozos causados



El cabecilla Ferreira, jefe de la partida boer levantada contra los ingleses en el África del Sur

narios Mr. T. E. Gordon, Dr. W. L. Reid, Mr. R. B. James y Mr. E. M. Moles worth.

Los ganadores fueron los dos primeros, que se ven de pie á la izquierda en la fotografia.

EL ATENTADO CON-TRA EL TREN EN Ro-GOV.—El8de noviembre último, un grupo de revolucionarios rusos cometió un au daz atentado en la estación de Rogov (Polonia) contra un tren correo que iba noticia de haberse levantado en el Africa del Sur una partida de insurrectos capitaneada por el cabecilla Ferreira.

El movimiento fracaso, quedando disuelta la partida, de la que varios hombres fueron beridos y otros cayeron en poder de los ingleses.

Dos viejos GF Melos.—Los hermanos gemelos in-

gleses David y

J. Codner, ofre-



Mayor Lothaire, procesado por atropellos cometidos en el Congo

de Granica á la frontera austrorrusa y que conducía el producto de las aduanas de los distritos de Sosnowice y de Granica, bajo la protección de diecisiete soldados.

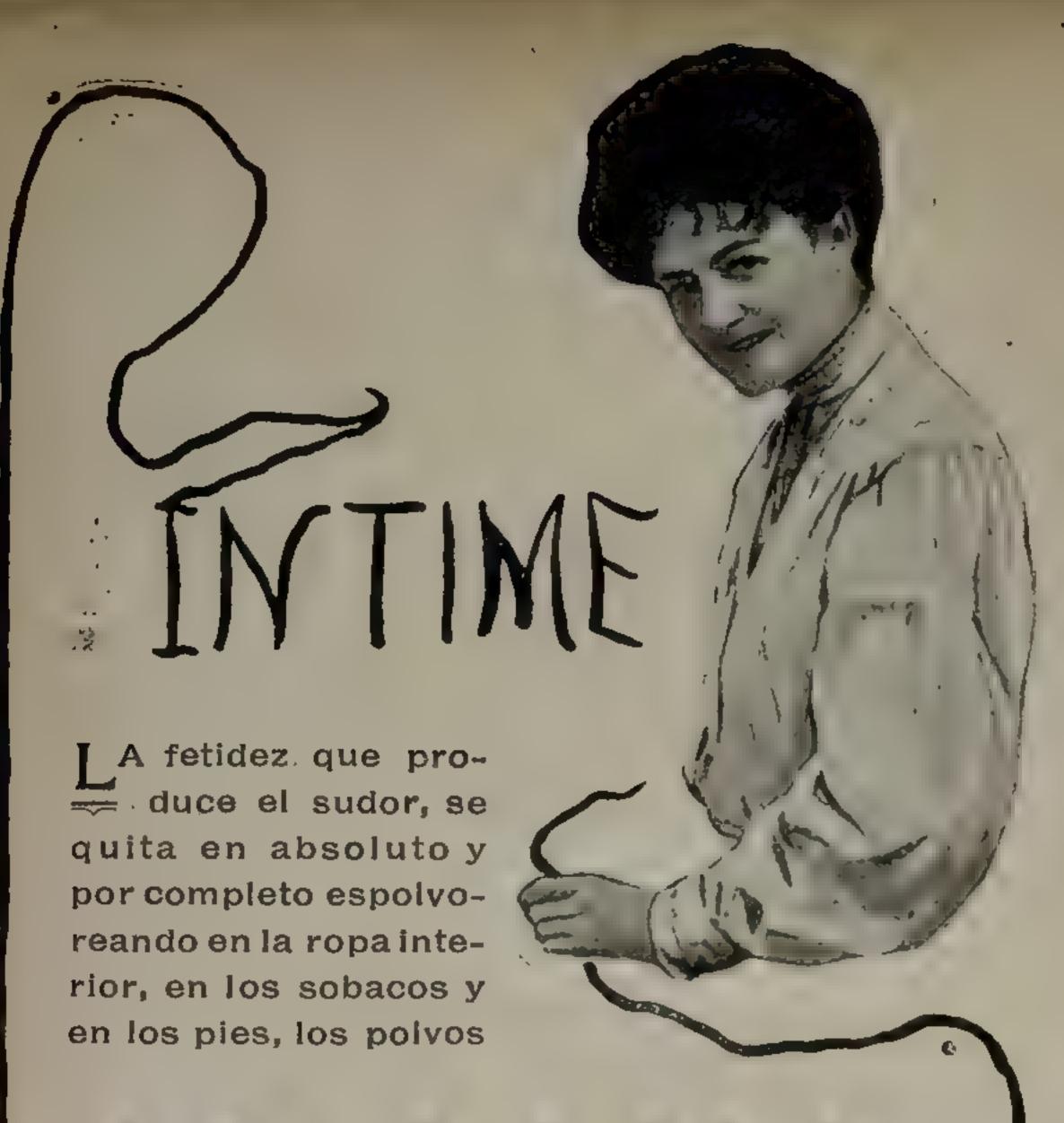
Eran cerca de las 8 p. m., cuando al llegar á la pequeña estación de Rogov, un grupo armado abrió un fuego terrible sobre el vagón correo y el furgón de cabecera donde se encontraba la escolta. Los dos quedaron acri-



Hermanos gemelos que tienen 87 años

cen un caso interesante de longevidad y buena salud.

LAS ATROCIDADES DEL CONGO . - E1 mayor Lothaire es uno de los hombres acusados entre los que cometen actos inhumanos en el Congo, Su proceso se debate actualmente y despierta interés por la revelación de atrocidades. Este oficial fué quien hizo ejecutar al comerciante inglés Mr. Stokes



INTIME

Estos polvos son completamente inofensivos. No detienen el sudor ni pueden jamás hacer daño de ninguna especie. No manchan, ni huelen, ni irritan. Por el contrario, refrescan y no tienen rival para empolvar el cuerpo después del baño.

VENTA EN LAS PRINCIPALES FARMACIAS Y PERFUMERÍAS

DEPÓSITO GENERAL:

EMILIO GRINNER

FLORIDA, 422



El bandido chino Va-Ka-Der, .que fué ejecutado en Shanghal

E L BANDIDO CHINO VA-KA-DER.—No hace mucho, fué capturado y ejecutado en Shanghai e l bandido chino Va-Ká-Der, que se había hecho famoso en todo el imperio.

Aunque sabía la suerte que le esperaba, Va-Ka-Der se mostraba á menudo sonriente como se le ve en la fotografía, dando ejemplo de ese de sprecio á la muerte que se nota en los hombres de su raza.

Los escandalos del principe heredero de Servia. — El principe Jorge de Servia, heredero de la corona, es un joven que, después de haber tenido escandalosas aventuras, ha



de haber tenido escan- El principe Jorge de Servia, à quien dalosas aventuras, ha se considera loco

cometido actos tales que la gente lo considera loco. Abofeteósin motivo al instructor francés Levasseur, probó su puntería en una caza sacando un ojo de un tiro & un pobre macedonio, enterró á un perro vivo, etc. En Belgrado desmienten, sin embargo, que padezea de enaje nación mental.

Los grandes
noxeadores.—
El célebre boxeador John
Sullivan no se
presenta ya en
público, sino
en hestas de
caridad. En
esos casos, su
rival es casi
siempre Robert
Fitzsimmons.
Uno y otro pugilista, gana-



El último asalto de los boxeadores Sullivan y Fitzsimmons

ron sumas enormes como profesionales del box.

HALLAZGO DE COLMILLOS DE MAMMUT. -- Los periódicos in gleses refieren que en Herne Bayse han descubierto u n o s colmillos de mammut o elefante de la época cua ernaria, a causa de un cición que removió una parte del terreno de la costa.

UNA MÁQUINA
DE * S H A M POOING*. — Una
compañia de
Nueva York,
ha presentado
un aparato para la limpieza
del cabello que
reemplaza e l
* shampooing *
p o r un mas a j e en seco
d e l cuero cabelludo.



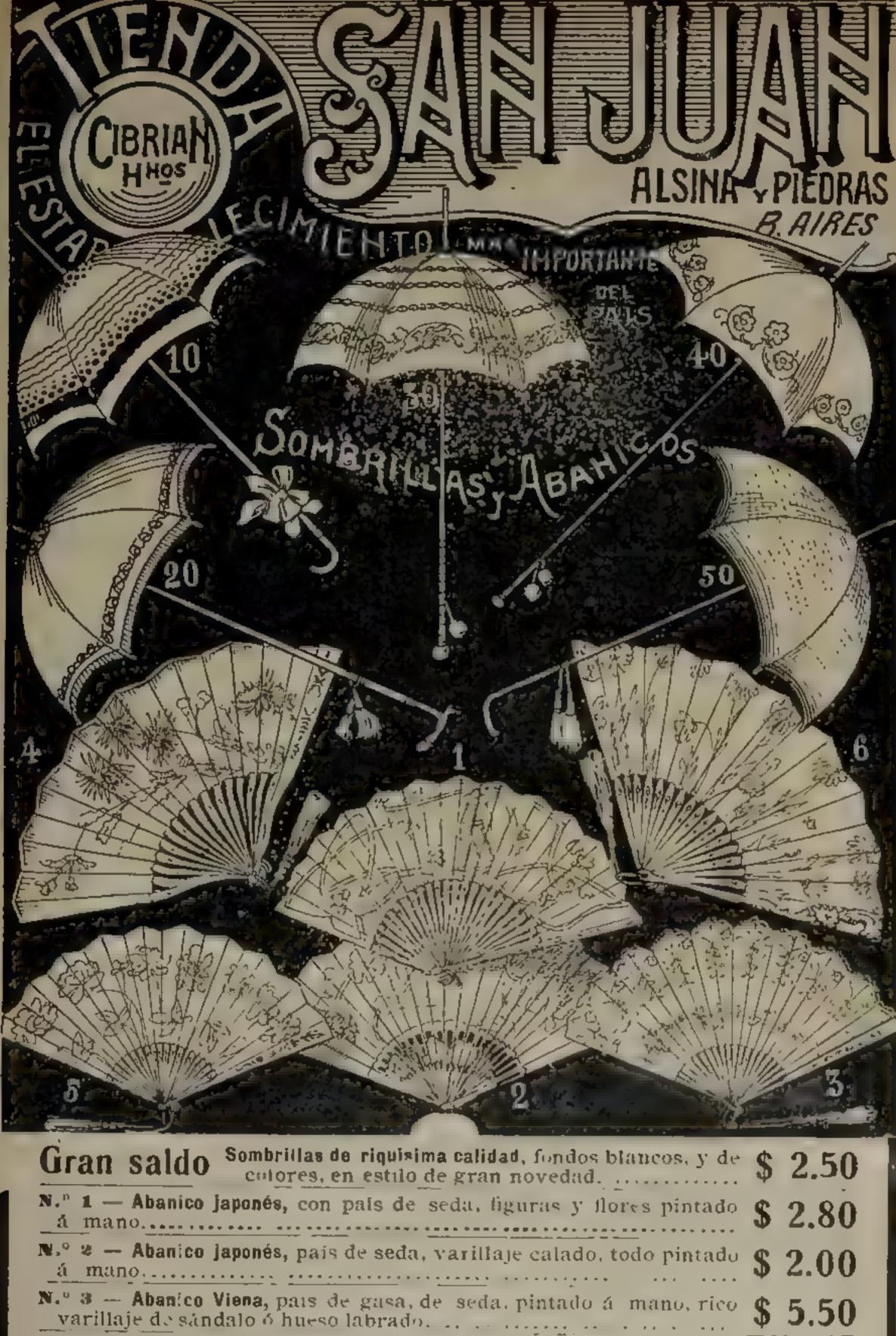
Colmilios de mamut descubiertos por un ciclón

Un pequeño motor eléctrico colocado entre los pies de una mesita, mueve una bomba neumática unida por un largo tubo flexible a una especie de mano artificial. Los cinco dedos, que son otros tantos tubos, están provistos en su extremo de una envoltura de caucho. Pasando e s a mano por el cabello, el operador quita rápidamente la caspa y el polvo que, absorbidos por el vacío de aire, se van å acumular en un recipiente.

Este « shampooing » seco se aplica en tres ó cuatro minutos.



La Itmpieza del cabello por el vacio



Gran saldo Sombrillas de riquisima calidad, fondos blancos, y de cotores, en estilo de gran novedad.	2.50
707 I) of About - 1 4 4 4	3 2.80
TALO OR DESCRIPTION OF THE PROPERTY OF THE PRO	2.00
WY U to Abandon Milana and A control of the control	5.50
Total Albania de Mana da a como de la como d	2.25
N 9 % Abon on do mon do made	3.50
NO C Aboutes de Missa mais de como de la	5.00
Excepcional Cinturones de cabritilla fina, en lindos colores y \$	1.00
CINTURONES de piqué bianco y de gran fantasía\$	0.90

EL *MILAGRO* DE Borgherhout, — La gente de Borgher hout, suburbio de Amberes, y una infinidad de personas de aquella región mues-. tran vivo interés por un hecho curioso capaz de exaltar las imaginaciones, Alli, ha crecido en unas tablas viejas de un gallinero, un hongo que presenta la figura de una Virgen.

Muchos no vacilan en decir que se trata de un milagro, y éstos son los que no cesan de lievar gente al sitio para comunicarle su convenci miento y su fe, A los pocos dias de esparcirse la noticia, se habían vendido más de 7.000 tarjetas postales con la ilustra ción del caso.

Estas manifestacion es extraordinarias hicieron que algunos



El hongo en forma de Virgen que se admira en Borgherhout (Belgica)

paquete de la Mala Real Inglesa, chocó en aguas de Cherburgo, con el paquete «Kaiser Wilhelm der Grosse», del Lloyd Norte Alemán.

Tanto el uno como el otro buque sufrieron destrozos, como se puede suponer; pero los del vapor aleman fueron mayores. Calculóse desde luego que su reparación exigiría un gasto de 200.000 pesos oro,

El accidente, a pe sar de eso, no hubiera sido tan de lamentará no haber ocurrido desgracias

personales,

En el paquete alemán murieron cinco pasajeros y del «Orinoco» desaparecieron tres marineros, sin duda arrojados al agua por la violencia del choque.

El Kaiser Wilhelm der Grosses sa-



La Virgen del hongo. El gallinero en que se la ve



casa de Borgherhout donde crece el hongo de la Virgen

politicos se preocupasen de la cuestión, iniciando una propagandapara que se adopten medidas a fin de combatir las supersticiones. Todo ese mundo se ha puesto en movimiento, por un hongo que tuvo la origi nalidad de tomar una forma curlosa.

Collisión DE BUOUES EN ET CANALDELA MANCHA. — En la noche del 21 de noviembre, el « Orinoco »,



El «Kaiser Withelm der Grosse», Tdespues de su colision con et «Orinaco»

lia de Cherburgo con destino á Nueva York, mientras el vapor inglés entraba en dicho puerto para seguir viaje á América más tarde.

El espanto de los pasajeros al ocurrir la colisión fué indecible. Veianse ya perdidos y se entregabana la desesperación.

Verdadera mente, fué una sucrte que nin guno de los bu ques se hundiera.



APERITIVO

BYRRH

es el más sano de todos porque

no contiene alcohol artificial

\$ \$ \$

VENTA ANUAL EN EL MUNDO

600.000 cajones

* * *

¡Gratis!

El próximo número de PBT contendrá un vale por una botella de BYRRH, obsequío de sus fabricantes los Señores Violet Fréres, de Thuir (Francia) á los consumidores de la República Argentina.

LA FUENTE DE TREVIEN ROMA. - Una de las cosas de Roma, favorita para los extranjeros curiosos, es la Fontana de Trevi. Lo que da interés á esta fuente es la antigua superstición, s gún la cual aquel que bebe su agua y arroja en ella una moneda volverá á Roma seguramente.

AA causa de esto, se ve con frecuencia á los extranjeros ejecutar por broma tales actos. Act u almente son muchos los viajeros, ingleses sobre todo, que se encuentran en Roma con ánimo de pasar el invierno, y por consi guiente casi todos los días



La fuente de Trevi en Roma

más de dos, obtuvieron primeros premios en sus clases respectivas.

En la misma exposición, que se celebró en Norwich, ganó el soberano, un segundo premio con otro animal. Shorthorn.

Ya en otras ocasiones, e l ganado del rey Eduardo le ha valido recompensas análogas, concedidas con la más completa imparcialidad, El monarca no deja de visitar las exposiciones ganaderas que tan á menudo se celebran, y está al corriente las compras importantes que se realizan, muchas de las cuales son



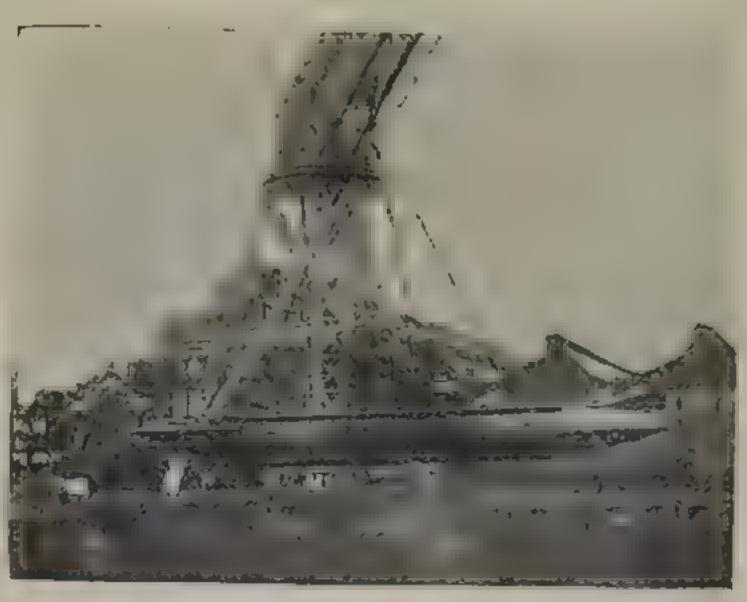


Shorthorns del rey Eduardo que ganaron primeros premios en la exposición ganadera de Norfolk y Norwich

se presencia la antigua práctica.

EL GANADO DELREY EDUARpo. - Eduardo VII, que posee un ganado excelente, pues da e l ejemplo preocupándose por la riqueza ganadera del país, ha obtenido bace poco dos premios en la exposición de Norfolk y Norwich.

Dos notables novillos Shorthorns, uno de menos de dos años y otro de



Submarino alemán bajado al agua

hechas por extranjeros que llevan los ani males à sus países para refinar sus ganados.

SUBMARINO
ALFMÍN. - Con
una de las
grúas enormes
que tiene á su
disposición e l
astillero Ger
mania, fué ba
jado al agua el
submarino * U
1*, que realizó
su víaje de
prueba.

A n u n cióse que en ese primer viaje, ocu rrió una explo-

sión.

NO transijáis con los

lateros

que os den no sea de

Aceite

Marca

"Waca"



El aceite más fino que se introduce en el país.

ÚNICOS AGENTES:

MARTI Hermanos.

—— Calle Victoria 1097-1099 ——



Dr. Alfonso Costa, diputado portugués, à quien se expuisó de la Cámara

Escándalo en la CAMARA PORTU-GUESA,-Los diputados republicanos portugueses Alfonso Costa y Alejandro Braga fueron expulsados de la Camara porque, con motivo de la discusión sobre reforma de la contabilidad oficial, atacaron al rey. Esa expulsión provocó un gran movimiento de protesta entre los republiriño al imperio.

MOTOR' NOTABLE PARA UN SUBMARI-No.-Ei motor de 350 caballos, destinado á un submarino, que presenta nuestra fotografia, merece ser conocido aŭn de los no técnicos, por q u e , constituye un importante trabajo.

· Es un mator Fiat que ha meregios.

AERONAVE EN



cido muchos elo-- El diputado portugués Alejandro Braga, expulsado,

canos. portu gueses,

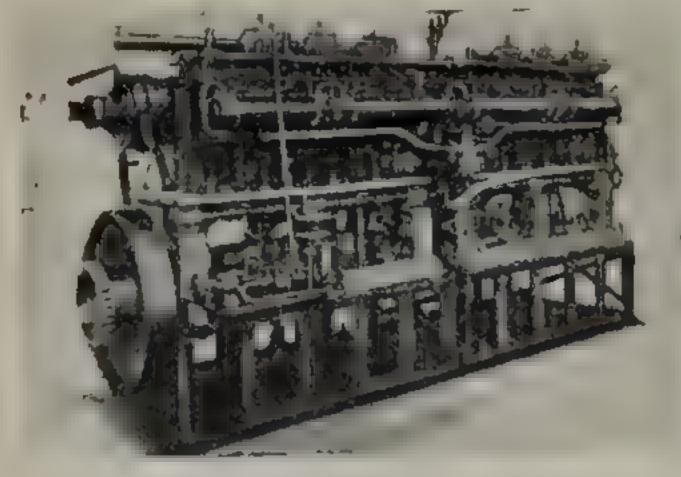
Con objeto de hacer un acto de simpatia ha e i all'estos, la minoria repu blicana del Ayuntamiento de Madrid organizó un meeting, que tuvo lugar en el teatro Barbieri.

Los sortra-NOS DE ATLACA NIA EN MUNICIE. --Guillermo II hizo una visita a la capital de Baylera, donde presidió varias



Guillermo II en Munich. Al ir à poner la primera pledra del nuevo Musec Aleman

FORMA DE INSEC-To ! - Aunque parezea invero simil, es lo cierto que se ha ideado una aeronave con la extraña ligura que el lector ve en el grabado. La invención procede de Belgica donde el inventor y sus amigos asegu ran que la máquina volura . gracias á un motor que lleva el avispón en el abdomen y a varias combi -



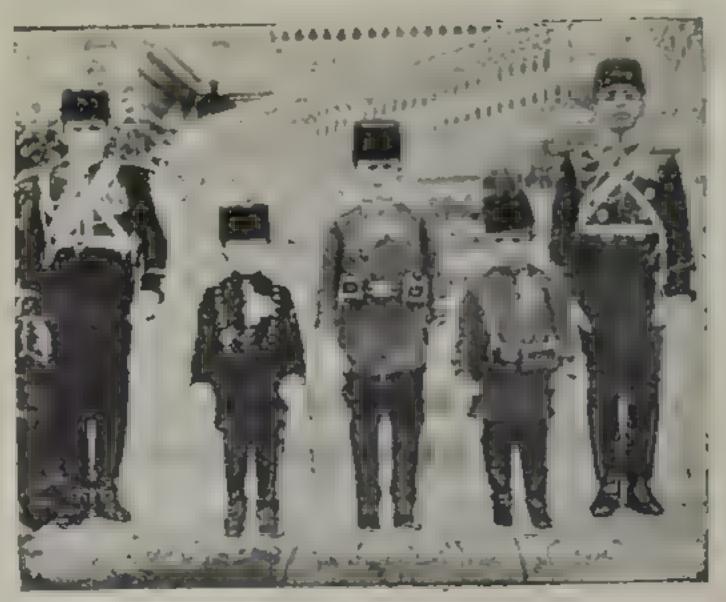
Poderoso motor Fiat, de 350 caballos, para un submarino



Extraño modelo de aeronave

ceremonias oficiales. Una de eilas fué la colocación de la primera piedra del nuevo Mu seo Alemán.

Tanto el emperador como la emperatriz que le acompanaba, recibie ron por todas partes en Baviera, muestras de alto respeto, lo que probó una vez más que, si bien los bávaros quieren seguir su camino en política, tie-



Hijos del sultan de Turquis

naciones ingeniosas.

A pesar de esas segurida des, le probable es que no vuele.

Los mijos nel SULTAN DE TURgula. - Para muchos, será una sorpresa ver que el sultan Abdul Ha mid tiene hijos de tan poca edad como los que presentamos retratados.

El presunto heredero es el principe -Meh med Selim, de 36 años de edad y mayor de infanteria,



Importante para las Señoras

EL wassesses

Agua Blanca Gasanovas

ha obtenido el GRAND PRIX en la Exposición de París de 1906

Tiene certificados de los más distinguidos médicos de esta Facultad y 140 años de éxito creciente. Además para obtener el

GRAND PRIX -

ha tenido que ser analizada por reputados químicos franceses y experimentada por las eminencias médicas de París que componían el jurado. Son estas las garantías más serias que puede el público exigir, como producto superior para todas las afecciones cutáneas como ser: pecas, manchas, barros, paño, puntos negros, granos, manchas de viruela, etc., de la cara.

El AGUA BLANCA CASANOVAS no tiene, pues, rival en todo el mundo. Conserva permosea el cutic

y hermosea el cutis,

POLVOS, CRÉMA y JABÓN CASANO-VAS, completamente inofensivos é inmejorables para la toilette.

En venta en todas las Droguerías y Farmacias de la República

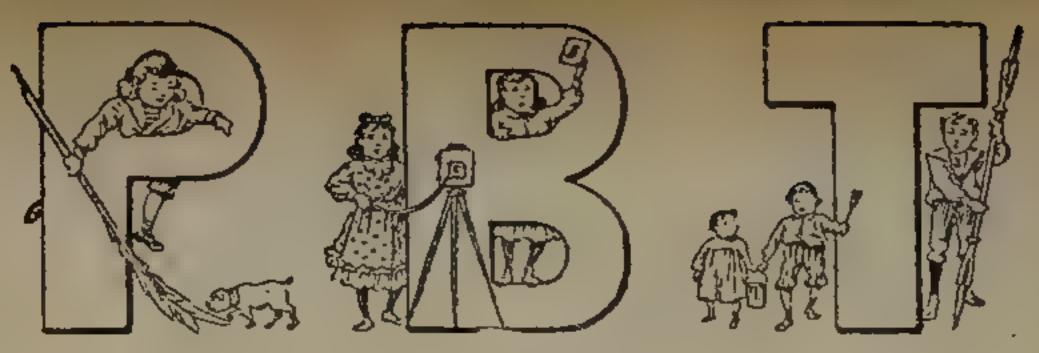
Argentina, Uruguay y Paraguay

DEPÓSITO GENERAL:

1143 - CALLE HUMBERTO ! - 1447

BUENOS AIRES

José Gasanovas Moure é Hijo



SEMANARIO INFANTIL ILUSTRADO

(PARA NIÑOS DE 6 Á 80 AÑOS)

DIRECTOR:
EUSTAQUIO PELLICER

Año IV

Buenos Aires, Enero 5 de 1907

Núm. 112

Dr. BERNARDO DE IRIGOYEN -



Los norteamericanos se han propuesto que los tengamos siempre en la memoria y tal maña se dan para lograrlo, que hay que rendirse à la insis-

tencia.

Unos días porque nos descubre Mr. Root, otros porque nos amonesta desde el púlpito el sentencio. so nato de los lentes; un domingo, porque llevan á la comisaría al tenor Caruso, inculpado de teclear sin patente sobre uno de esos pianos, generalmente mudos, que Armando Silvestre declaraba insuperables para ejecutar gamas y arpegios; un jueves, porque la policia neoyorkina somete al embajador brasileño Nabuco al más humillante de los cuestionarios, preguntándole si tiene 50 dólares · suyos, si ha pagado su pasaje, si es poligamo en su país, si ha estado en la cárcel ó si padece reblandecimientos en el cerebro ó en sus derivaciones; un lunes, porque un terremoto se traga una ciudad, y un miércoles, porque un norteamericano declara que ha batido el record del polo y presenta, guiñando el ojo izquierdo, fotografías comprobatorias de su travesura, es el caso que apenas hay día en que los asuntos de los yanquis no nos hagan olvidar los nuestros.



En los míos pensaba yo cuando tuve la mala idea de desparramar la vista sobre el montón de periódicos, continuamente renovados, entre los que se desliza mi existencia y ¡zas! me salta á los ojos y se me introduce en el mate otra noticia sensacional de los Estados Unidos. ¡Adiós preocupaciones de carácter internacional, sociológico, público y privado! Ya está mi atención de nuevo, ocupada y absorbida por los yanquis.

Es el caso que un respetable contingente de señoritas ó misses norteamericanas, se propone reformar du fond au comble la legislación matrimonial, poniendo patas arriba las más venerandas tradiciones, cabeza abajo las más patriarcales costumbres, en decubito lateral izquierdo una porción de respetos, y en el lateral derecho la honrada monotonia del vínculo. Esa falange de revolucionarias doncellas, que yo me figuro desmesuradamente lindas y pasablemente millonarias, ha dirigido una exposición à la legislatura, pidiendo... no sé de qué perifrasis echar mano... la abolición del matrimonio como pena perpetua y el establecimiento de otro matrimonio de probatura ó a plazo breve, para disolver el cual no haga falta que se muera nadie, ni que se en table proceso de divorcio, bastando la no comparecencia de los cónyuges al registro de reincidencia ó remache, para que se tenga por deshilvanada la costura.

Esas señoritas no renuncian á ser mistress, todo lo contrario; pero desean dar con su media naranja y no con otra que les haga sufrir como dentadura postiza mal acomodada y á trueque de conseguir al fin y al cabo su ideal, parecen resueltas á ir calando y hasta catando pilas de meiones masculinos, que me rio yo de las pirámides de

Cheops, Chefrén y demás Micerinos egipciacos.

-No hay más que un amor verdadero—han dicho esas dulces niñas.—Cada una de nosotras tiene reservado, no sabe dónde, el ser ideal que se amolde á sus aspitaciones y caprichos. Pero hay que elegir á ciegas y ¿cómo podríamos acertar á las primeras de cambio? Es preciso repetir los experimentos; ensayar, comparar, hacer números; no desdeñar la vieia Europa, ni Asia la desdentada, ni Africa la tenebrosa, ni South América la turbulenta; porque ¿quién nos dice que sobre un aceptable no haya un perfecto y sobre éste un pluscuamperfecto? Animo y á vivir, que ancho es el mundo.

Confieso que esta proposición de las misses turba todas mis ideas y me abatata mas de lo regular. Me gusta mucho hacer la parada de espíritu fuerte, pero esas señoritas me reducen à la categoria de gusano burgues. Ya pensaré más despacio acerca de su candorosa solicitud y veremos si transijo con la idea de esos matrimonios à la nipona, de que presentó un curioso spécimen Pierre Loti en su Madame Chrysantheme.

Por lo pronto, ya que de ensayo se trata, propondré uno. El sistema de las proba-



turas da muy buenos resultados en los vinos, aceites y otros géneros, (salvo el probable truc), las compras á plazos, los seguros y otras combinaciones financieras de esta Indole son convenientes siempre que haya posibilidad de volverse atrás, en cambio las letras de idem suclen motivar por su in flexibilidad protestas y aun protestos. Ahora bien, de lando lo del matrimonio para, más adelante apor qué no habíamos de tomar á prueba los presidentes, los ministros, los diputados, los caseros, los sastres y hasta los proveedores? Todos estos benditos varones ponená prueba nuestra paciencia, nuestro bolsillo y nuestra salud; pero cuando nos damos cuenta de su saborete ya hemos pagado. Vi esi tarde: para deshacer la jugada. Me parece, que pedir dos meses de análisis previo, sería ponerse muy en razón,

Volviendo á la propuesta de las señoritas yanquis, no he de negar que me alarma un poco. Está en moda copiar á los Estados Unidos, se les remeda la constitución, la enseñanza, los deport se vinasta los botines. Tiemblo al pensar que, de un momento á otro, una legión de aspirantes á misias reproduzca la petición comminatoria de aquellas

mísses,

Contraalmirante Manuel J. García



Como ahora está prohibido discrepar, ni por descuido, con el Jese del Estado, estuvo ha poco arrestado en la isla de su apellido.



Como hoy día los chicos son tan precoces

que saben, con frecuencia, cosas atroces

y no es raro encontrarse con pequeñuelos,

con aires de sabihondos y doctorzuelos,

que no creen en nada generalmente

ni aún en los dichosos Reyes de Oriente,

ayer me ha sorprendido sobremanera

que un hombre ya machucho como es Herrera

y, por añadidura, doctor en leyes

aun crea en la venida de tales Reyes.

-- ¿Pero es verdad?—le dije yo, turulato.

¿También á la ventana pone el zapato?

-¿El zapato? Usté, amigo, по me conoce.

Yo no pongo un zapato; yo pongo doce.

-¿Y qué es lo que les pide? -Vaya... ¡juguetes!

mas no de los que piden hoy los pebetes.

Yo no les pido juegos de caballitos

ni tambores, cornetas y sablecitos,

ni menos automóviles, entre otras cosas,

porque suelen ser armas muy peligrosas,

ni cajas de soldados ni otras pamplinas...

GTMKHAND

-- Les pedirá usté un cofre con esterlinas?

-Y algo más.

-¿Qué más pide?

—Pido muñecas.

-¿Muñecas?

-Si, que rian y que hagan muecas.

-Tiene usté unas salidas.. (¡Habrá camueso!)

-Yo les pido muñecas...
de carne y hueso.

Á Baltasar le encargo siete rubitas,

pero de esas que asustan por lo bonitas.

A Gaspar solamente cuatro morenas,

mas cuatro morenitas de gracia llenas.

Y á Melchor, el más joven, si no me engaño,

le pido una que tenga pelo castaño.

-¿Y atienden su pedido?
-Generalmente,

no como yo quisiera dijo, sonriente.

-- ¿No le dan nada acaso? Pues no me extraña.

—Sí, me dan, pero sólo... —¿Qué?

-La castaña;

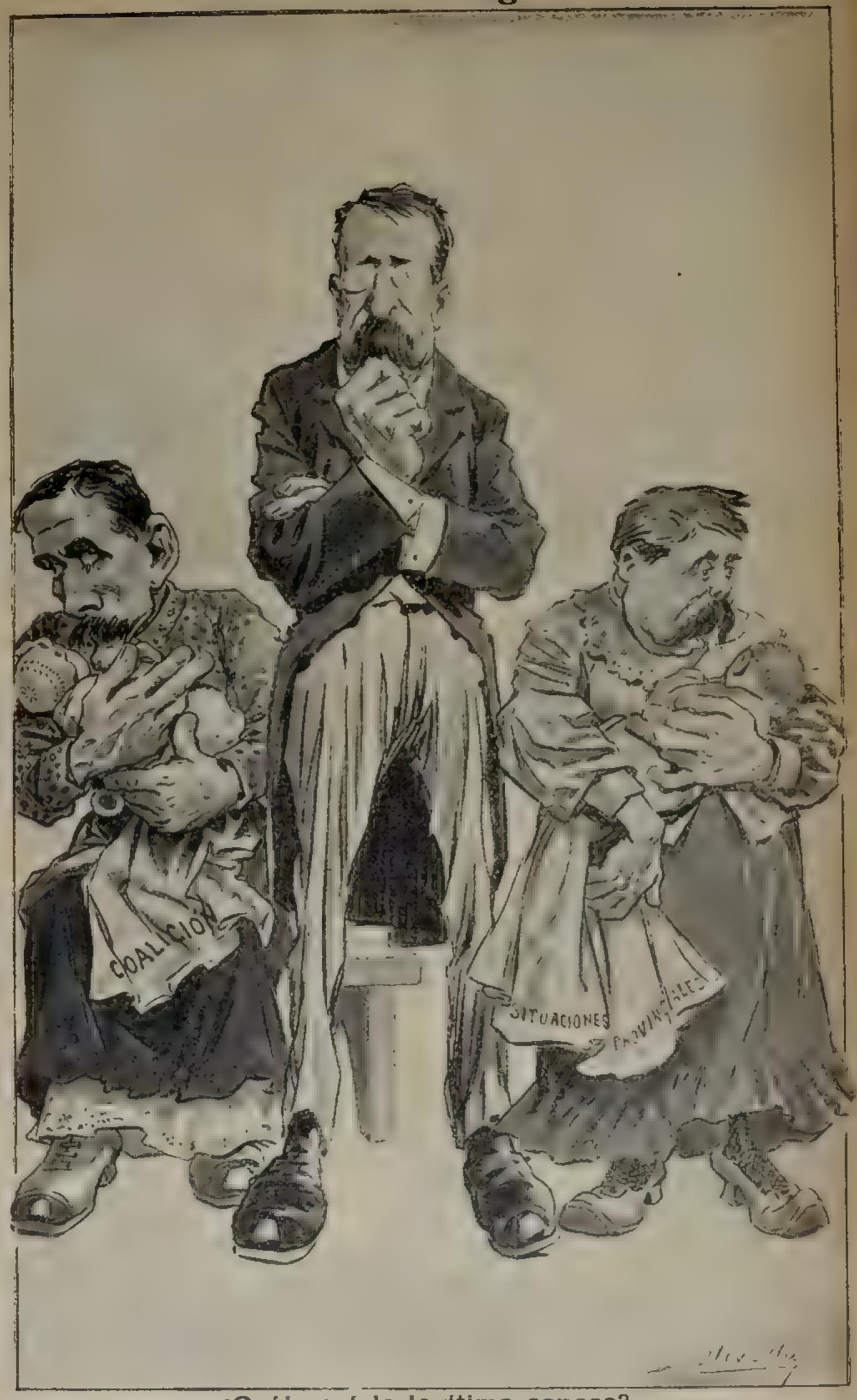
aunque á mí, francamente, me importa un pito,

pues de tales desaires yo me desquito,

que hay rubias y morenas por estos pagos

cual no las imaginan los Reyes Magos.

VICENTE NICOLAU ROIG.



¿Cuál será la legitima esposa?

Los reyes brujos

-Mira, che, en cuestión é religión semos tuitos medios bosales, hemos sido inorantes dende criaturas y aura que semos viejos y bichocos no vamos á voraciar é letraus, porque bien sabés · el refrán, de que al que nace panzón es a l nudo que lo cinchen.

-Yo te digo a vos y a tuitos los presentes que a Cristo lo campiaron tres r e y es medios brujos, con más plata qu'el patrón.

Di Qué reyes, ni qué diablos en los tiempos é Cristo no había reyes, apenas si h a b í a

unos cuantos Adanes...

-Vean, muchachos, éste anda más errao que mancarrón é galera; el cura que sabia haber aquí en l'estancia, me contó tuita l'historia é Cristo y ansina se las via contar yo pa'que sepan y mañana cuando tengan cachorros les enseñen.

Gueno, pues; había por Uropa una mujer que se llamaba María; una tarde recibio una carta del cura, que tenía qu'hablarla, se jué muy calladita y una vez en l'iglesia se le presentó un ángel, grandote y le dijo que venía à decirle e'parte é su patrón el tata Dios, que iba à ser la madre é Cristo.

Gueno—dijo ella—y se jué pa su casa, donde le dijo à Juan Bautista, un pion qu'ella tenia, que saliesen d'ese pueblo, pues el cacique andaba matando à medio mundo; juyeron di hai y encontraron trabajo en un ranchito en el campo de un tal ño Judá. Allí nació Cristo en una pesebrera, entre el pasto....

-: Cosa barbara!

-Amigo, ni que hubiera habido telefones en aquellos pagos empezo a carr el paisanaje al puesto qu'era un contento, à ofrecerle sus rodeos, sustropillas y sus ma-

jadas; pero asigún dicen, no acetó nada yles acomodóla bendición á tuitos que se jueron cantando pasus ranchos...

En el partido é la Arabia, habia entonces y tres reyes, ricos, con más alajas que una pueblera, que en cuantito que supieron la noticia, ensillaron unos animales medios corco biaus y grandotes como ran chos; los cargaron de prendas y chafalonia y



agarraron tran co y tranco por e so s potreros más pelaos que cabeza é dotor... los aga rró la noche en un bañao y se perdieron a li i nomás; pero en aquellos tiem pos, como 1 o s hombres eran pocos, Dios los tenia contaus, los vigilaba á tuitos y los ayudaba ensegui da; ansi jué que les mandó una estrella pa que les sirviera de baquiano.

—¿Una estrella? Jeosa bar-

- bara!

-Sí, una estrella 'q u' i b a delante de ellos como un farolito endirgándo les el camino, sin respetar

alambraos, ni arroyos, ni mares!

-No jeringue, amigazo, cómo iban á dir
puel agua, caminando; esas serán historias.

-¡Pucha qu'es interrumpero!... ansi sé el cuento y ansina lo rilato... decia qu'iban al trote cuando también la baquiana vieja s'estravio...

—L'estrella? Cosa bárbara!

—Sí, l'estrella; pero como, era media leida y no le faltaba labia, se apiò en un'estancia grande de un tal no Herodes, que al saber quienes eran les endirgó el camino pá Belén, con una rabia bárbara, porque resulta que este no Herodes era enemigo é Cristo y lo quería mutar...

-¿Al chiquilin? (Cosa barbara)

Gueno, pues, los reyes con la estrella por delante empezaron à galopiar pal lao que les habian endirgao; hicieron noche en una pulperia y al otro dia volvieron à montar en aquellos animales más guapos que una maquina é tren; y ansí por varias semanas de marcha, tendiendo sus recredos al sereno y viviendo de emservas que compraron en los boliches, divisaron el puesto de María, ande habia nacido Cris-

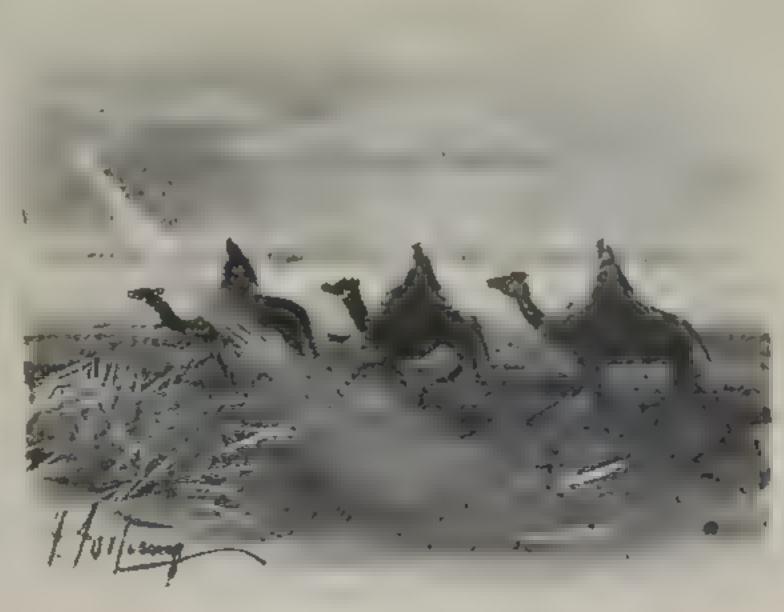
Y lo halla rom: Ven eso? Ma—¿Y de no?;... la estrella, que no era manca, enderezó al galope y se metio al pesebre ...

Y que jué haser al pese-

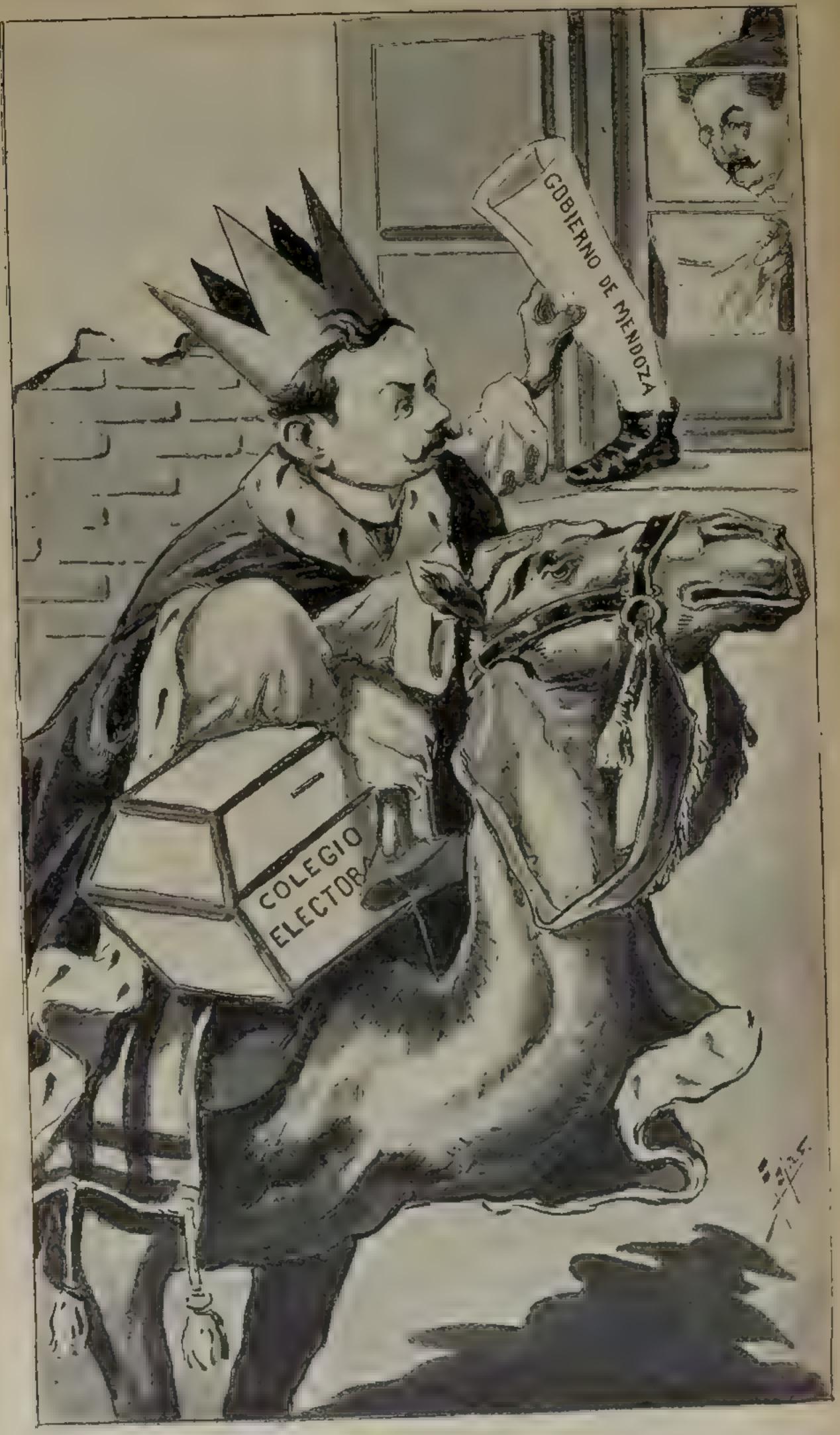
bres

-; Pues casi
nada, compañero, figuresé,
después de una
marchatan
juerte, se le
prendería al
pasto é lo lindol...

losué A. QUESADA.







Lo que le dejó à Civit su rey magro

EN LA CAPITAL Y SUBUPBIOS

~~~ CRATIS ~~~
para los lectores
dei semanario

## The Makana Zeitung

Suplemento informativo de PBT y órgano parcial del P. E.

EN EL INTERIOR

El mismo precto que para los lectores de la capital

AÑO de la jetța.

Dias 30 y 31 de Diciembre de 1906 y 1, 2, 3, 4 y 5 de Enero de 1907.

· NÚMERO fatal,

### **ALMANAQUE**

SANTO DEL DIA. — La Exaltación de Civit, bienaventurado y confesor de Galignana Segura.

Sale el sol—o, acompañado en la vice por el doctor Pedro A. Guevara. Pónese mustio el presidente.

### **ESPECTÁCULOS**

POLITE - ODIA. - Compafila lirico-radical-autonomista. Estreno del *Unicato*, ópera bufa del maestro Figueroa en varios actos oficiales y algunos cuadros tristes.

PALAIS DE GOBIERNO.-Gran función de magia y prestidigitación. Escamoteos del voto popular nunca vistos. Apariciones fantústicas de anexos é incisos en el Presupuesto. Fenómenos de catalepsia presidencial y sonambulismo legislativo. Juegos de car tas, telegramas y manifiestos. Multiplicación incomprensible de credenciales. Sorprendentes experimentos en la camara obscura o Camara de la Muerte.

COLISEO ANODINO . -Troupe coalicionista, Variadas pruebas de ductilidad y egoismo. Equilibrios inverosimiles. Planchas estupendas Saltos mortales de un ministerio á otro. Ejercicios de fuerza armada. Debut de Maneco 6 el hombre gargantia, que se tragará, entre otras cosas. un enorme pedido de in tervención! y ¡los informes de los comisionados nacionales á Mendoza y Salta

### AVISOS

MOLINAS DE VIENTO.— Exito garantido en Salta. Dirigirse al ministro del Interior, Montes de Oca n.º 0.

PASTELEROS DE PROFE-SIÓN,—Prácticos en la confección de mensajes, se necesitan en la Casa Rosada.

Se ofrece muy barato. Dirigirse al doctor A. F. P. Camara de Diputados.

COMISIONADOS NACIONA-LES, con mejores informes que los de Saltavy Mendoza y sin intervención... de corredores. Se solicitan l'Inza de Mayo. Oficinas del P. E. FÁBRICA DE SEBO con su cursales en todas las ofici nas públicas. Ventas al por mayor y menor. Avenida de Mayo y Entre Rios, Casa conocida por el Palacio del Hormigón.

### Las nevadas en Europa



Techo de pizarra de un edificio europeo, antes de ser cubierto por la nieva.

### **EDITORIAL**

La evidencia, de consu no con la persuasión, va abriéndose camino en los espíritus ofuscados, permi tiéndoles discernir sobre la influencia regeneradora de la acción presidencial en lo que á la política concierne,

Y de tal modo se arraigan en el convencimiento público los nobles propósitos, los puros anhelos, las patrióticas emulaciones y les desinteresados y altruistas sacrificios del doctor Fi gueroa Alcorta, que esta gran prosperidad de que actualmente disfruta el pals y que hasta aver se itribula a milagro de la Providencia, how se reconoce como obra exclusiva del acterto, mesura, habilidad, civismo, contraction, perspicacia y talento del primer magistrado, para quien no puede haber sino thosannas! aplausos, vitores [huras] laureles, coropas, cigarros y fosferos.

Reducida la oposicion à sus últimas trincheras, las del macaneo, la figura del estadista, si que también procer, se yergue triunfal en el campo de la opinión enseñoreándose de los grosaros apetitos y de las ombienones bastardas con la majestad del omnipotente, la placidez del justo y ¿por qué no decirlo? la donosa gallardía del cordobés,

La historia se apresta a grabar con sus más aureos caracteres el nombre del ex vice ilustre, mientras Lola Mora afila el cincel con que perpetuar en el marmol la excelsa figura, y Berutti se remonta á las más altas regiones de la corchea para bordar un himno en loor del gran criollo, esclavo de su investidura, de su deber y de... la coalición.

### TELEGRAMAS

(SIN INSUFLACION)

AGENCIA HABAS, CHAUCHAS Y POROTOS Via Galvez tonto

Tanger, 2. — Potencias acordaron que si Raisuli pide intervención no propóngase Basavilbaso.

Roma, 3.—Su Santidad sintióse indispuesto guar dando cama prescripción médica. Ayer recibió car la autografa presidente Argentín e agradeciandole felicitación enviada al asumir mando.

Londres, 4. — Contra lo que se presumia, la Câma ra de los lores celebró sesión sin ocuparse para nada del resultado del escrutinio efectuado en esa para la elección de gobernador y vice en la provincia de Mendoza.

Madrid 5.—Comprobado que el gobierno carece de mayoría en las Cortes, el marques de la Vega de Armijo ha resuelto presentar al Rey su dimisión junto con la del gabinete, si la semana entrante no tiene favorable respuesta al tegrama que ha dirigido al señor Ignacio Irigaven de esa, pidiéndole el grupo de diputados de que dispone para estas emergencias.

### SOCIALES

ENFERMOS. - Continúa en estado desesperante la Coalición. Su médico de cabacera, doctor Udaondo, en consulta con el especialista doctor Piñero, reconocen que se trata de un caso contra el que nada puede la ciencia de acaparar libretas elvicas.

-Restablecida completa mente la linea telegràfica del Chubut.

-Muy mejorada la cardidatura del doctor Antonio del Pino para la senadurla catamarqueña, Bastante aliviado el doctor Manuel Montes de Oca del último ataque de influenza ugartista que sufrió en la Cámara de Diputados al discutirse el pedido de intervención á Mendoza.

PATRONATO DE LA ADO-LESCENCIA. — Promete sobresalir entre las más grandes fiestas estivales de l año la que prepara esta benéfica institución con el fin de allegar recursos con que aliviar la precaria situación de los legisladores, para el caso de no conseguirse el aumento de dietas que van á solicitar, apoyados por el P. E.

En el programa figura. rán números de gran atracción, sobresalie ndo el Looping the loop en automovil por el atrevido señor Villanueva, El domador Ugarte presentará varios gobernadores amaestrados en libertad, Jiu-jitso por los maestros. Te din-chin y Piñero Kong, artistas japoneses. Arriesgados ejerci: cios sobre el diccionario, por Cernadas. El Nuevo Guillermo Tal, notable tira dor de la carabina de Ambrosio, Monsieur F. Rivas.

### **POLICÍA**

ON EBRIO. A la Casa de Gobierno fué conducido por el coche presidencial el doctor Figueroa Alcorta, ebrio de gozo por ha berle asegurado un legislador platense que la fracción ugartista estaba resuelta á acompañarle.

Durante el trayecto lanzó opiniones muy favorables á la liga de gobernadores.

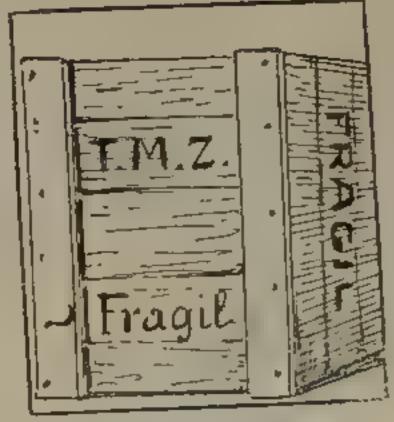
carterista. — Un conspicuo miembro de la Coalición se ha presentado ante las autoridades del partido, acusando al doctor Estanistao S. Zeballos de haberle quitado la cartera de Relaciones Exteriores, mientras viajaba por la provincia.

CRIATURA ABANDONADA. -Con este nombre empieza á designársele al minis tro del interior por el abandono en que tiene multitud de asuntos sometidos á su resolución, siendo de la mentar que dé motivo para este allas, pues, aunque lo de criatura aún le caiga bien, si se le compara con Tedin, lo de abandonada desdice en un hombre de su diligencia para evitar cri sis por medio de acomodos ministeriales.

### COMERCIALES

Continúan haciénd o se los cambios sobre Italia, con billetes falsos de cinco liras. OTRO INVENTO DE MARCONI

¡La costura sin hilo!



Máquina de coser sin hilo, seda, algodón ni cosa que se le parezca. (La máquina está dentro del cajón.)

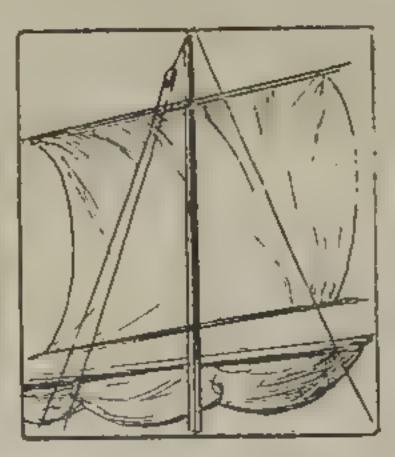
-La semana última fué de más animación para los negocios bancarios. Los bancos de las plazas públicas se vieron muy concurridos, principalmente en las noches de calor, habiéndose hecho en algunos de ellos importantes operaciones que dejaron un buen producto líquido.

Registrose también entre los importantes negocios de hanca, la del senado que acaba de quedar vacante por defunción, y que se dispone á ocupar Ugarte por resolución expresa de si mismo, apoyada con el voto de sus colegas.

### TRIBUNALES

concursos. — Además del dramático, para el que asignó, como se sabe, importantes premios, se prepara el gobierno á promover otros concursos que le permitan invertir el dinero sobrante, temeroso de

El conflicto marroqui



Vela perteneciente á un barco de pesca fondeado en Tánger algunas semanas antes del conflicto.

que se acumule en cantidades superiores à las que permite el tamaño de las cajas existentes.

parricidio.—Ante el tribunal de la opinión, se verá en breve el proceso que se le sigue á Galignana Segura, acusado de parricidio por haberse querido subir á la parra.

moratorias para su proyecto de adquisiciones navales.

Presenta un activo secretario en la cartera de Marina, contra un pasivo de mil y pico millones de pesos.

pena de muerte. — Le ha sido conmutada por la inmediata de persecución perpetua, la pena capital á que había sido condenada en la última estancia, la tristemente célebre Langosta Voladora (a) Acridio.

### LA PLATA

Continúa escasisima en el bolsillo del contribuyen-

En cambio siguen absorbiéndola en grandes cantidades la comisión de Defensa Agrícola y los créditos suplementarios de cada uno de los ministerios.

### INTERESES CATÓLICOS

Los intereses de 3 y 4 % mensual que en la quincena anterior se cobraban en las casas de préstamos por objetos y ropas en buen uso, han sufrido un descenso que les reduce al 2 y 2 1/2.

Aunque un poco elevados todavía, pueden clasificarse de intereses catóticos.

### COLABORACIÓN LITERARIA

En las ondas tremolantes de tus crenchas sinusoides fluctúa con hipo histérico mi palpitador de llamas; mi palpitador de llamas con sus válvulas sigmoides induciendo en su mesticia que no me amas, que no me (amas,

Que no me amas, que no me (amas,

cuando esclavo babeante trazo estela luminosa rumbeando tu sonrisa, tu sonrisa niquelada, turmalínea, flamboyante, como el ave subrayada que se cierne incircuncisa,

NENÚFAR

La casualidad los junto la vispera de Reyes, en uno de nuestros balnearios.

El menor de los que formaban la reunión, ya había cumplido el medio siglo.

Pero todos ellos gozaban del mejor buen humor y, excitados por los recuerdos ó estimulados por el humo de los cigarros y los sorbos de café, aquellos hombres maduros, sentados alrededor de una mesa en la terraza del hotel veraniego, recordaban con placer la vida pasada, en la que, más de uno, tenía peripecias que contar.

De las aventuras galantes, se pasaba al relato de los hechos de guerra ó á las lides políticas, y de todas las historictas se sacaba en limpio que aquella media doce-

na de simpáticos ancianos, no habían perdido con los años la gracia ple aresea de sus buenos tiempos.

-SI, mis amigos—decla, dirigiéndose a sus compañe - ros don Cosme González, mi litar distinguido, que sirvió à las órdenes del general Mitre. Aque 11 a torta de Reyes aun me parece que la estoy saboreando.

Era yo entonces un futuro foronel de
o cho años á
quien mi padre
había dej a do
interno en uno
de los pocos
colegios que á
la sazón tenfamos en Buenos
Aires, para él
incorporarse libremente á las
tropas de Paz,

Don Marcelino, que tal era
el nombre del
propietario del
colegio, p a r a
d e mostrar su
adhesión á don
Juan Manuel,

nos hacía usar grandes corbatas punzó; aditamento que no permitía nos quitáramos más que para acostarnos.

El bueno de don Marcelino no era capaz de explicarnos lo que se entiende por regla de tres, ni decirnos quién era Arqui medes; pero en cambio, era una maravilla para la enseñanza de la letra Iturzaeta y de la Geografía Americana,

Hablamos llegado á los comienzos del año 1840 y el colegio de don Marcelino se quedó en cuadro. Los pocos que no salimos de él era porque nuestros padres ó tutores estaban anatematizados con el sambenito de salvajes unitarios y no podían aventurarse á yenir á buscarnos.

Viendo nuestro maestro que los que habiamos quedado constituíamos el estorbo de sus expansiones veraniegas, nos reunió una noche y, sin más preámbulo, nos dijo:

-Hijos míos, es necesario que demostréis de una manera práctica los conocimientos que os he inculcado sobre los estudios geográficos y, como estamos en visperas de la fiesta de los Reyes Magos, obsequiaré con una magnifica torta, à aquel de vosotros que encuentre la manera de trasladaros à la República Oriental, sin que lo estorben los espías del gobierno y reintegraros al seno de vuestras familias.

Después de tal discurso, nos hizo ver el premio prometido, como para excitar aún

más nuestra codicia.

Era una torta monjil que decla à diez cuadras ¡comedme! surcada de vetas de amarillenta crema y cubierta su caparazón de menudas y policromas grajeas.

Mis compañeros se pasaron la noche estudiando sobre el mapa a región del li

oral à fin de dar con el camino mejor y más seguro par a escapar y ganar la torta,

A la mañana siguiente, d o n Marcelino nos reunió para oir de nuestros labors la solución que él no había encontrado.

Llamó al primero en edad, y le interrogó, —Vea, maes tro, yo, si mis

compañeros lo aceptan, propongo embarcarnos en cualquier punto de la costa y duri girnos hacia la Colonia,

- Yo, - dijo otro,-irla mās lejos, remontaria el Paranā, degaria at rio Paraguay y desde alii...

En esta forma cada uno de
mis compañe res fué expo
niendo su plan
á la vez que sus
conocimient o s
g e o g r álicos,
hasta que con
mirada benévola, me dijo don
Marcelino, ¿ Y

tu, Gonzalez, que viaje has ideado la noche pasada y de que medios te valdrias

para unirte à los tuyos:

-Mire usted, señor para llegar adonde está mi vicio, no lo sé; pero para encontrar el medio de obtener la torta ya lo halle.

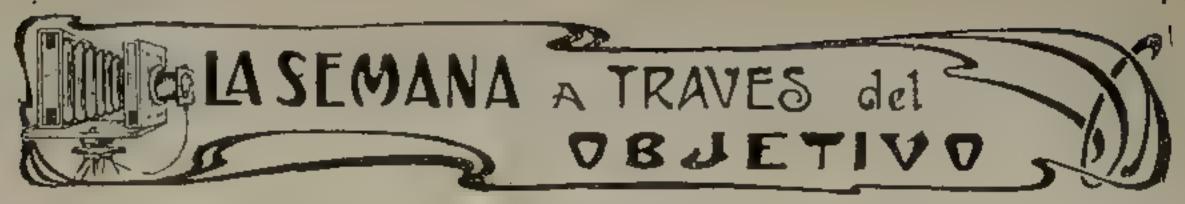
Sencillísimo; como mis compañeros se iban tan lejos para descubrir el sitio por donde escapar, yo' supuse que cuando volviesen de tan largo viaje de exploración, estaria ya la torta pasada; y por eso mi excursión se redujo solamente al comedor, donde encontré la torta apetecida, de la que di buena cuenta, prometiéndome a mi mismo informar a mis compañeros cuando estuviesen de vuelta, sobre el gusto que tenía la torta.

Una carcajada general ahogó las últimas palabras del señor González, por lo que me fué imposible oir el epílogo del

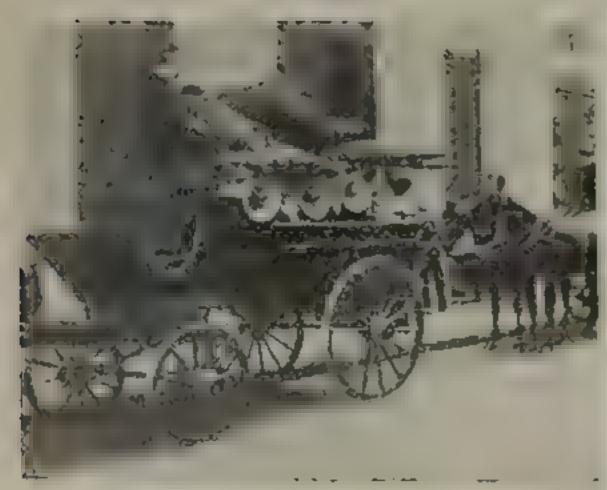
cuento.

M. MONTERO y ZAMORA.





SEPELIO DEL Dr. BERNARDO DE IRIGOYEN





Llegada de los ornamentos funebres y del ataud, para instalar la capilla ardiente



Depositando el ataud en la carroza á la salida de la casa mortuoria



La escolta presidencial haciendo la guardia de honor



Al ponerse el cortejo en marcha



Paso de la carroza por la plaza de Mayo



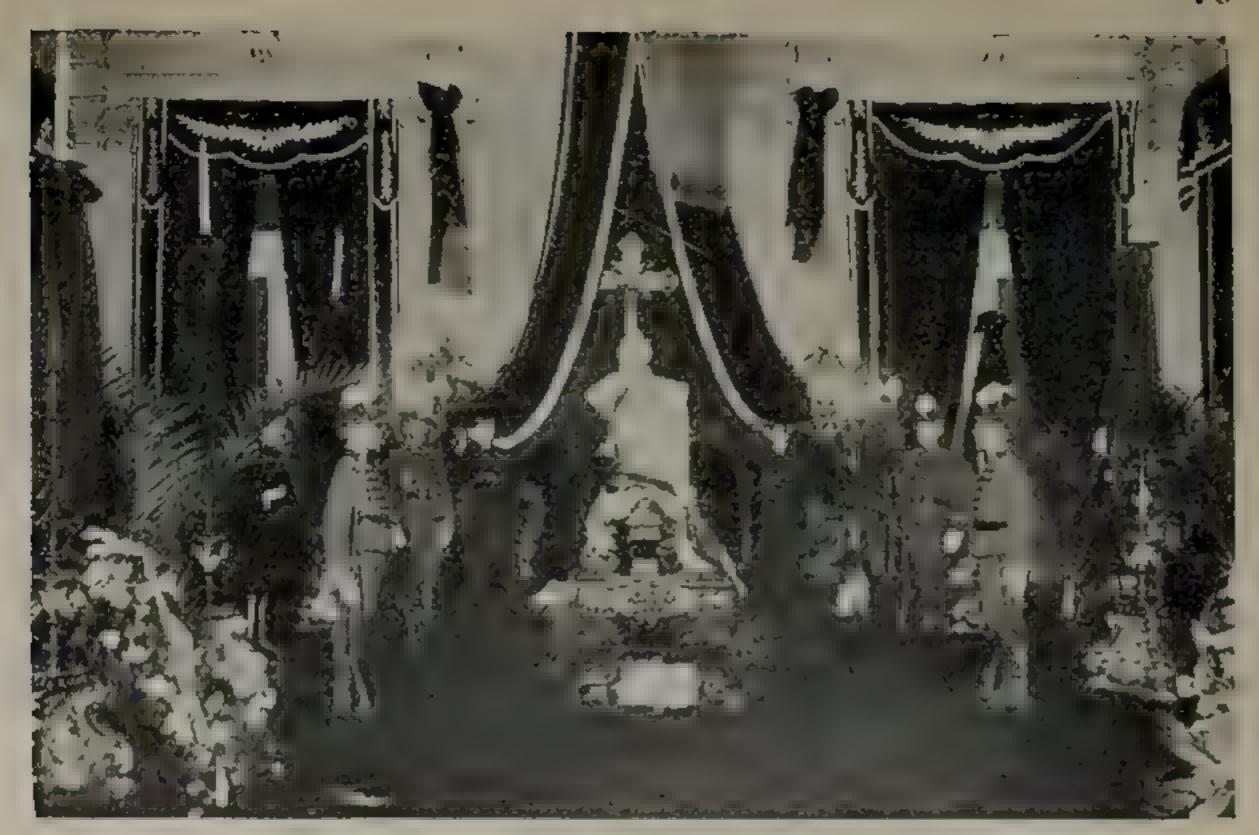
Dirigiéndose á la Casa de Gobierno



Llegada á la Casa de Gobierno



Entrada del féretro en la Cara de Gobierno



. La capilla ardiente en el salón de recepciones de la Casa Rosada



La carroza ante el palacio de Gobierno



Colocando el féretro en la carroza à la salida de la Casa de Boblerno



La familia presidiendo el duelo



El cortejo pasando por la plaza de San Martin



Al entrar en la Recoleta



El ministro Dr. Montes de Oca pronunciando la oración fúnebre en el acto del sepelio



El doctor Obarrio habiando á nombre de la municipalidad



Conducción del cadáver al panteón



Colocando el ataúd en el sepulcro



En 1860



En 1868



En 1870



En 1881



En 1891



\* En 1893, cuando fue desterrado



En 1896



En 1900, gobernador de la provincia, despachando con los doctores irlondo y Mujica



En 1904



En su estancia



El coctor lelgeyen en su cia onoméstico, rodeado de toda su familia



La co umna de empleados, bomberos y agentes de policia llegando al domicilio del general Fraga

El general Fraga dirigiendo la palabra à los manifestantes desde el balcón de su casa



El general E ya con la comisión que hizo entrega de! álbum y de un artistico bronce simbolizando y i honor militar», testimonio del afecto que como jefe de policia supo granjearse



Aspecto de la plaza Constitución ocupada por los bomberos y vigilantes durante la entrega del álbum



El primer diner-concert



El Arbol de Navida 🖜



Banquete ofrecido por el doctor Basualdo en el pabellón de las Rosas á las damas del Patronato de la Infancia

### SOCIETÉ «ALLIANCE FRANÇAISE»



Reparto de diplomas y premios á los aprobados en el último concurso



Señorita Ana Maria Villamayor



Srta. Felicitas Guerrero



Señorita Josefina Isolina de Paula



Casamiento de la señorita Alcira Rojo Montero con el señor Héctor Godoy en la Iglesia de San Nicolás.



La señorita Rosario Eguren Gómez con el señor Leopoldo B. Barros, después de su enlace en el templo San Miguel

### DEMOSTRACIÓN AL Dr. F. J. KYLE



Entrega de un album al doctor Kyle por los alumnos de la facultad de Ingenierla



El Sr. Adolfo Soler, ministro de Hacienda del Paraguay, acompañado del doctor Camino, enviado extraordinario y ministro pienipotenciario de aquella república

#### FIESTA DE NAVIDAD EN EL CLUB ESPAÑOL



Concurrencia infantil al árbol de Navidad, en el Club Español, la noche del 24



Una escena de «A las doce» .



Señor José de Maturana, autor de «A las doce»



Señor Julio Castellanos, autor de «Carta Blanca»



Una escena de «Carta Blanca»



Una escena de «Presente griego»



Señor Otto Miguel Cione, autor de «Presente priego»



Sr. Carlos Pacheco, autor de



Una escena de «La primera cana»



Una escena de «La Picada»



Dr. Mariano G. Bosch, autor de La Picada» ;



Sr. J. Fernández Duque, autor de La pendiente



Una escena de «La pendiente»



Una escena de «Claro de Juna»



Dr. Victor Pérez Petit, autor de «Claro de luna»



Sr. Rodolfo Puga. autor de «Uno mas



Una escena de «Uno más»



Una escena da «La encomienda»



Sr. Eugenio de la Riva, autor de «La encomienda»



Una escena de «Da capo»



Sr. Demetrio Castagnola, autor de Baj,capo»



Sr. Enrique Garcia Velloso, autor de «Fuego fatuo»



Una escena de «Fuego fatuo»



Una escenațide «Sensitiva»



Sr. Agustin Fontanella, autor de Sensitiva



Sr. Otto Feringher



Srta. Enriqueta Louit Sr. Juan Bautista Bidart



Sr. Rafael Fernandez de la Puente

DE PROVINCIAS

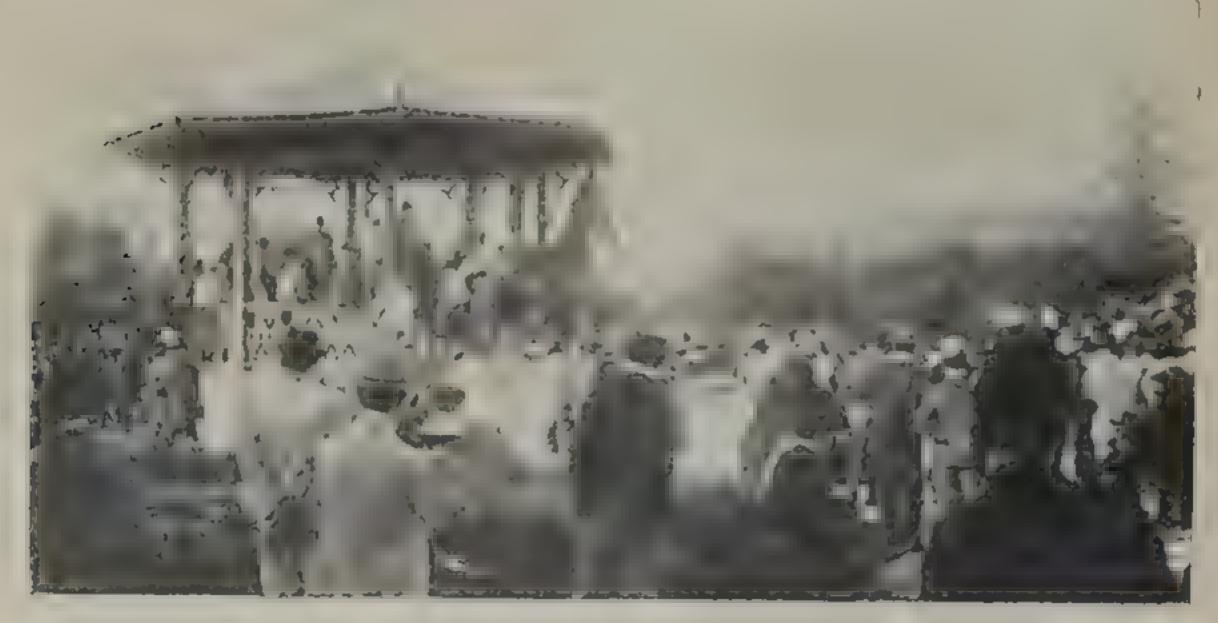
### EL PARO GENERAL EN CÓRDOBA



La policia y los huelguistas

La huelga general, que se ha declarado en Cordoba, ha dado lugar á incidentes y alteraciones del orden policial. Los huelguistas hicieron una manifestación publica, dirigiéndose desde la plaza de General Paz hasta la de San Martin. Uno de los

manifestantes que fué detenido hizo un disparo de revolver al canónigo Echenique, pero no consiguió herirle. Esto produio alguna alarma. Al llegar á su término la columna se pronunciaron los discursos y la manifestacion se disolvió.



La manifestacion obrera en la plaza San Martin

### SANTANDRÉSTÉETGILES

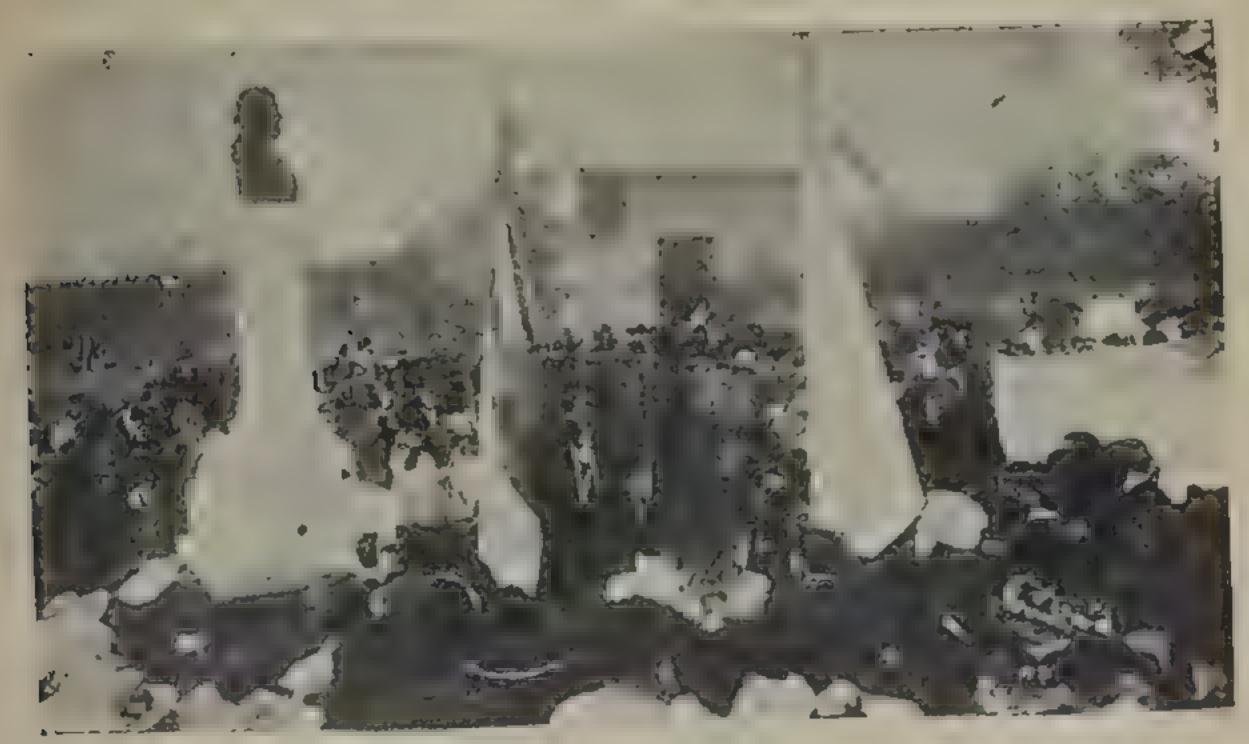
### EL PRIMER MONUMENTO AL GENERAL MITRE



La comisión, autoridades y el pueblo antes de la inauguración



El doctor Weigel Muñoz pronunciando su discurso



El monumento inaugurado

#### INAUGURACIÓN DEL HOSPITAL POSADAS



Vista general del hospital



El secretario de la Municipalidad leyendo el acta de la entrega.



El presidente de la junta ejecutiva Don José Tomás, Sojo pronunciando su discurso al entregar el Hospital à la municipalidad.



Monseñor Boneo y las madrinas señora de Ayarragaray, Gowlannd y Bonorino Udaondo de Sojo.



El doctor Emparanza, Intendente del Saladillo, fundador del Hospital

#### CONCIERTO EN EL TEATRO DE LA ÓPERA



Concurrentes al conclerto dado en la noche del 23 por las elumnas del Conservatorio de Música REPARTICIÓN DE PREMIOS EN EL COLEGIO DE SAN JOSÈ



La concurrencia y los niños que tomaron parte en los ejerciclos físicos



Grupo artistico por los alumnos



Para el infeliz empleado de corta paga, enero transcurre con desesperante lentitud, como si caminara sobre una tortuga.



Los días se le hacen larguísimos, antojándosele cada hoja del calendario un rollo de papel continuo.



E interminable el camino á recorrer hasta llegar al 31, en que recibirá la ya casi olvidada caricia de la nómina.



Llega á figurarse al tiempo mojando la arena de su reloj para que no caiga.



Resultando, á la postre, que el que empezó el mes en una fiambrería, haciendo acopio de vituallas para celebrar la entrada del año...



Tiene que terminarle en un pio empeñando el sobretodo y el áncora de escape.

# Modas para ambos sexos



Hasta 'ahora, yo estaba completamente tranquilo, á pesar del creciente. desa rrollo que iba adquiriendo el femmismo, con movimiento ó sin el, estático ó dinámico.

Oue las señoras quisteran ser médicas, abogadas, ingenieras de mtnas y hasta registradoras de la propiedad, diputadas,, senadoras y edilas, lejos de indignarme, me hacia muchisima

gracia. Que fueran á encargarse sus vestidos, al mismo sastre que me hace los pantalones, no era motivo sino para que yo fuese muchas más veces á la sastreria.

Algo me sorprendía encontrármelas por la calle, no sólo con los postizos que han llevado siempre, sí que también con cuello 'y puños de quita y pon y de camisa de las

nuestras, puesta sobre las suyas, · pero no quise nunca meterme en camisa de once varas.

Supe que había hasta señoras y señoritas acratas, de las que practican la propaganda por " medio de la acción, jovenes de ojos azules como... los lagos, que eran antimilitaristas y ninas casaderas que dudaban de la existencia de Dios y de la de los novios. Viudas que escribian en versos endecasilabos, sirviéndose de los ripios como del mejor paño de lágrimas pa-· ra su dolor, y señoras ya casadas, próximas á celebrar sus bodas de plata, dotadas de tanta capacidad intelectual que se sabian de memoria La Critica de la Rasón Pura, y casi toda la Historia de los Heterodoxos Españoles. ¿Qué más? Un dia estuve convidado á comer en casa de un inspector de alcoholes, que trato con tanta in-

timidad como si yo tuviese despacho de bebidas, y su hija, una niñita de cuatro años cumplidos, nos recitó á los postres, una fábula, la de La zorra y las uvas y un articulo de Unamuno, titulado no se si «El castellano en América» 6 «El Ame-

ricano en Salamanca.»

En suma, este afan mujeril de parecer-

se a nosotros y hacer todo lo que nosotros y tan mal como nosotros lo hacemos todo, no me pareció peligroso para el sexo fuerte y por logeneral feo.

Pero hoy, las cosas han cambiado de aspecto. Hoy el terror me domina. Acabo de recibir unos catálogos de varias sastrerias, ilustrados con figurines y ifrancamente! si van á ser esas las modas de este verano, desde ahora me considero incompetente para

saber distinguir un sexo de otro, cuando los dos sexos se me presenten vestidost

Porque, vamos á ir lo mismo, jabsolutamente igual! Los trajes de hombre, y a sean de levita, jaquette ó saco, se llevarán con corsé y caderas exuberantes, predominando las curvas, hasta en las corvas. Aquellas angulosidades y aquellos huesos que siempre ostentábamos

en las rodillas y los codos, de una manera verdaderamente cínica y hasta escandalosa, desaparecená la vista del ojo más experto, ocultándose tímida y modestamente como las violetas bajo el césped, bajo una ó varias capas de pelote ó de algodón en rama. Llevaremos enguantado todo el sistema óseo y parecerán nuestras

extremidades tan mullidas como un sofa. Serán pantorrillas lo que hasta este momento mismo gastaba yo, para mi uso particular, procurando que nadie se enterase de que eran astillas y palitroques, ni siquiera en la temporada balnearia, que es cuando los delgados sentimos mayor vergüenza. Las solapas de levita, ahora van á llevarse de escote virgen, y los chalecos, corpiños y los mismos pantalones parecerán faldas recogidas entre las piernas con toda coqueteria.

Y digo yo: ¿cómo deberemos llamar à esta tendencia, ya que femenismo se llama impropiamente à la de la bella mitad del género humano? ¿Masculinismo por lo menos? ¿Y cómo con todas estas cosas no teme la mujer, esa bella mitad del género humano, quedar reducida á una

bella cuarta parte? ¿Cómo haremos los que somos un poco distraídos, para distinguir á los hembres de las mujeres y viceversa? Porque la revolución es completa. También ha en trado la moda de afeitarse todos los pelos de la cara, incluso el bigote, de modo que en cuanto á ellas se les antoje pin-

sión y las equivocaciones\_lamen tables van "á ser el pan nuestro de cada día. Podrá suceder que Hegue uno delante del cura y que éste le pregunte: -- ¿Quiere usted por esposa a estaseñorita? - Y que el hombre le contes- " te: - Si, padre; à menos que yo esté equivocado, porque se parece mucho á un amigo mio.

DIFGO

DE MIRANDA,

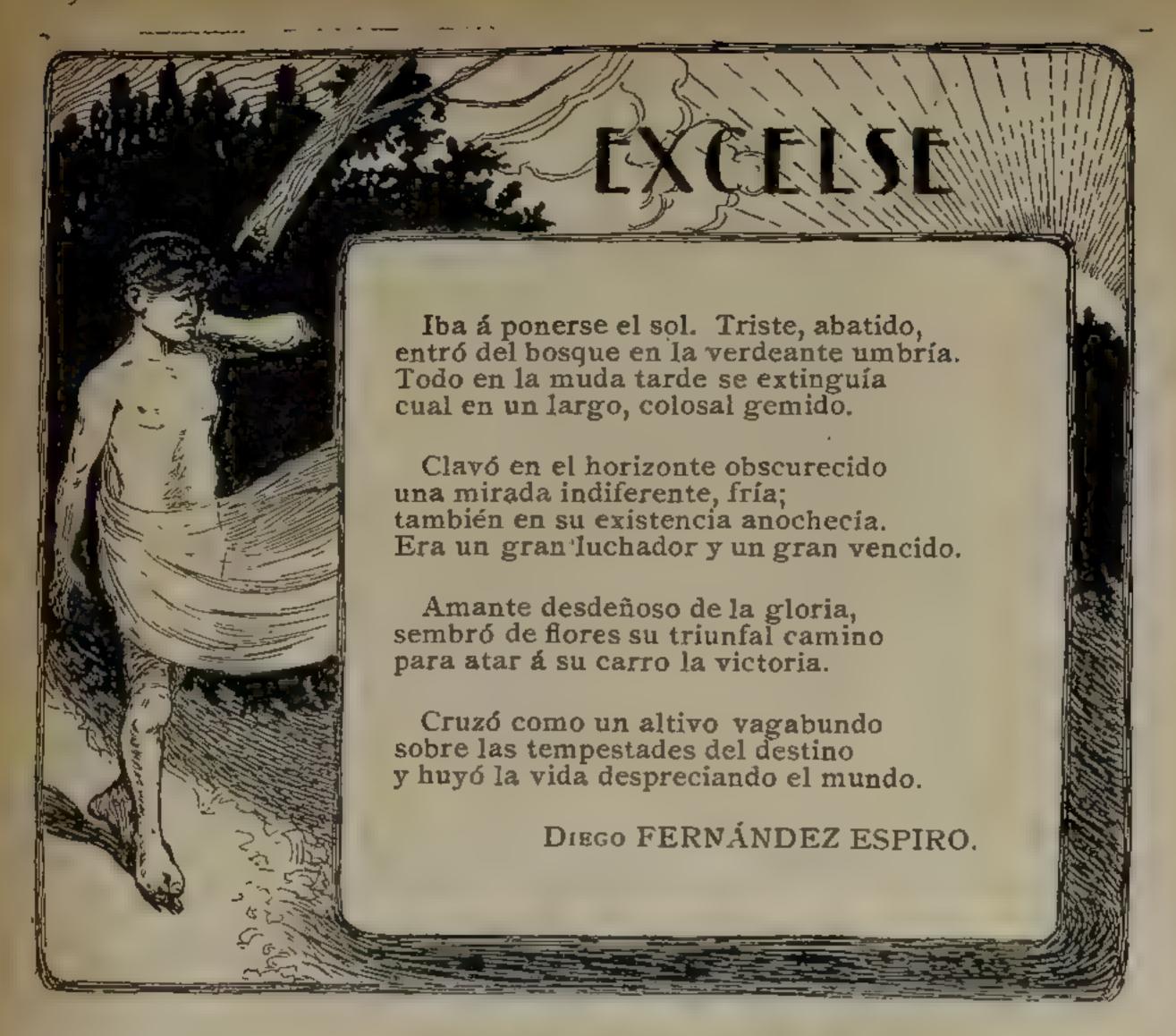








El particular.—Y usted épide también más sueldo y la disminución del horario? El marmero,—Ne, señor; yo pido la disminución del erario y unas torpederitas para los ríos,



# Infraganti



-Che, Juancito, miră al rey mago metiendonos el chiche en los botines.
-¡Que rey magol ¡¡¡si es papă!!!



La atracción del juguete

Las corrientes de aire favorecen la eyaporación de los líquidos. Esta es una observación comprobada desde que hay ob-

servadores en el mundo.

La piel humana está siempre más ó menos humedecida, ya por una especie de rocio casi imperceptible, ya por verdaderos torrentes de transpiración que nos molestan extraordinariamente, convirtiéndonos en calderas que ponen grandes cantidades de agua en ebullición, sin ventajas locomotrices de ninguna especie, pues cuanto más calor nos viene de fuera y exhalamos de dentro, más difícil nos es caminar.

De ahí que instintivamente y a falta de tubos de drenaje aplicables al caso, tratemos de fomentar la evaporación de

esos charcos epidérmicos, «haciéndonos aire», como vulgarmente se dice. Tal es el origen del abanico, aparato de una sencillez primitiva, que nos convierte en pequeños Eolos, capaces de desatar vientos en miniatura alli donde reina la calma más irritante.

En circunstancias apu-

radas, cualquiera cosa puede servir de abanico; un pañuelo, un sombrero, un periódico, una hoja de cartulina v hasta un fuelle. El arte intervino muy pronto en la confección de estos cachivaches, siendo de notar que, conforme aumentaba su lujo, menos servian para el objeto. Los bajo relieves y pinturas mura'es de los asirios, cal deos, persas y egipcios, demuestran que los grandes señores de aquellos países no carecían de sentido práctico. Se hacian espantar las moscas y abanicar por sus esclavos,

y con ello demostraban más buen sentido que las damas y galanes de nuestra épocaque, partiendo del errôneo principio de que «no hay mejor servicio que el que uno mismo se hace», se procuran, moviendo el brazo, tres ó cuatro veces más calor que el neutralizado con la pantalla 6 el aba-

nico.

Como reliquia medio venerable de las patriarcales costumbres de nuestros antepasados, consérvase aun en algunas poblaciones chapadas á la antigua, el abanico gigante de cañas, cartulina y papel de colores, adornado en la parte inferior con largos flecos, suspendido de una viga situada sobre la mesa del comedor y que se mueve, á manera de colosal péndulo, sin más que tirar de una cuerda. Esta máquina, en situación de reposo, se convierte en cuartel de innumerables falanges de moscas; pero, cuando oscila, desempeña su misión de un modo muy aceptable y además, los zumbidos de las bandadas de insectos que se ciernen sobre los comensales ventilados, proporcionan los

encantos de una melodía rústica y sin pretensiones. Hay que andar entonces con cien ojos para que algunos de esos músicos no den un chapuzón definitivo en el caldo y estos incidentes amenos introducen variación en las comidas, abuque no

siempre resulten aperitivos.

A los antiguos abanicos femeniles, yenerables monumentos de ártísticas varillas de nácar, marfil, maderas preciosas é incrustaciones delicadísimas, con paisajes relamidos, pintados, en papel 6 estampa dos en seda, va sustituyendo da industria artículos menos complicados, que yu no pasan de abuelas á nietas, ni duran arri ha de dos semanas, pero que, á la ventaja de la baratura, unen la de seguir los fugaces caprichos de la moda. Y como de dia en día gana terreno la convicción de que el abanico no sirve para maldita de Dios la cosa, es probable que su simbólico lenguaje, que en otros tiempos llenaba algunas páginas de los manuales de conocimientos inútiles, pase à la historia o se

vea suplantado ' por el lenguaje del ventilador eléctrico, que hoy por hoy todavía no habla, pero ya mur-

mura.

Los ventiladores eléctricos, en su actual forma, no son más que azota microbios y pegarestrios. Unas veces congelan la coronilla mientras el rostro queda sofocado, y otras re frescan la cara y hasta hacen estornudar, mientras el cogote transpira turiosamente. No producirán todo el efecto que de ellos pudiera obtenerse mientras los que se sometan á sus elluvios no se ciñan al cuerpo un aparato rotatorio que les haga girar sin es-

fuerzo propio en todos sentidos, presentando á las aspas sucesivamente las diversas zonas de su cutis. Todavia no estamos tan adelantados, pero todo se

andará.

Confio en que la generalización del aire líquido, mal explotado aun, dará margen à una serie de inventos que resuelvan el problema. Entonces será fácil provocar explosiones de ventilación artificial allí donde sean más oportunas, crear corrientes y torbellinos dentro de cualquier habitación, renovar el ambiente más infecto sin necosidad de abrir puertas ni ventanas y hasta lanzar filetes de viento industrial condensado para ocasionar bronquitis rebeldes á las moscas y mosquitos.

Mientras estos progresos se realizan, atengámonos á tomar el fresco en las azoteas, sirvámonos alguna que otra ración de los tan eficaces aires colados, providencia de los farmacéuticos, y si queremos conciliar la frescura con el patriotismo,

cultivemos los aires nacionales.

SOPLETE,



-¿Podría usted decirme, querido maestro, si esta boquilla que he comprado

es o no de ambar?

-Nada más fácil de averiguar. Meta usted la boquilla en un baño de alcohol durante veinticuatro horas. Al cabo de este tiempo, si la boquilla es de ambar, habrá desaparecido.



-: Qué te ha hecho Pérez para que estés tan incomodado con él?

-Me ha llamado viejo estúpido.

-Pues no tiene razón, porque todavía eres joven.



-Mamá, dice mi novio que cuando estemos casados no mandará en casa nadie más que él.

- Pues, entonces, spor qué te casas con

ese hombre?

-Para demostrarle que está completamente equivocado.



Doctor, les cierto que los huevos' frescos aclaran la voz y favorecen la emisión de los sonidos?

-Indudablemente. Fijese usted en las gallinas; en cuanto ponen se cehan a cantar.

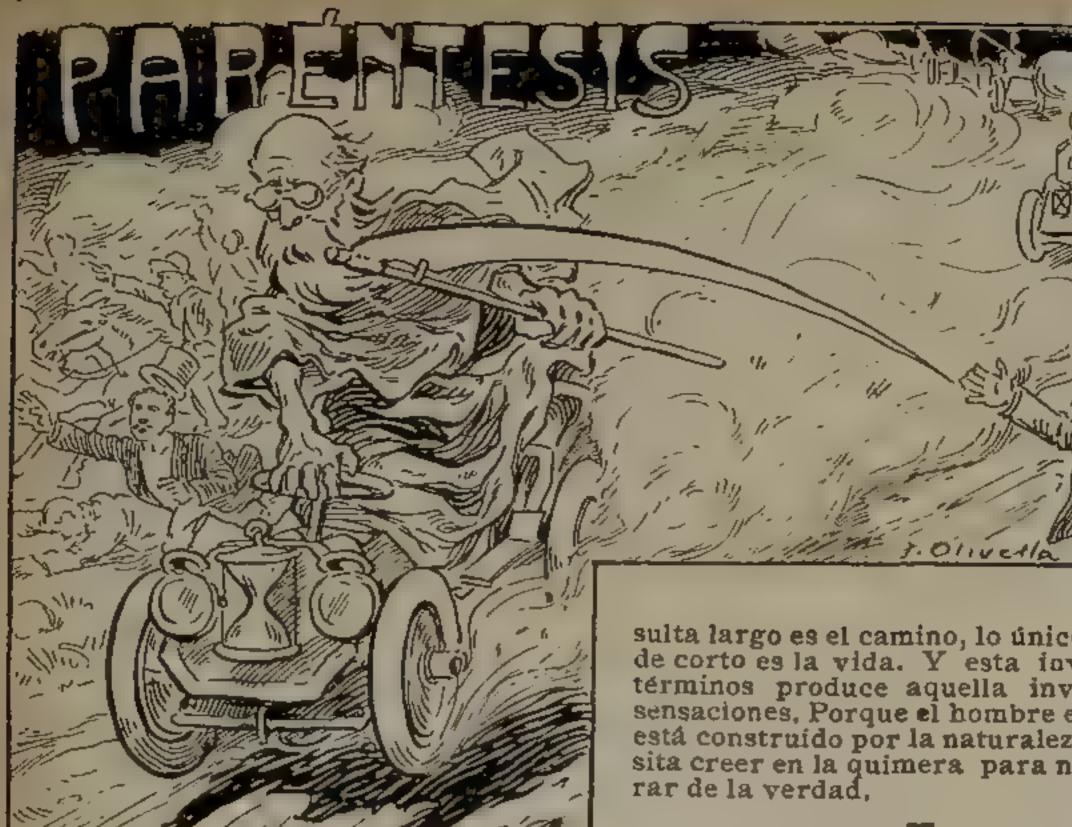


—Mozo, esta costilla es pequeñísima, —No importa, señor. ¡Ya verá usted cuánto tiempo invierte en comersela!



El patrón.—¡Juan! ¡Juan!... ¿En qué consistirá que nunca contesta ese muchacho cuando se le llama?

Un empleado,—Es hijo de una telefonista.



Tan largos los días y tan cortos, tan cortos los años! Esta frase de Daudet, de una exactitud tan melancólica y tan humana, acude á los labios cada vez que llegamos á los días que en el calendario senalan el fin de un año y el comienzo de otro y en la vida marcan una pausa.

Porque vivimos tan de prisa, que apenas si nos queda tiempo para reconcentrarnos un momento y considerar todo lo que hay de fugitivo y de contingente en esta fuga de horas, que forman una existencia... Más que una sucesión lenta y tranquila de días y de hechos, la vida moderna parece un steeple-chase. Se vive à la disparada, sin reposo ni tregua, salvando los obtáculos sin medir siquiera el riesgo, frenéticamente, anhelosamente, cual si el que va adelante fuera un enemigo que hay que suprimir y el que viene, detrás fuera una amenaza que hay que evitar. La cuestión es correr, correr siempre, correr todo el año, á fin de llegar lo más pronto posible al punto de donde habremos de partir en seguida y adonde quizás no hemos de volver jamás... Dijérase en verdad que el hombre se vuelve más apurado á medida que más se refina, y que la prisa y el vértigo fuesen las características de esta époco de veloz automovilidad.

Y en esta dinámica furiosa é inevitable á que los condena el modernismo, las horas y los días, los hechos y los individuos van desfilando y desapareciendo en una sucesión continuamente agotada pero también continuamente renovada, como el paisaje y la distancia desaparecen en la rapidez de un viaje de ferroca-

rril. Pero llega un dia en que el hombre no puede menos de hacer un alto de algunas horas para retemplar el ánimo y renovar el aliento; y sólo entonces, en ese momento de tregua y de reposo, comprende con asombro y con melancolía que el año ha

sido corto porque precisamente los días fueron largos.

Y sin embargo, ni los años son cortos, ni los días fueron largos: lo único que re-

sulta largo es el camino, lo único que hay de corto es la vida. Y esta inversión de términos produce aquella inversión de sensaciones. Porque el hombre es así y así está construído por la naturaleza; y necesita creer en la quimera para no desespe-

A esta altura de mi artículo, observo que va resultando demasiado melancólico, demasiado ceñido; y una de las cosas que estan prescriptas por el modernismo es precisamente la seriedad. Yo podría, sin duda, defenderme muy hábilmente de toda imputación de seriedad con sólo decir que la risa es de lo más grave que hay en la vida; pero quiero desistir de buena gana, de todo alegato de bien ó mal tiro en obsequio à la indispensable alegría que debe reinar en dias como estos, que tanto nos

recuerdan y tanto nos prometen,

Por otra parte, no sería tampoco de buen gusto elegir el día inicial del año para ponerse grave. Tiempo de sobra tendremos para ello en el curso de aquel; y en cuanto á motivos, ya se encargará de ofrecernoslos en cantidad nuestro amable presidente. Le bastará tan solo uno de sus abracadabrantes gestos habituales para sembrar la gravedad entre todos sus gobernados. Por todo lo cual, es conveniente y previsor no perder oportunidad para reir siempre que se pueda. Mientras nos presida don Pepe la seriedad individual resulta una redundancia, casi un ensañamiento.

Hagamos, pues, una pausa en estos días quefinalizan un año é inician otro, y vivamos esta pausa en el alborozo y en la alegría. Sea cual fuere el pasado, pasado es ta; resulte como quiera el porvenir, seamos frente de él fuertes y animosos. Pero vivamos estos dias, vivámoslos con toda la algazara de un entusiasmo y con toda la serenidad de una despreocupación. Hoy es hoy y mañana será otro día, como reza el dicho popular.

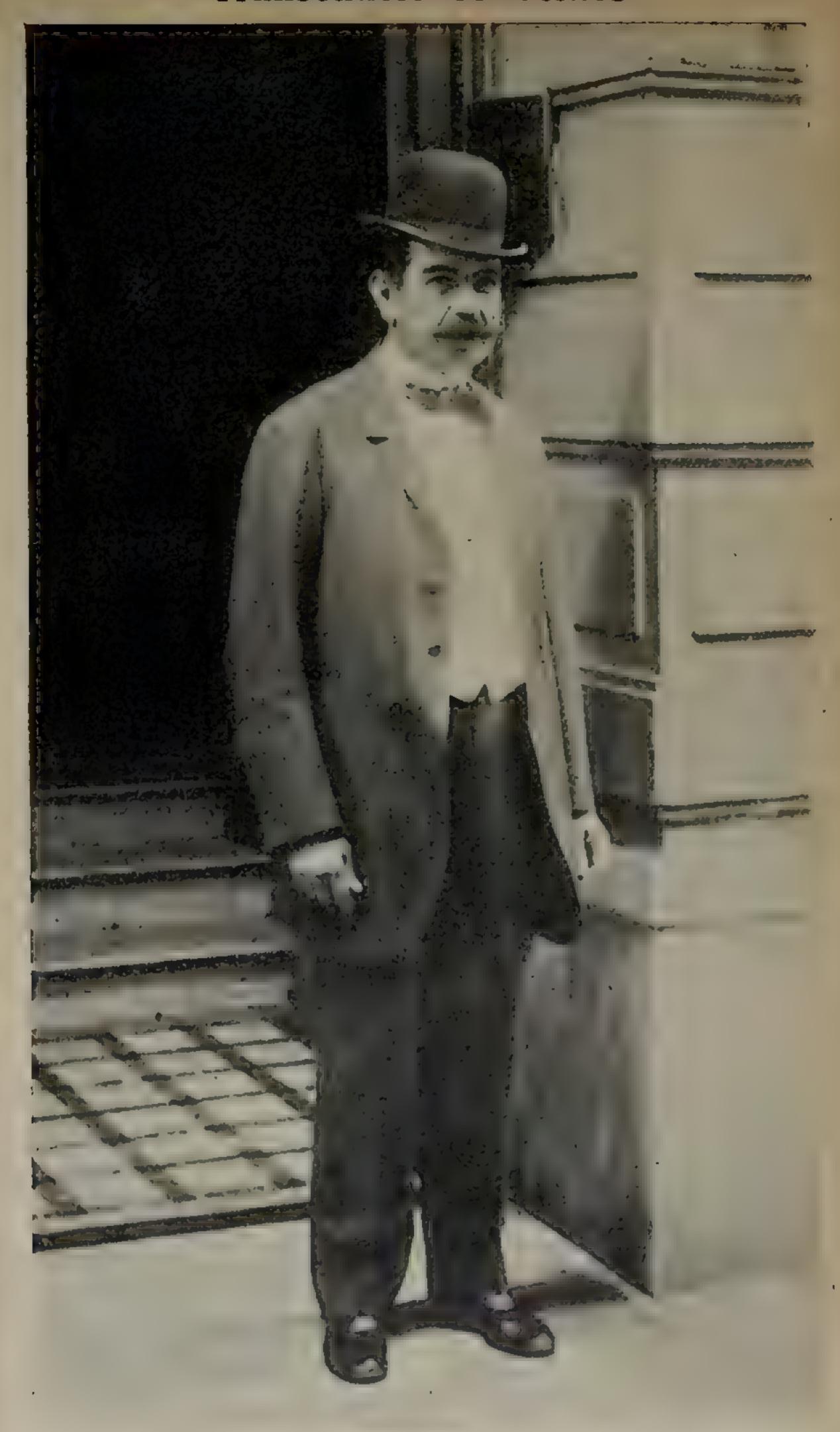
Y ya que el progreso nos condena a andar á escape, hagamos como el loco del cuento: de prisa, pero contentos. Cuanto más contentos mejor, ya que es cosa probada por los sabios que la alegría es más higiénica que el bostezo y más tonificante

que el lamento,

Y sobre todo, querido lector, no olvides que la fórmula en el año nuevo es la siguiente: la prisa como precio de la presa, Vayan en este calembour mis votos y

mis descos,

XAVIER XIMÉNEZ.



Doctor Carlos Carles

# Christer Charles of the Control of t

Para, embellecer la metrópoli, el comisionado municipal don Ernesto de la Carcova ha adquirido en Europa una escultura que se titula «Le dernier chaut de la sigale» y la otra que es «Una leona llevando una presa á sus cachorros.»

La primera representa la deseada ex-

', tinción de la langosta.

En la segunda han visto una alusión algunos políticos, que andan á caza de diputaciones para sus vástagos.

¿Conque Ugarte quiere abora que lo elijan senador?...
"¡Bravisimo! ¡Superior!
¡No mama aquel que no llora!
Del sillón, ante el encanto, al llorar este angelito, observo que el apetito es más visible que el llanto!
Mas no debe de extrañar tan contrario proceder; primero quiere comer;...
después se pondrá á llorar!

En el Brasil se proponen desalojarnuestras harinas de su mercado para proteger las norteamericanas.

> En gran peligro se ve que está la harina argentina. Veremos si don José quiere meterse en harina.

Telegrafian de Artigas (Rep. Oriental) que el individuo Manuel Cuña mató á punaladas á su hermano Silvano, previa una discusión por causas nimias.

Debe explicarse cualquiera que un Cuña á su hermano gruña y aún que de muerte le hiera, pues siempre es la peor cuña la de la misma madera.

Dicen de Curuzú Cuatiá que anda por las calles una punta de vacas sueltas que no respetan el cercado ajeno.

Punta de vacas en CuruzúCuatiá! Esto, no solamente es un descuido de la municipalidad, sino un error geográfico.

Comunican de Paraná que la zafra saladeril llegará este año á una cifra de'ani males sacrificados mayor á las alcanzadas hasta ahora en Entre Ríos. Calculan que excederá de 320.000 cabezas y agregan que con esto se levantará la ganadería.

> Me parece una simpleza el decir que los ganados después de sacrificados van á levantar cabeza.

Más, que hay exageración en la cifra que señalan, á todas voces propalan Astorga con su legión.

Y al defender las rarezas de que tan huecos están aseguran que serán de espárragos las cabezas.

Telegrama de San Juan:
Diciembre 28.—Hablé con un miembro dirigente del grupo de Aguilar y me dijo que los oficialistas les habían propuesto proclamar su candidatura, pero que la propuesta no era enteramente formal.

Por lo visto, se trata de una inocentada

propia del día 28,

De los ocho ministros que componen el gabinete, solo dos se atrevieron á acompañar á don José, con motivo de la revista naval en el puerto. Los seis restantes, con diversos pretextos, rehusaron la invitación.

La causa de tal temor no es difícil que se explique, pues piensan, que si el doctor es en tierra jettator, por agua los echa á pique!

Hemos recibido el número primero de El Sol, revista que aparecerá quincenal mente. Contiene selecto material de loc tura y abundantes fotograbados y está impresa en excelente papel.

Deseamosle muchos lectores y no me-

nos años de vida,

#### SALUDANDO AL 1907



-Compañero, van á dar las 12. Saludemos con el espumoso vino al año que va á entrar.



-,Las 12! ¡Ya entró! ¡¡¡Pum!!! --¡Ay! ¡Qué año salvaje! ¡Pues no me ha entrado por un oje!...



Queda abierta al público la Exposicion Paris.— Esmeralda 258.— En ella hay expuestos infinidad de los hermosos objetos que damos en camblo de los bonos que van en cada atado de cigarrillos PARIS.

# La juventud y hermosura de la mujer del pasado y del presente

La belleza en todo tiempo preocupó al mundo entero; desde la antigüedad más remota, estuvo grandemente considerada. Los dioses dejando el Olimpo, vinieron á la tierra, como simples mortales, á rendirle sus homenajes. Ella provocó guerras, los poetas la cantaron, inspiró al artista, el sabio la estudió.

Ser bella, seducir, es el sueño de la mujer. ¿No es también conquistar ese imperio todopoderoso, ante el cual todos se

inclinan?

Una de las condiciones de la belleza, es tener un hermoso cutis, de una trasparen-



cia rosada, de un bello nacarado, dejando aparecer bajo la tez aterciopelada una

sangre joven que circula.

La piel nace y muere todos los días, una célula pierde su vitalidad, el organismo la expulsa, otra nueva la reemplaza. Pero para que este juego de substitución se produzca, es necesario que ningún cuerpo extraño obstaculice su buen funcionamiento. Si la eliminación natural no se produce, las células muertas traban la circulación, la tez pierde su elasticidad, su transparencia, se embastece, se hace rugosa, enrojece, se arruga, y por consiguiente envejece. Sobrevienen entonces las afecciones cutáneas, que desolan à la mujer. Los agentes perniciosos para la salud de la piel, son generalmente de orden exterior.

El sol en verano, el viento y la tierra suspendida en la atmósfera, son de los principales. (Puede uno resguardarse contra estos inconvenientes? A esta pregunta responde el eminente doctor Autrán, dis tinguido químico, cuya competencia es universalmente reconocida, en estas cuantas líneas, y sobre ello deben meditar las personas que deseen conservar su hermosura. Ciertamente es posible evitar la alteración cutánea. Una higiene razonada, el cuida do metódico de la epidermis, nos resguarda de los ajamientos producidos por el

tiempo,

La vejez del cutis, puede ser como toda enfermedad, evitada ó curada. Pero ante todo es preciso observar estrictamente el axioma primo non nocere, (no dañarse a si mismo) evitar las preparaciones que la mayor parte de las veces son nocivas para el cutis.

El renombrado doctor Autrán, interrogado sobre los diversos productos que pre para en su laboratorio de París, da las siguientes explicaciones: «No tengo ningún mérito para prepararlas. La fórmula fué encontrada entre varios papyrus de la India; había sido compuesta por los sacerdotes de Brahma, que celebraban tanto á

la belleza como á sus dioses».

He verificado con atención el valor de estos productos y puedo garantir su acción bienhechora. La creme EMAIL que lleva mi nombre es una preparación única en su género y preparada de una manera especial; se compone: de una caja que contiene un bote de porcelana con la Creme Autrán, la que sirve para limpiar, suavizar y tonificar el cutis; de otro bote con el EMAIL AUTRAN, el que se emplea para hermosear y blanquear al agrado de cada senora. Acompaña un frasco de un TINTE ROUGE VEGETAL AUTRÁN, para dar el sonrosado natural tan agradable en la juventud: á cada caja acompaña sus instrucciones, las que indican el modo de usar este producto. Su afinidad con el cutis es tal, que queda completamente invisible, no se corre con el sudor.

Además los señores Langlois y Cla., únicos representantes en la América del Sud de la afamada creme email dr. autrán (Parls) calle Suipacha 945, Buenos Aires, remitirán gratis á usted al recibo de su pedido, con una estampilla decinco centavos para franqueo, el valioso folleto de instrucciones en masaje facial, el cual fotográficamente ilustra y enseña el método correcto de aplicar y usar la creme email. Dr. autrán y procura informes de gran interés y valor á la mujer la cual desee



conservar la belleza y frescura de la juventud. A parte de esto atienden à los numerosos pedidos que se les dirijan desde la Capital y exterior de la República.

Precio de la caja completa de la CREME EMAIL DR. AUTRAN en Buenos Aires, \$4, vendido en sus oficinas Suipacha 945 y en Droguerías, Farmacias, Tiendas, Mercerías y perfumerías de la República Ar gentina y del Uruguay. Para los pedidos del exterior acompañese su importe de \$4 más \$ 0.50 en giro ó bonos postales para gasto de conducción.

¡Cuantas hay que entraron inquietas por el porvenir de su belleza y salieron confiadas para lo sucesivo y radiantes de ju-

ventud!

ABATE FROU FROU.

# Las mujeres y las flores



ha puesto todo su lujo en las flores, y el espectáculo que nos ofrece se asemeja a una comida mala en una mesa bien servida; pero esas flores cuyo esplendor tenia por objeto atraer los insectos, vehículos

del polen, han atraido á un ser mucho menos útil para los fines de las cosas y que ha arrancado simplemente las flores para ponérselas en la cabeza. De este modo, la mujer ha adaptado á un fin nuevo los designios de la naturaleza. Las flores eran brillantes para la realiza ción de su propio amor y la duración de su especie; la mujer las tomó con objeto de hacerse ella más brillante y linda.

Es un adorno que

la inversa. Las sibres son un adorno encantador. El ramo de claveles que se prende una española en sus cabellos negros constituye una! buena parte de su belleza; es un adorno vivo y la vida em-

bellece la vida sin eclipsarla nunca; es un adorno de una variedad prodigiosa de estilo.

Hasta el hombre ha cedido á este encanto. Cada diez años. vuelve la moda de llevar una flor en el ojal y hay naciones en que siempre es moda llevarla. Si bien se mira, esto no es sino una decadencia. En los buenos tiempos de la caba-Hería, cuando un héroe extraviado entraba en un castillo, el primer cuidado de las jóvenes era te-







Nuestras abuelas, para quienes agradar era la cosa más importante de la vida, conocian perfectamente las actitudes lindas y graciosas à que puede dar ocasión un ramo de flores. No entraban en un salon de baile sin llevar un ramo; hoy el ramo de mano pasó, está proscripto hasta de los cortejos nupcia-



llevan flores siempre, adornan con ellas su cuerpo de vestido, sus sombreros, sus cabe-

Esta costumbre no se perderá nunca. Puede que algún nublado del espiritu, en forma de moda, la oculte por un momento, pero re-

cias conoce la guirnaida de la nuca y el ramo que se aspira para tomar una actitud! Si se da como prenda la flor, es precisamente por ser una parte de la belleza, siendo quizás ese el motivo de que ofrecerla sea un compromiso.

De todos modos, la flor parece siempre una'esperanza,



Fosfatina Falières

El mejor alimento para los niños.



EXITO CRECIENTE

# El "FRESCORAL"

evita en absoluto el caldeamiento de los techos de zinc, por más fuerte que esté el sol.

# Guidado con las imitaciones!

Unicos Concesionarios:

# E. Ottolenghi y Gia

Bartolome Mitra III9

En Montevideo: Graberg y Cial., Rio Negro, 33; em el Rosario: Ignacio Granados, Córdoba 949; em Bahia Blanca: Duprat, Aguitrezabala y Cia. y en todas las buenas ferreterias y pinturerias.

# Sunlight Jabón

Conserva las manos suaves y blancas aún en limpiezas bastas.



# TENGA HIJOS SANOS Y FUERTES



El mejor regalo para los niños; el más hermoso y saludable; el que los fortifica y desarrolla; el que los deleita y despierta, es

IRISH

que vale 3)

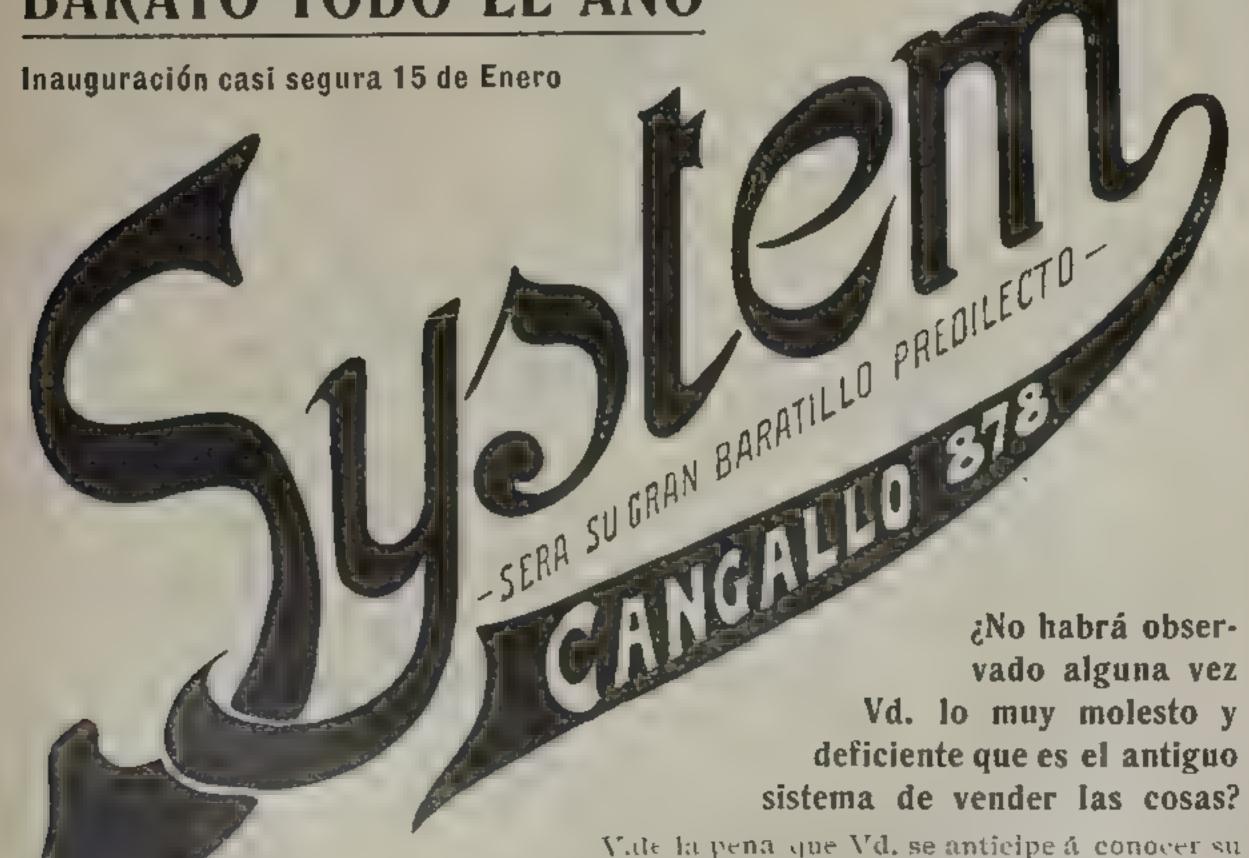
pesos y que vende única

mente

MAIL

THE BARBICANE Co. - Corrientes 354

EL VERDADERO PROBLEMA PARA VENDER BARATO TODO EL AÑO



tuturo baratillo, mande simplemente su nombre y donnellio a Casillá de Correo 573, y recibirá interesan tes stru ciones que le serán necesarias conocer para comprar por primera vez. System quiere además conocer su opinión antes que Vd. sea su chente y agradeciendol de devolvera las estampillas de correo.



El sabio Pleonasmo Cimarrón se entregaba á profundos estudios zoo-mecánicomatemáticos, para realizar el sublime invento que haría volar á los hombres.



¡Cuántas cosas no ideó para elevarse en el aire! Inventó un globo dirigible... por el viento, que le hizo salir canas verdes



Hasta ensayó poner unas alas de aluminio á su señora que, según ella decía, era ligera como una sílfide. Pero tahl volaban las ilusiones y ni él ni la señora volaban.



Después de varias caídas terribles que dió desde lo alto de un estante viejo usado para las pruebas, un chico se burló de el en la calle, gritándole:—¡Che, parecés un esqueleto de barrilete!



Aquello fué un rayo de luz para Pleonasmo que, auxiliado de un amigo, no paró un momento de trabajar, hasta ver realizado su ensueño.



Y ahi lo tienen volando tranquilamente El humo de su pipa forma nubecillas, y el hombre recorre distancias inmensas sin gastarse los botines y sin que le salgan rodilleras en el pantalón,

# SAN PELLEGRINO

AGUA MINERAL NATURAL

BACTERIOLÓGICAMENTE PURA



Los médicos de todo el mundo la recomiendan y anualmente concurren á sus fuentes más de **50.000 personas**, no solo de Italia, sino también de Francia, Inglaterra, América del Norte y del Sur, etc.

# EL AGUA DE SAN PELLEGRINO

por su especial composición natural, conserva en la exportación las mismas propiedades que la hacen insuperable en la fuente para curar las enfermedades del estómago, intestinos, riñones, vejiga, la gota y la diabetes.

LA MÁS GENUINA, EFICAZ Y DIGESTIVA =

# LA DE MEJOR ACEPTACIÓN

DEPÓSITO GENERAL. José Ferro

LAVALILE, 617 \* Unión Telefónica 2781 (Avenida)

Mana,--¿Qué fiesta es el domingo? Pedrito.—La Adoración de los Santos

Rey-s. Maná.—¿Quién es el que va á poner el

zapatito en el balcón?. PEDRITO (apelando á su energía).—No ۶é...

Mamá,—¿Cómo?...

PEDRITO (heroico).—Los que ponen el zapato en el balcón, son los niños borri-C09.

Mamá.—No quiero que digas palabras teas.

PEDRITO.—¡Los borricos!

MAMA. - ¡Si eres malo, los Reyes no vendrán!

Pedrito (esperando provocar un cataclismo con lo que va a decir). -¡No hay Reyest

Mama. --; Hombre! ¡Hombre!... Y enton-

ces, ¿quién te trajo una bicicleta el año pasado?

PEDRITO. - Fuis-

te tú.

Mamá.-¿Yo? PEDRITO.—Sí, tú; lo sé bien. Todas estas cosas son

pamplinas que los papás cuentan á los niños pequeñitos, para que sean bueno9.

Mamá (mirando asustada á su hi-10) - Oh! (Va á ta puerla y llama): ;Pedro!

Papá√+¿Qué pasa? Mamá.—Ven á oir a tu hijo. (Pedro

aparece).

Pedrito comien**za** á vislumbrar que se ha metido en un negocio mato; pero, compren diendo al mismo tiempo que ya no es posible retroceder, se rehace.

Mamá, -- Dice que no cree ya en los

Reyes,

Papa,—Hace mal. Yo los he encontrado ayer. Hablé con ellos. Me dijeron que tenian un

paquete grande, muy grande, para un ni-

no que yo conozco.

Pedrito -No; tú no los has encontrado. Papá. - Sí; y por cierto que Melchor, el negro, llevaba aún en la cabeza una estreilita muy brillante que se le había quedado prendida en el pelambre. (El niño vacila .. ¡Es tan linda una estrella!) ¿Qué? ¿No lo crees?

PEDRITO, No; son los padres los que

traen los juguetes.

Papa.—Apuesto cualquier cosa á que es tu amigo Carlitos quien te ha dicho eso.

PEDRITO (mintiendo sin saber por qué). -No.

Papá.—Escucha, tontin; los Reyes se entadan con los niños que no creen en elios, y á esos no les traen cosas. Si tú no crees, no tendrás nada. Reflexiona, pues.

Maná.—Pedrito decía eso en broma. El

cree. ¿Verdad que sí?

PEDRITO. -No.

Papa.—Entonces no tendrás nada, ¿Qué fué lo que me dijo Melchor que te iba a

traer? Ya no me acuerdo... Creo que un globo.

Mamá.—Sí; tú me decias... un globo diri-

gible, me parece.

Papá, -Si, eso era... y además, ¿qué otras cosas? Creo que un automóvil y un Congreso muy revuelto; pero no estoy seguro, 🕛

El niño, con sus grandes ojos muy abiertos, reflexiona profundamente, observando cómo mienten sus padres.

En el lecho conyugal:

Papa (orgulloso) — Qué te parece? ¿Le has oido? Es ya un hombrecito,

Mamá (melancólica).—Sí.

Papa.—A éste no va á haber quien le engañe. ¿No lo crees tú así?

Mamá. - En efecto.

PAPA. - ¿Lo has oído? • Son los padres

los que traen los juguetes. | Qué mono! |Qué monisimo!...

MAMA.-Y si tu supieses lo que me ha dicho antes de que tú vinteses...

Papá. - Cuénta me, cuéntame,

Mamá. — Me ha dicho: «Todas estas cosas son pam plinas.

Papá. - (No esposible!

MAMA.—Sí.

Papa (riendo).— Todas estas cosas, son pamplinas!... (Muy serio), Creo v e r d a d e ramente que ha de ser listo. Pero... tienes los pies helados...

MAMA.—Si; sien

to frio.

Papá.—Es natural. Ya no es un niño. Dentro de diez años ya bara el amor á las chicas...

Mana,-jOh! Papá.—Yo, á los dieciocho años...

Mamá, --Cállate. PAPA.—Pero la que le atrape en sus redes tendrá

que ser muy lista; pero muy lista.

Mana,—No hablemos de esto.

PAPA. ¿Por qué no? Ya es un hombrecito, ¿No te parece?

Mamá.—Aun no.

Papá, -Sí, lo es. Y se adivina en él cierta independencia de carácter.

 $ManA. - \{Oh!\}$ 

PAPA.—Y honradez, y un poco de orgu-110,...

Mama.—¿En qué lo has conocido?

Papa.—Si fuese embustero é hipócrita, en vez de renunciar à los juguetes hubiese aparentado que aun creía en nuestras historias. Porque el pobre, con su «Con greso», ¡qué ilusión tenía! Su carta á los Reyes...;Deliciosal

Mama — Y ahora, ya no volverá á escri-

birles

Papá.—Acá, para inter nos, estas bromas habían durado mucho, Además, no sé con qué derecho se engaña así á los niños.

Mana.—;Se les hace tan dichosos!... Para.—Si; hasta cierta edad no está

mal; pero eso de acostumbrarles á creer en cosas sobrenaturales... Así, en la infancia, es cómo se forman los prejuicios. Más tarde...

Mamá, que al fin entro en calor, y que no quiere discutir, trata de conciliar el sueño. Pasan diez minutos, y ya duerme en la paz y en la dicha de una feliz maternidad. En cambio, papá, meditabundo, no logra dormir. No está tranquila su conciencia.

La verdad es que él no ha encontrado al to bazar que está reservado para él; aquí, ¿Por qué será que, entre los Reyes, los niños prefieren á Melchor? Engañar á un niño no está bien. Melchor, Gaspar y Bal Rele Pero un ronquido estrepitoso que sale tasar no han existido nunca.Recuerda 👯 (volviendo á bostezar) sus libros de libre pensador: los portadores de la mirra y los portadores de diamantes son personajes creados poco á poco por la credulidad inventiva de los pueblos orientales... Así, al menos, lo ha leido él, ya no re-



cuerda donde... 🗸 [ Pamplinas I 🛎 🖯 había dicho el renacuajo... No; pero tampoco quiere él que su chiquitin . salga filósofo...

Pedrito, entre , tanto, en su camita, desde la habitación inmediata, acecha vigilante. No blen oye roncar al au tor de sus dias, salta del lecho y en puntillas llega . a la alcoba donde duermen como lirones los papas... Hace brillar la luz eléctrica, tira del cajon deun granarmario y contempla gozoso aquel

bueno de Melchor. [Melchor! (Bostezo). una caja que contiene un globo dirigible; allá, otra que encierra un automóvil; más

allá...

del lecho conyugal, asusta al indino... Teme que papa despierte,.. Cierra el cajón y á toda prisa se vuelve á su cama, donde, arropándose, formula esta opinión despreciativa:

-¡Qué niño es papá!...

ANTONIO CORTON.

### En 4 días

da, á las madres leche de sobra para amamantar à la criatura más glotona.



# En 8 días

toda señora que cria ve desaparecer los mareos y dolores de espaldas, originados por la factancia.



### En 15 días

llena lascarnes y redondea las formas á las jóvenes por más delgadas que sean.



# En un mes

no deja ni rastros de anemia ó debilidad en niños y adultos y es irreempla zable para fortificar á las criaturas á quienes hay que hacer comer á la fuerza.

No es un remedio, es un alimento

de gusto exquisito y de facilisima digestión, cuyo precio está al alcance de todos.

Pidase en todas las farmacias de las Repúblicas Argentina y Oriental.

# LACTARIS COMPANY

Depósitos Lactaris Co.:

BALCARCE, 142-Buenos Aires PIEDRAS, 150 - Montevideo

# UN MIRLO BLANCO\_\_\_\_\_ EN LA CALLE CALLAO 87



## Es el Bar "Electra"

### famoso en el Martirologio de los Bares

Única casa que sin ostentar la flora tropical, sin exhibir rubicundas y apetitosas nalgas más ó menos vacunas, no dando al fiat lux el epigramático sentido de Casimiro Prieto, sin apelar al talismán de las batutas saltimbanquis, ha realizado el estupendo milagro de una venta diaria de más de varios miles de tazas de café, en un barrio donde hasta hace poco era un problema conseguir hasta las imitaciones. Ante semejante fenómeno, huelgan los argumentos y los comentarios. Todo expuesto y presentado de la manera más llamativa y visible y lo más pronto posible.

Prueben y se convencerán RES NON VERBA C. Posé.

### ASNOS Y HOMBRES

El asno es un cuadrúpedo estimable, Su docta seriedad, que hace suponerle dedicado á profundas investigaciones metafisicas, evoca la imagen del gran Hegel. Kant debia ser también muy serio. La humanidad se pierde maravillosas logomaquias por no haber conveguido que nazcan todos los asnos á orillas del Rin y sepan habiar en lenguaje filosófico., Pero los sesudos jumentos, que sólo han hablado en la Biblia, se consuelan de no haber creado problemas de palabras, á igual de los otros grandes pensadores, digeriendo su filosofía y su cebada. Esto no les basta á sus parientes de la familia universal, que tan sólo admiten filósofos de dos pies. El asno debe servir para algo más que ser una bestia de carga irracional, y por ende, más sufrida que las racionales. Mas, ¿para que otra cosa : pueden servir los jumentos?

El profesor Lannelongue se ha tomado la molestia de averiguarlo. ¿No está ahi la seroterapia? ¿Para qué sirve la tuberculosis si no es para inmortalizar á los pollinos? He aquí al borrico elevado á la altura de una institución, gracias al suero. El suero asnal y la tuberculosis son incompatibles. San Antonio, que departia amablemente con el hermano lobo, reconocería ahora con gusto que el pollino es

más hermano nuestro, porque nos cura. Muchos hombres no logran esto. Gracias á los burros-tercos seres rectilíneos,los impios podrán decir que se le ha despuntado otra flecha á la Providencia, que asocia la Muerte á sus justos castigos de los excesos humanos. Los tejedores de sistemas filosóficos no llegaron adonde los pollinos, aunque euviaron papeletas de desahucio al paraiso y sus salas de espera.

Decididamente los animales, que no poseen la razón que se nos concedió á nosotros, tienen motivos para despreciarnos. Entre una carnicería y un Congreso de grandes hombres, la sensatez no retarda su elección. La despensa nos preocupa más que la biblioteca. Puestos a elegir entre un jamon y las Obras completas, de Aristóteles, el sentido común no vacila. Nuestra vida es un himno á la valia de nuestros congéneres de pelo y pluma. Y cuando el sano egoismo de los hombres y su lógica indiferencia nos convencen de que la mitad de los males que nos afligen son obra del egoísmo ló de la incuria, viene un apacible asno à decir-. nos que de él y de fotros seres inferiores sale la salud y la fortaleza del rey de la creación...

AUGUSTO VIVERO.

AV. DE MAYO

**-- 605 --**

# LADOTAL

El matrimonio es el ideal de la mujer: LA DOTAL lo favorece.

COMPAÑÍA

### Padres:

El mejor regalo que podéis hacer à vuestras hijas, es una póliza pagadera el dia de su matrimonio.

SÓLO OS CUESTA POR CADA \$ 1000 MÁS Ó MENOS:

Para una niña de 1 año, 7 centavos diarios

» 3 » 10 > 4 > 11 > > 5 > 12 > > 5 à 14 16

de más edad 18

PENSADLO!

ARGENTINO - PERUANA DE

### \* SEGURO \*

### MATRIMONIAL

Emite Pólizas de

\$ 100 a \$ 50.000

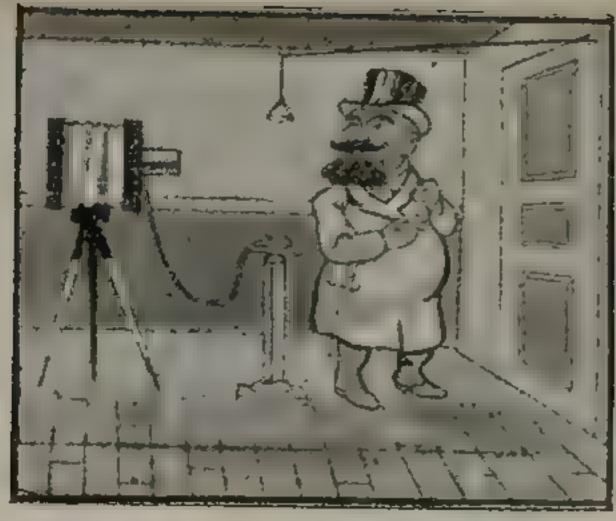
PAGADEROS - - - - -Á LA PRESENTACIÓN DEL CERTIFICADO DE MATRIMONIO - - - -

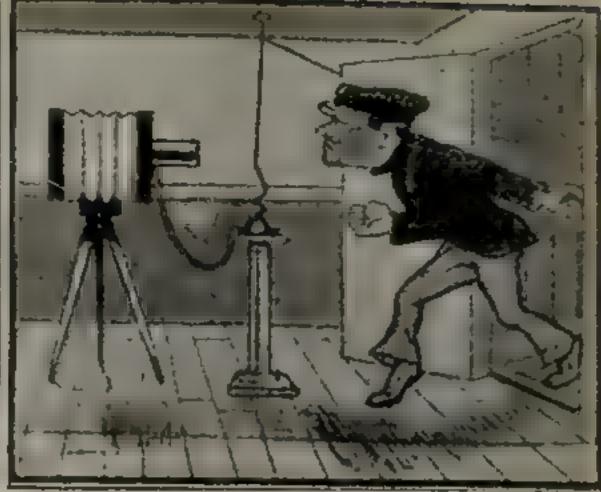
LA DOTAL

OFICINAS PRINCIPALES: 605 - Av. Mayo - 605

Se necesitan agentes locales con buenas referencias

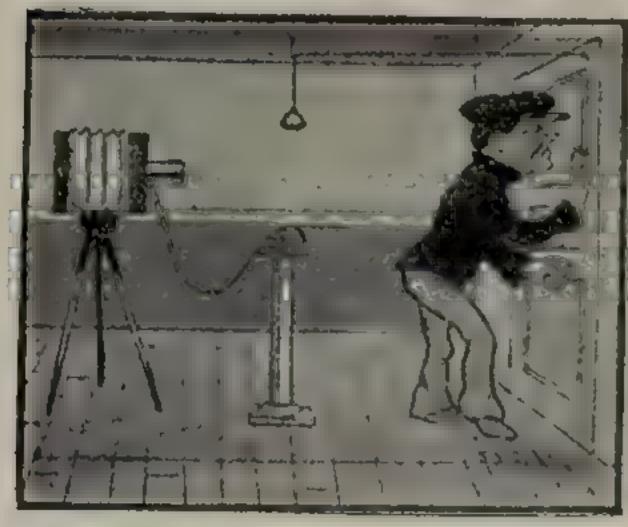
### La precaución





El señor Práctiquez, hombre de gran precaución colocó una cámara fotográfica en su pieza, con un aparato especial para sacar la fotografía de cualquier ladrón que alli penetrase.

Llegó un ladrón cierto día y no hay que decir que fué retratado instantáneamente. [Ah! El ingenioso aparato funcionó á las mil maravillas.





El picaro, bien aieno de la treta tan astutamente preparada, con umó el robo, haciendo la limpieza de todo objeto de valor...

... y se retiró, seguro de que no dejaba ningún rastroque condujese á su captura.





Cuando volvió el señor Práctiquez á su habitación, vió con asombro lo que había ocurrido.

El ladrón, que se había llevado la cámara, vió también con asombro su retrato que le proporcionó una agradable satisfacción.

### La paloma fiel

Había en Nottingham un tejedor de encajes, muy aficionado á la cría de palomas. Una de ellas, especialmente, tenía fama de estar muy aquerenciada con el palomar. El encajero, cuyo

pombre, e r a Tommy Foster, siempre estaba alabándola, y aseguraba que de donde quiera que se la largase, la paloma siempre volvía al palomar donde había nacido; y cansaba á los amigos con la relación de sus hazañas.

Un amigo suyo, Jimmy Groves, se mostró incrédulo de estas historias y dijo á Tommy un dia:

> -Me parece imposible lo que cuentas de tu paloma. ¿Quieres decir que si á ese animalito lo llevan á Londres y lo largan desde alli; volverá volando hasta aqui? -Sí, y si la

largas desde Francia, volverá lo mis-

mo al palomar.

-No te creo-dijo Jim.-Mira: yo voy mañana á Londres; si me prestas la paloma, me la llevo, y cuando llegue á San Pancras la largo, y te apuesto una libra á que no vuelve.

A Tommy no le agradaba mucho la idea de separarse de su paloma, aunque no fuese más que por poco tiempo. Tal vez no tenía mucha confianza en Jim, pero al fin aceptó la apuesta. Jim tomó el tren de Londres al día

siguiente, llevando la paloma en una canasta. Encontrándose solo en el compartimiento, sacó la paloma, y le arrancó todas las plumas, hasta que la dejó completamente pelada.

Cuando llegó á San Pancras, buscó una calle un poco solitaria, sacó la paloma y la echó al aire, diciendo:

-Ahora prueba á volver al palomar, á ver si puedes.

Como es natural, e l ave cayó al suelo pesadamente.

Dos días después, Jim volvió á Nottingham, fué á visitar á Tommy y le preguntó si la paloma había vuelto.

—No — dijo Tommy-- no ha vuelto, y me extraña

murho: ¿'a largaste bien? -Si-contestó Jim.

-Pues es muy raro-añadió Tommy-Nunca había sucedido esto antes. -Si no me engaño-dijo Jim-me

debes una libra.

-Así creo-contestó Tommy; y de repente, animándose: ¿tendrías inconveniente-dijo-en esperar hasta el sábado? No es una espera muy larga porque Londres está muy lejos y tenemos que dar tiempo á la pobre paloma para que vuelva.

-No tengo ningún inconvenientedijo el otro; y el asunto quedó en ese

estado.

El sábado siguiente, Jim fué otra vez á casa de Tom y le dijo:

-Bueno, Tommy, me debes una libra.

-No te apresures; la paloma volvió. Tiene las patas llenas de callos como cebolias; ¡la pobrecita se ha venido á piell...

Dr. Macksey, especialista en esta enfermedad, de su regreso de Europa con los más nuevos aparatos (invención Inglesa); los ataques más violentos aliviados el pri-

mer día de su uso; ensayos gratis, Esmeralda 247; de 11 á 12 y de 3 á 6.

Unica lecheria que ha obtenido el Grand Prix en el concurso de lecherias de la actual Exposición Internacional de Milán.

Leche pasteurizada, diariamente a domicilio, \$ 0.15 el litro. Leche esterilizada de conservación indefinida para viajes y enfermos.

Leche maternizada para la crianza de niños; pidase según su edad.

Leche babeurre.... (petit lait) para las afecciones del tubo digestivo de los niños.

Kefir...... de igual uso que el babeurre; en varias graduaciones.

Manteca..... dulce y salada.

### LECHE ESPECIAL

con 4 % de crema, \$ 0.20 el litro.

# Jabón Granja Blanca | Dulce Crema de Leche

(DE CREMA DE LECHE)

Cuidado con las innumerables imitaciones que sólo tienen de crema de leche la inscripción. Comparen y se convencerán, Para evitar engaños insistan en el Jabón Granja Blanca.

\$ 0.40 cada uno.

Postre sano y delicioso; unico en su género hecho con leche con toda su crema.

\$ 0.40 la lata.

Chocolate de Leche

\$ 0.50 la lata.

## Cangallo y Laprida

ESTABLECIMIENTO RURAL: LAS HERAS - F. C. S. VENTA DE REPRODUCTORES DE RAZA SHORTORN LECHERA

### Juguetes nuevos y curiosos

La fuentecita. Una muchachita mueve la palanca de una
bomba y el agua parece correr en el balde, ilusión óptica que se obtiene por medio de
una varilla de cristal torci la,
con un movimiento de rotación.

Todos los movimientos son provocados por la maniobra de una pera de caucho.

El billar. Por el mismo medio empleado en el ant-rior juguete, un muchacho parece que tira una bola en un pequeño biliar chino de lata. La



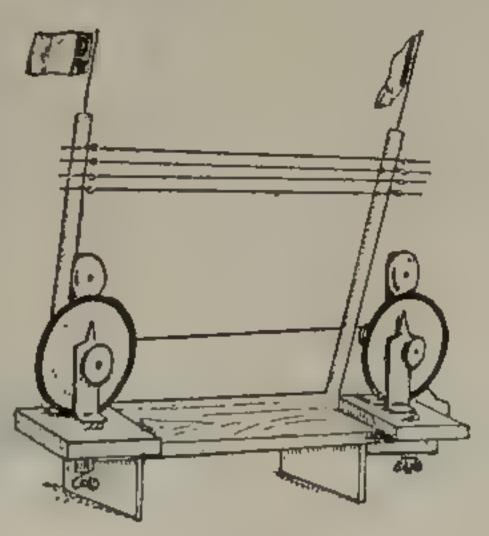
El billar

bola pasa baio arcos y rodea una serie de clavos, ó bien se aloja en uno de los agujeros numerados que forman la extremidad del billarcito. Si se ha calculado mal el golpe de pera, la bola no sale, o bien sale con demasiada fuerza y va á alojarse en el otro extremo sin ganar nada, Para volverla á poner en su lugar automáticamente, à fin de ser lanzada, basta apoyar en una palanca que hace bascular el fondo y la envia á su punto inicial.



La fuenteoita

Te'egrafineta. Se trata de un sistema de telegrafia con hilo, pero sin electricidad. Es un mecanismo de gran sencillez. Dos discos de cartón llevan en su circunferencia el alfabeto, están ligados por un hilo enrollado con algunas vueltas sobre el eje de cada disco y un tensor constituido por un contrapeso colgado de una cuerda y enrollado e n sentido inverso sobre el mismo eje, asegura la tensión del hilo que puede tener de 25 á 30 metros y más aún si se sostiene con soportes. Se



Telegrafineta

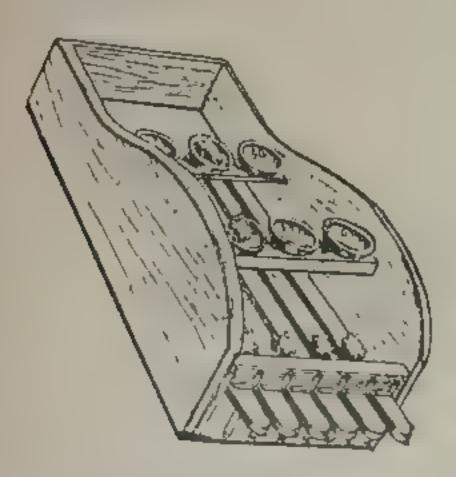
comprende así que cuando uno de los discos gira, el otro gira también en cantidad igual. Una aguja indicadora muestra la letra elegida; hay sincronismo entre los dos discos gracias à los tensores; y se obtiene en realidad precisión bastante para que no haya errores en la transmisión. Los postes y los 4 hilos representados e n la figura no tienen ninguna utilidad y sirven para dar la ilusión de una línea telegráfica.



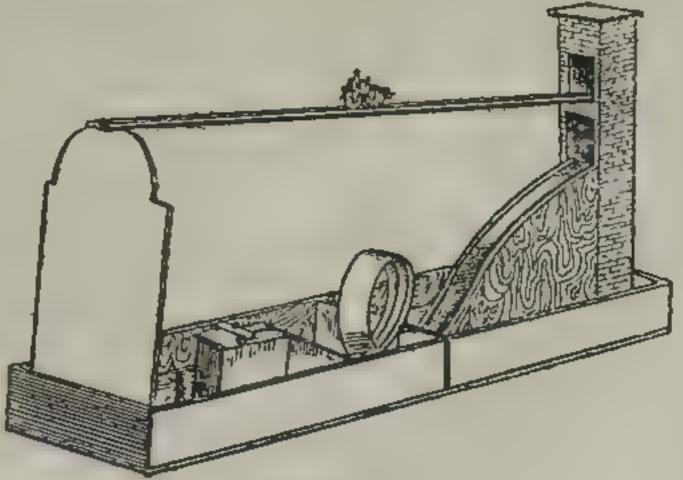
Auto-remador

Auto-remador. El ejercicio del remo es muy higiénico, porque pone en movimiento todos los músculos: pero para los niños, presenta el peligro de ahogarse. Mr. Roullot ha construído un coche que funciona por medio de una palanca con la que se practican los mismos movimientos del que rema.

El charco de las ranas. Es éste un juego de habilidad interesante. En una cajita, ha y montadas seis lá-



El charco de fae range



Et bucle

minas de resorte que se pueden bajar por su extremo libre y soltarse bruscamente. En cada lámina se coloca una ranita de metal que debe meterse en uno de los cubiletes numerados que hay en lo alto de la caja.

Errando el tiro, la rana cae en el char-

co v el jugador pierde. Si se acierta, se gana más ó menos.

El bucle, Este es un juguete de construcción ingenio-a que constituye a la vez un juego de azar. Se coloca un cochecillo en un plano ligeramente inclinado de la parte superior; el cochecillo rueda 'y va á entrar por la puerta que hay en el extremo; alli encue tra una trampa que se baja automáticamente y lo

lleva frente á otra puerta colocada debajo de la primera y punto de partida del bucle. Recorrido el trayecto, el coche llega al final de la pista y encuentra un paragolpes que sostiene dos bolas. Estas son lanzadas por el choque à la parte inferior de la caja donde hay palos que derriban en mayor ó menor número.

El lallie colores-Para este nuevo juego se usa un carrito de dos ruedas que funciona con la mano por medio de un mango. Ese carrito lleva una serie de los corchos.. Imaginanse en este juego distintas combinaciones, tomando parte en el de 2 a 10 personas y pudiéndose jugar en un jardín, un patio ó una mesa, si el entretenimiento se tiene en una habitación

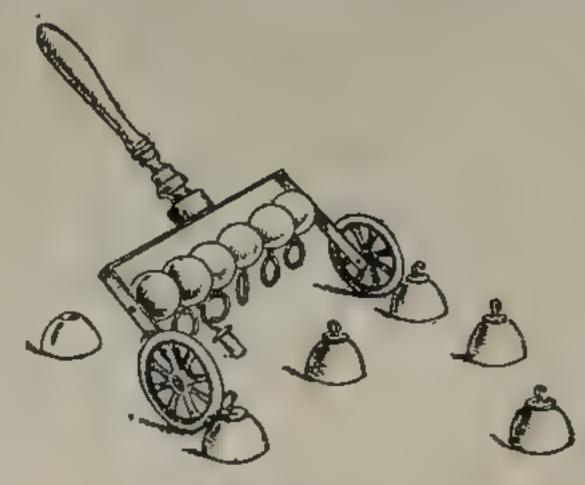
Copa de San Antonio, Mr. Roullot ha

ideado también un juguete damado «Copa de San Antonio», que representa un concurso de carrera de chanchos. Dos tabli as reposan una sobre otra, pero la de la parte superior se apoya sobre un resorte en uno de qus extremos, Dando una serie de golpes rápidos en la otra extremidad, se produce la trepidación que pone en movimiento los chanchitos. Estos se deslizan en las ranuras de una ter-

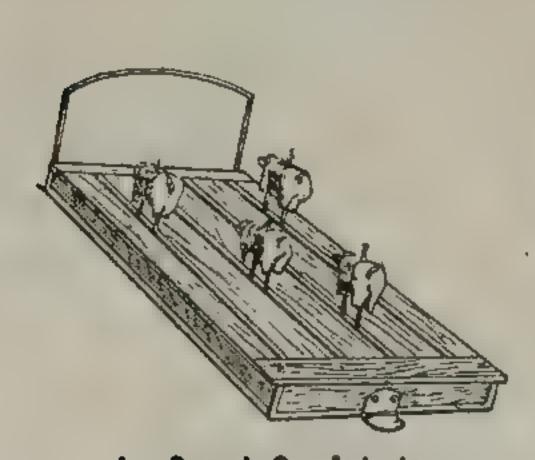
cera tabla fija que figura el campo de carrera. Es raro que el mismo chancho llegue á la meta dos veces segui-

das,

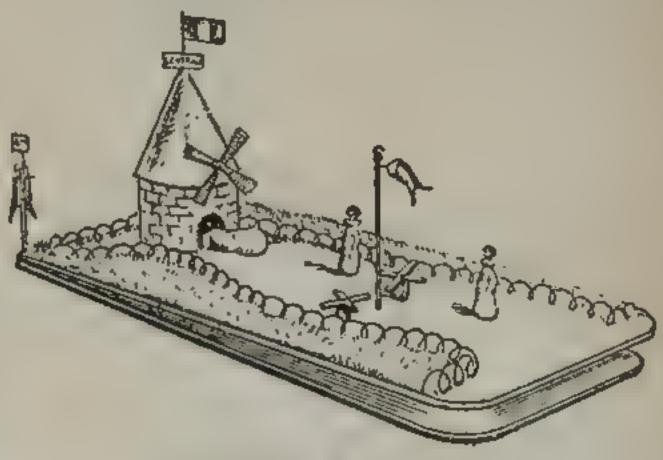
El circuito de Montmartre, Este juguete se compone de dos tablas reunidas en uno de sus extremos por una charnela y separadas en el otro por un resorte. En la tabla «uperior se ponen algunos obstáculos, torniquetes, barreras etc. Se colocan encima dos muñecos metidos en sacos y terminados en la parte inferior por un



El raille colores



La «Copa de San Antonio»



El circuito de Montmartre

anillos suspend'dos de una varilla; sobre cada uno de ellos hay una bola de color diferente.

Por otra parte, se tiene una serie de hemisferios que se colocan en diversos sitios.

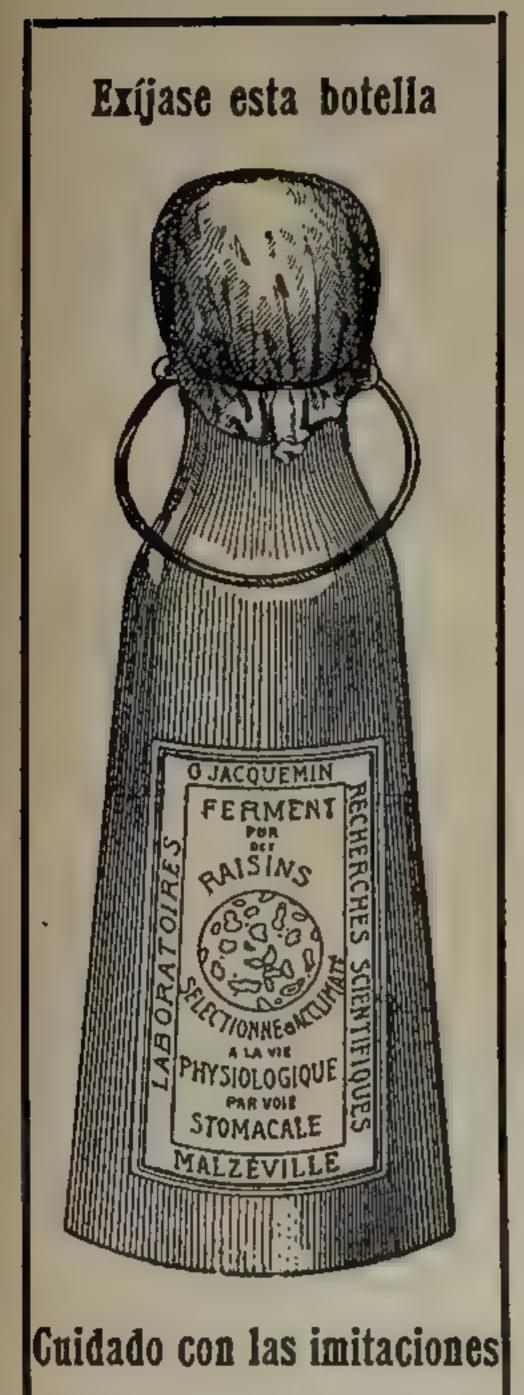
En cada uno, se pone flojo un corcho con un gancho y cada corcho de éstos corresponde en color á una bola.

La altura de los hemisferios está calculada de mi do que por medio de los anillos, paseando el carro, se puedan sacar caequete esférico de metal ó madera. Se da una serie de sacudidas á la tabla, golp-ándola con la mano. Los muñecos tienden a descender hacia el molino, pero estan en equilibrio instable aunque siempre de pie, gracias al peso de su parte inferior y resulta de esto un efecto curioso. Uno de elles llega primero al molino y aun se mete por la puerta para salir por el otro lado. Ese es el que gana. Los muñecos son de colores distintos y cada jugador elige uno.

## JABON RIEGER 2620

EL MAS FINO, SUAVE Y REFRESCANTE

# Levadura de Uva



# Jacquemin

### Tratamiento Infalible

para la cura de

## REUMATISMO

Diabetes, Eczema, Enfermedades del Estómago y de la Piel, Forunculosis, etc., etc.

Fermento puro de uva de países cálidos, seleccionado y aclimatado á la vida fisiológica

### POR VIA ESTOMACAL

Del instituto de investigaciones científicas de Malzeville (Francia).

### RECOMENDADO

por las principales autoridades médicas del país y del extranjero.

Folietos conteniendo la comunicación de la Academia de Medicina de París remiten gratis Huber y Maisterra, Calle Moreno, 781, Buenos Aires.

SI el boticario de su localidad no la tiene, se la mandaremos contra envío de 9 pesos por litro (tratamiento para 20 à 25 días), ó 6 pesos medio litro, más el flete.

### Cómo se entra en el agua



Le entrada con la cuerda

La entrada con recelo

Es todo un arte entrar de una manera elegante en el agua, y hay mil modos de hacer la entrada como hay otros mil de hacer la salida. Si no se salta del trampolín, se tiene la entrada vacilante en que la dama primero moja un pie, luego el otro, y después, se aventura en las olas con infinitas precauciones. Se asegura de la temperatura del agua y antes de empezar á nadar, deja tiempo á los kodaks para admirar la flexibilidad de su talle que se cimbra bajo



La ola

das.
Otra, tímida, no se atreve... Las olas se rompen, apareciendo la espuma y ella hace un gesto y estrecha ávidamente el agua que le corre por los bra-

la caricia de las on-

Una, que tiene más miedo aún, mira á las otras, espera el auxilio de un bañero para dar el primer paso. Hay

también
la que haciendo de
tripas corazón y
agarrada
á la cuerda, entra
«valientemente.»

Queda
por último, la entrada por
el trampolín, desde



La entrada corriendo



La entrada con auxilio

el cual la bañista se tira de cabeza con sus cabellos flotando sobre la espalda. Este procedimiento exige resolución y energía, y, en una palabra, el convencimiento de que con la zabullida no le va á pasar á una nada absolutamente. La que lo practica una vez, lo sigue ya siempre por lo general.



Una entrada rápida

Entrada vaciliante

-!Vamosi ¡Valor!

### Cómo se sale del egua



Salida tranquila

Después, una vez pasado el tiempo necesario, hay que salir del agua con elegancia, teniendo en cuenta que la playa está llena de gente que contempla con mirada crítica.



Hacia la capa

¡De cuánta astucia y cuántos artificios no hay que usar para conservar gracia con un traje mojado que se pliega de una manera lastimosal Por eso, antes



Salida precipitada de la bañista

de entregarse á la pequeña operación, la dama mira á su público. Primero va nadando hasta la orilla, hasta el sitio donde su sirvienta la espera con la capa. ¿Saldrá con rapidez

ô sin apresuramiento, ajustándose el gorro ó el traje? De un modo ú otro, su sa-



El auxillo del bañero



Avanzando con precaución... «pour la galerie»

lida puede causar sensación, que es, en el fondo, lo que ella desea.

El éxito satisfactorio en esta, como en toda «representación artística», depende de los detalles. Hay salidas

tranquilas que constituyen un triunfo, y otras precipita d a s que también son vic toriosas. Todo estriba en las circunstancias, que una dama inteligen te debe saber apreciar con exactitud.

Fl arreglo de la gorro puede dar pretexto para actitudes bas tante convenien



Arregiándose el gerro

tes, salvadoras de detalles enojosos y es muy socorrido cuando no se sabe qué hacer.

De otros recursos empleados por las bañistas elegantes que conocerán bien los observadores del otro sexo asiduos concurrentes á las playas, no podemos dar

no podemos dar i de a, pues su enumeración exigiría varias páginas.



Con la capa y las zapatilias

La vuelta corriendo

# CIGARRILLOS REINAVICTORIA

### El olfato del caracol



El borde del pie del animal se tuerce al fin de alejarse de un objeto humedecido con una sustancia olorosa.

Los sentidos no están realmente diferenciados sino en los animales superiores; en los rudimentarios apenas hay localización perceptible.

En los moluscos, sin embargo, la evolución diferencial es bastante marcada y de ello es un notable ejemplo el caracol vulgar, helix pomatia en jerga zoológica.

Este animal posee un olfato muy desarrollado, pero los naturalistas no habian podido averiguar en qué punto de su cuerpo se hallaba el órgano correspondiente. El profesor lung ha demostrado que existe en todas las partes del cuerpo no recubiertas por la cubierta caliza, siendo más agudo en los tentáculos, los labios y los bordes del pie. Nuestros grabados se refieren á la investigación experimental de la agudeza olfatoria del caracol en las diversas zonas de su cuerpo. Una varilla de vidrio mojada con agua no le impresiona como no haya contacto. Pero si se humedece con una sustancia olorosa, como esencia de manzanilla, los tentáculos del caracol se doblan para evitar el contacto, si la varilla está á 4 milimetros (fig. 1). Marcando la misma varilla á la parte posterior del cuerpo del caracol (fig. 2) el borde del pie se repliega encorvándose hacia dentro.

El caracol advierte por el olfato la presencia de sustancias alimenticias siempre que éstas se hallen en un radio de 15 á 20 centímetros y en casos excepcionales á 40 ó 50. Las células de la piel más sensibles á las impresiones táctiles lo son igualmente á las olfatorias.



El caracol retrae su tentáculo, cuando se acerca á ella una varilla de hierro humedecida con esencia de camomila.

### Una vez probada

### Se hace imprescindible

## Loción vegetal de abedul del Dr. Dralle

SAINT LOUIS 1904 \* GRAN PREMIO MILANO 1906 \* GRAN PREMIO



LA REPÚBLICA ARGENTIN

MARCA REGISTRADA

Depósito General: Hermann Krabb y C. 2 751 - RIVADAVIA - 761
Buenos Alres

### MENIKETHADELORIENTE

¿De qué esferas insondables ascendía, por qué espacios infinitos remontaba de un nadir caliginoso de tinieblas á un zénit resplandeciente de esperanzas?

De repente aparecióse; el firmamento se llenó de una luz nueva, tinte de alba; los anillos se borraron de Saturno, y de Arcturo la luz roja se hizo pálida.

¿Qué era aquello que encendíase en los cielos de improviso, como nébula de plata con traslúcidos reflejos de diamante, con prismáticos destellos de esmeralda?

Ignorábase su nombre y su destino por la ciencia en la Caldea y en la Arabia, mas doquiera hacia la estrella misteriosa levantábanse los ojos y las almas.

Norte y guia en las incógnitas regiones, fué aquel astro la ilusión de nuestra infancia, el símbólico ideal de nuestro ensueño, la leyenda de la bóveda estrellada.

Como un día á las pastores y á los reyes, esa estrella desde lo alto, solitaria, ha seguido iluminando sus caminos á los hombres, á los pueblos y á las razas.

Hoy... no sé; pero parece que entre el hielo de la duda y el fragor de la borrasca, fría moja, en el silencio de las noches, nuestras frentes, derretida en una lágrima.

EMILIO FERRARI.





# Loción Higiénica de Eucaliptus RUIZ Y ROCA

Proveedores de la Casa Real de España; con privilegio de S. M. el Rey de Italia :: ::

MEDALLA DE ORO Exposición Internacional de Higiene de 1904.

MEDALLA DE PLATA, Exposición de Sgint Louis (E. U.) 1904.

Conserva el cabello y quita totalmente la CASPA

Aprobada por el Departamento Nacional de Higiene y por la Real Academia de Medicina y Cirugía de Barcelona.

Recomendada por los principales médicos del país. Marca registrada en esta República, en la Oriental del Uruguay, Francia y España

se vende por mayor en todas las casas introductoras de perfumerías y registros, y por menor en todas las peluquerías, farmacias y basares de la Republica,

Desconfiad de las imitaciones que nunca producan los mismos resulta dos que la especialidad logitima se se se se

Ruiz y Roca florida, 28 Pidan siempre
Eucaliptus de
Ruiz y Roca

### Una pesca original

En las costas del Mediterráneo existe desde tiempo inmemorial · l a 
original costumbre de pescar de noche, 
á la luz de un 
fuego que lle 
va el bote en 
la proa.

El que observa allí la vida de los pueblos de pesca al amanecer, encuentra algu-

nos pescadores con los rostros ennegrecidos por el humo, que llevan al mercado el botin recogido en el mar durante la noche. Esos hombres no cantan, no conversan como suelen hacer otros pescadores del Mediterráneo: las fatigas de la noche pasada dominan sus cuerpos.

El aspecto de sus embarcaciones de pesca con las luces, en el mar, es verda-



El pascador con la horqueta

de gran tenedor que el hombre t i e n e fuertemente agarrad o, mientras mira con fijeza al agua, para descubrir s u victima.

Fl barco se desliza en silencio, los remos se mueven sin ruido, los pescadores se entienden por sehales, indicando la dirección

en que se debe atacar. De repente, el gran tenedor se hunde con la rapidez del rayo y sale al momento con un objeto que brilla, en la punta.

Cayo el pez.

El bote anda por las cercanías de la costa, donde la luz que lleva alumbra hasta el fondo, permitiendo ver los peces á unos cuatro metros de distancia.



Pesca de largosta con horqueta y cesto de fuego.

geramente fantástico; el ejercicio parece lleno de poesía, pero desgraciadamente

Levantado sobre la proa del barco, en una vara, hay una especie de cesto, donde se pone leña que se enciende. Detris del fuego, cuyas llamas esparcen su resplandor hasta cierta distancia, está el pescador con su norqueta ó fisga, especie

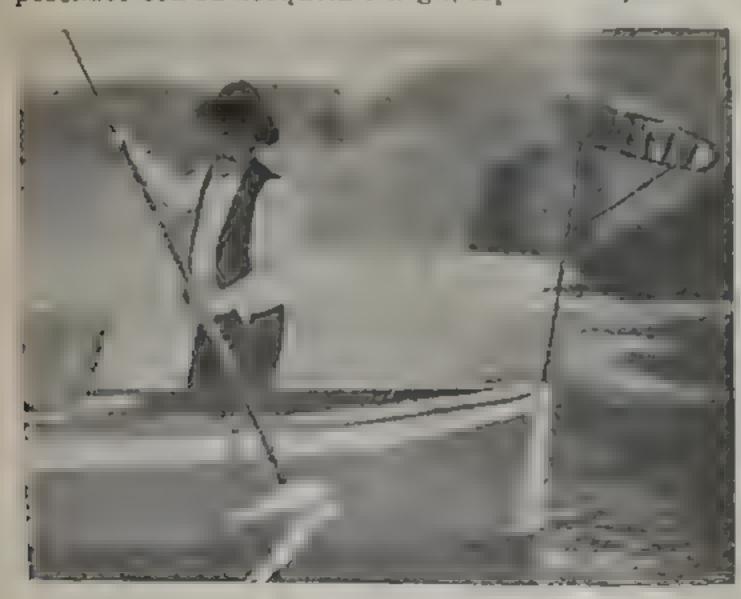


Fesca con cesto de fuego á ple

Es' sorprendente 'la gran cantidad de peces que se sacan de este

modo.

No es raro pescar así en una noche un quintal y si las circunstancias son favorables, un pescador hábil puede obtener el doble. A monudo, cuando los peces van en bandadas, con un solo golpe de horqueta caen varios. Se ha dado el caso de



Doble presa.



El pez en la horqueta.

que un pescador saque trece peces pequenos en dos golpes.

También se encuentran á veces presas grandes, y uno de los pescadores fotografiados en esta nota pescó de un golpe una raya que pesaba 60 kilos.

Según dicen, la luz ciega á los peces; pero los pescadores del Mediterráneo aseguran que no hay tal cosa.

Para esta pesca se necesita mucha habilidad, pues sólo las langostas y ciertos peces muestran poco temor.

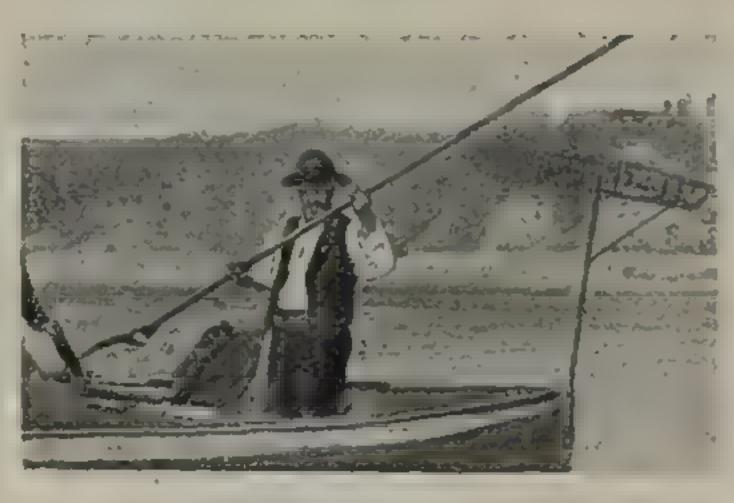
En algunos puntos, se reemplaza el cesto con el fuego por un farol, aunque los partidarios del prim e r sistema sostienen q u e el farol no da resultados tan satisfactorios.

Y la prueba de que lo creen es que siguen ahumán do se todas las noches con el cesto primitivo.

A veces, se pesca con la horqueta o fisga de s de Ja



El fuego prendido.



Bien agarrado.

costa, empleando también el fuego, para alumbrarse, como se ve en uno de los grabados.

Esta clase de pesça se halla prohibida en algunos países, porque las puntas de la horqueta hieren con frecuencia á los peces sin matarlos.

Sin embargo, no llega a ser una pesca tan perjudicial ni mucho menos como la que hacen en algunos puntos arrojando al agua cartuchos de dinamita.

En las regiones mineras de Europa don-

de los obreros tienen cierta facilidad par a hacerse de la dinamita empleada en las minas, se dan casos de esa especie de pesca en los arroyos y ríos.

Esto desde luego, se persigue rigurosamente porque 
con la explosión, mueren no 
solamente los 
peces grandes 
sino los peque 
ños.



### LA MARAVILLA DEL DIA

Desde siglos se busca una substancia realmente inofersiva para teñir el pelo. Un hombre de ciencia acaba de descubrirla. Las tinturas ilamadas falsamente vegetales están preparadas todas con sales de plomo, piata, cobre, mercurlo, bismuto, estaño, etc. LA MARAVILLA DEL DIA permite que se busque en ella la presencia de las substancias nocivas por medio de los reactivos correspondientes. Se aplica por una señorita en el Gabinete de la Higlene del Cabello, de 8 á 12 m. y de 2 á 7 p. m. Casa exclusivamente para señoras.—Celle Montevideo 208.—LA MARAVILLA DEL DÍA no se vende.

## UNA SEÑORA

que sufren de debilidad general, neurastenia postración, vértigos, palpitaciones de corazón, anemia, dispepsia atónica, surmenage, fatiga cerebral, cloro-anemia, pérdida del vigor, enfermedades nerviosas y atónicas en general, un remedio sencillo, verdadera maravilla curativa, de resultados sorprendentes, que una casualidad le, hizo conocer. Curada personalmente, así como su hijo y numerosos enfermos, después de haber usado en vano todos los remedios más preconizados y tras largos años de padecimientos, hoy en reconocimiento imperecedero se hace un deber de conciencia en señalarlo á todos los que sufren. Esta indicación, de la cual se apreciará el propósito puramente humanitario, es la consecuencia de un voto. Dirigirse por carta únicamente a Elisa C.

ofrece indicar gratuitamente á todos aquellos

LAEUUTATIVA BELANTA DINERO SOERE ALHAJAS V BRILLANTES 358- CERRITO -358

de S., Piedad 479 (hoy Bmé. Mitre), Buenos Aires, incluyendo estampilla.

# CL GRAN CHAMPAGNE — DE MODA —

# "Saint Marceaux

THE REAR HERE

BRUT

2

Very

Dry



SEC

3

Garte Blanche

REEREE TOTOLOGO

**AGENTES** 

GANDOLFI, DE BARY & GÍA.

916 - CALLE ESMERALDA - 916

# NUEVAS MVENCIONES

CORREA PLANA PARA MOTOCICLE-TAS:—En los aparatos de esta clase, suele usarse la correa trapezoidal a causa de su adherencia á la polea 'del motor. Presenta, sin embargo, el inconveniente de s e r - demasiado gruesa, bastante cara y poco duradera. En cambio la correa, plana, no sólo es de-

licada y de escaso costo, sino más resistente que aquella. Se obtiene la adherencia á la polea principal, por medio de otra inmóvil A (Fig. 1) montada en un soporte de algunos centimetros, que permite aproximarla á la polea movible B, cuanto sea necesacio. Entre

> ambas se coloca u n a pequeña co-

> rrea plana, delica-

da y de la misma

anchura que la co-

rrea de la motoci-

cleta.La tensión se

obtiene por medio

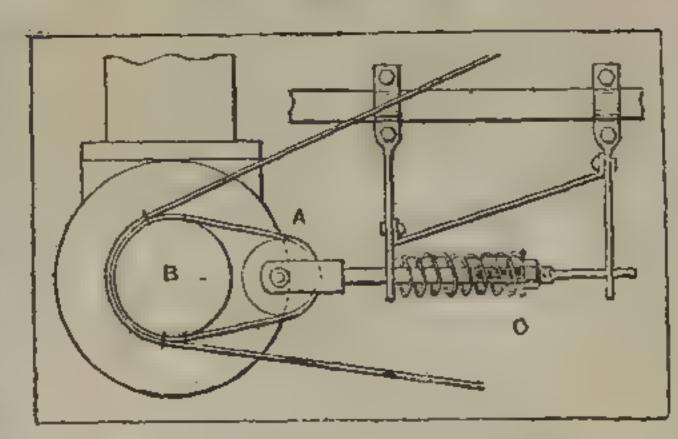


Fig. I.\* Correa plana para motocicletas

efecto, levantar muy exacta y rápidamente un perfil cualquiera. El principio en que descansa es m u y sencillo: consiste en colo car unas sobre otras, gran número de láminas finas de cartón ó metal y dejarlas reposar libremente por uno de sus extremos sobre el perfil que h a de 'trazarse. Claro es que ca-

da lámina va á descansar sobre la superficie que encuentra á profundidades distintas; pues unas se hunden y otras por el contrario se alzan.

Para hacer el sistema cómodo y práctico, Mr. Marquer ha dispuesto las láminas (que tienen un centimetro de ancho sobre 25 de largo) entre dos plan-

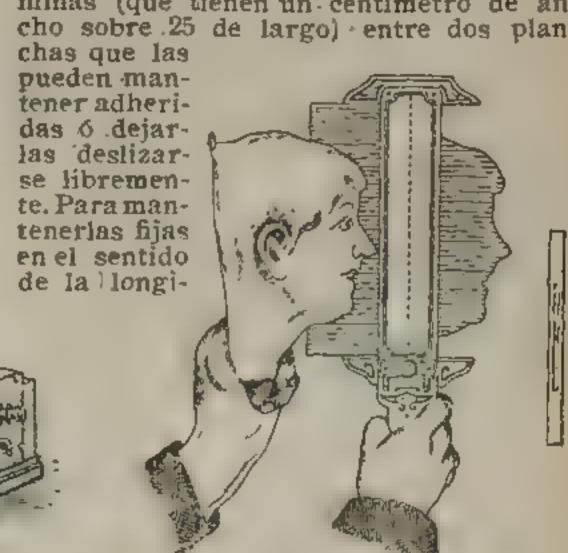


Fig. 2.\* Frotador eléctrico para techos y pisos

Fig. 3.4 El perfilógrafo

de un resorte en espiral O, cuya presión se regula por una tuerca. La adherencia de la correa pequeña se obtiene fácilmente en razón de la gran superficie que cubre. La correa principal de la motocicleta se instala por encima, relacionándose ambas con ayuda de una débil tensión,

FROTADOR ELÉCTRICO
PARA TECHOS Y PISOS.

—Se puede realizar automáticamente la limpieza de techos y pisos por medio del motor eléctrico representado en nuestra figura. Se limpia, lustra y encera á razón de 15 á 20 metros cuadrados por minuto y el polvo queda absorbido.

Et perfilógrafo.— Este aparato, ideado por Mr. Marquer, puede ser un juguete y además un instrumento de trabajo que preste servicios en varias industrias. Permite, en



Fig. 4.\* Montura de corbata

tud, cada lámina tiene una hendidura en su parte media, como se ve en la figura, y el conjunto es atravesado por un vástago; de este modo cuando las planchas están separadas, se puede manejar fácilmente las láminas sin destacarlas del bloque.

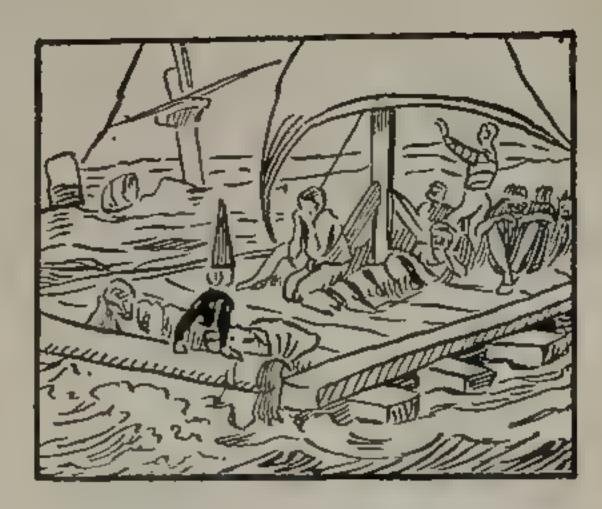
Una vez aplicado el perfilógrafo sobre el perfil que se quiere reproducir (fisonomia humana, moldura, etc.) y tomada su forma por las láminas, no hay más que apretar la bisagra para que aquellos fijen sus posiciones respectivas. Se puede luego, poniendo el aparato en plano sobre una hoja de papel, seguir el contorno con un lápiz y se tendrá un dibujo muy fiel

Montura de corbata.—
En obsequio á la rapidez de la no siempre sencilla operación de ponerse la corbata, existen hoy monturas semejantes á la que representa la fig. 4, y basta aplicarlas directamente en la parte anterior del cuello para obtener la fijación.

### El gorro de Tururú



Los padres de Tururú, payasito ingenioso, eran unos saltimbanquis muy pobres, porque no se dedicaban á la política, y se vieron en la necesidad de emigrar de su país.



Durante el viaje, naufragó el vapor que conducia á la familia y los náufragos se lanzaron al agua en una balsa.

Pronto comenzó á llover, para aguar más la fiesta.



Mientras sus compañeros desalentados nada hacían, Tururú con ayuda de dos listones y una cuerda, colocó su gorro puntiagudo de manera que recogiese el agua del cielo.



Así es que cuando al cabo de varias horas, los compañeros se quejaron de una sed ardiente, Tururú partió con ellos el agua que había recogido.



Cuando se trató de comer, Tururú preparo un cebo con tela y alambre y lo colocó en la abertura de su utilísimo gorro,



Luego, lo sumergió en el mar. Atraídos por el cebo, los peces voraces se precipitaron en aquel ingenioso aparato, el joven tiró bruscamente de la cuerda, y ya hubo comida.



Pasaban por encima de la balsa numerosos peces voladores. ¿Cómo atraparlos? He ahí un problema.



Tururú metió un palo aguzado en su gorrito, ocultando así el arma, y consiguió ensartar una cantidad de esos peces aspirantes á gorriones.



Con la misma arma, se defendió victoriosamente de los ataques de los tiburones, para los que es una golosina la carne de la gente.



De pronto grito un naufrago:—¡Un buque en el horizontel ¡Cielos! ¡Se aleja! Todos estaban consternados, porque no los divisaban.



Tururú tuvo una inspiración súbita. Tapó la abertura de su gorro con un papel delgado, abrió un agujero en la punta y, soplando, hizo vibrar la hoja de papel con tal fuerza que el sonido oyóse en el buque.



Este se acercó y los náufragos, exhaustos ya por las penalidades sufridas, fueron recogidos al punto.

Tururú siguió obteniendo todas las cosas con su gorro, y se hizo tan famoso como los Reyes Magos.

## La primera equidad

(CUENTO DE REYES)



Yo también he puesto al balcón, anoche, cuando la niebla eclipsaba la luz de los reverberos y pesaba sobre las sienes como una diadema empapada en lágrimas, un pequeño zapato de cristal. No sonrías, Juanito, ni tú, Pepe, ni tú, Manolo. Todo escritor amante de los niños y de las leyendas doradas, guarda siempre entre sus papelotes un zapato de la Cenicienta.

Los Reyes har venido sin duda, porque, dentro del zapato, he encontrado... ¿A qué no lo acertais? ¿Una joya? ¿Un muñeco parlamentario de los que dicen que sí y que no? ¿Un Juan de las Viñas en traje de boda? ¡Ca! No, señor. Dentro del zapatito he encontrado... un cuento.

Un cuento sin gracia, anodino... ¿Qué le hemos de hacer? ¿Queriais, sin duda, que fuera excelente? La imaginación de los Reyes Magos, por supuesto, flaquea. Es una narración sin asunto y sin moraleja; un plato de liebre sin liebre... En fin, allá va: Pues. señor...

Una vez, allá, cuando aún no había en el mundo agencia de preces y eran los mensajes al cielo rarísimos, los tres Reyes Magos, Melchor, Gaspar y Baltasar, encontraron, al final de un festín, un papel doblado cuidadosamente, debajo de su cáliz de cro, adornado de rubies y de ágatas y pulido con firme y prodigioso cincel.

--- Oh, Monarcas magnánimos!--se decia en la tan audaz como inesperada misiva-Soberanos, del país del ensueno, Principes del territorio maravilloso de lo ignorado, Reyes cuyo cetro es un rayo de luna y cuyo trono. inconmovible se asienta en un azulado girón de nube: sabed que contra vosotros clama, irritado, el orbe infantil; que un fragor de protesta acompaña en la noche vuestra solemne y acompasada marcha, informaos de cómo entre los hombres se alza contra vosotros una queja doliente, una imprecación más que airada, que sólo puede sofocar un acto vuestro decisivo, un rasgo imperioso de equida 1 y de justa é incontrovertible realeza.

«Todos los años, al llegar la conjunción mistica de los astres, cuando lists celebra su fiesta caldea y se a errito a en la órbita magna el resurgimiento del Sol, los niños os esperan, dormidos acaso, pero escon-

diendo dentro de sus cráneos minúsculos el volcán de todos los ensueños irrealizables y de todos los goces en promesa. Y vosotros; levantando á vaestro paso polvo de estrellas, emprendéis el éxodo en carayana silenciosa y fantástica, por ese luminoso camino formado de mundos que, cuando, el universo se enfrie, jamás se helará, porque salió del pecho ardiente y vivificador de una madre.

Pues bien; se dice que en vuestras mercedes no hay equidad; que prodigáis vuestros agasajos, no á los niños más candorosos, amables é ingenuos, no á los más perspicaces é inteligentes, sino á aquellos cuyos padres cuidan de recorrer la

vispera los bazares y los almacenes de chucherías; no á los que más cuerdamente emplean, agradecen, conservan y utilizan vuestros obsequios, sino á los que son más queridos y mimados de sus progenitores.

Ocasión tenéis, joh, verdaderos y piadosos caudillos de los creyentes! de aniquilar especie tan absurda. Cercano está
el solsticio de invierno. Acudid á la soberana Metrópoli y allí una mano cuidadosa habrá señalado con un triángulo
isósceles las viviendas donde reposan los
dignos, los mejores, los elegidos. En sus
zapatos, que habrán expuesto por mi consejo al beso de la niebla, podréis depositar
vuestras regias ofrendas, seguros de haber acertado siquiera una vez y haber
hecho felices á aquellos hijos de los hombres que verdaderamente merecen, serlo».

Pasada. la primera perplejidad. y ti repentino asombro, Baltasar, Gaspar y Melchor decidieron seguir el consejo anómimo al pie de la letra. Llegado que fué el solsticio de invierno, vistieron sus mantos de espléndida escariata, con que los retrata Poussin, ordenaron á sus servidores que enjaezaran los piafantes corceles y aparejaran los lomudos camellos, y emprendieron su éxodo legendario á través de la nebulosa, guiados por el cometa errante, que, con el fulgor de cabellera rojiza, proyectaba las sombras de los viajeros sobre la bóveda infinita en que los astros daban su vuelta diuturna.

Llegados apenas á la ciudad, inspeccionaron balcones y azoteas, ventanas y mechinales, respiraderos y resquicios. Diseminados aquí y allá vieron, dibujados más de treinta ó cuarenta mil·triángulos. Allí moraban los niños buenos; allí debian estar sus zapatos minúsculos, esperando las prodigas ofrendas, el regio galardón discernido por vez primera al talento y á la virtud.

Pero el asombro de los generosos donantes fué inmenso, estupefaciente, inaudito.

En ninguna de aquellas ventanas había calzado ni objeto alguno. Nada en la primera vivienda, nada en la segunda, nada en la treinta mil.

Los niños selectos, los mejores, los elegidos, no habían podido colocar sus zapatos en las ventanas... porque no los tenian.

ANTONIO ZOZAYA.

# Hungaria

Agua Mineral Purgante Natural

# Tokay-Kola

Delicioso Vino Tónico, fortificante

# Bebé

Exquisito Extracto Malta

# Jugo de Uva

Vino sin alcohol

# Tri-Digestivo

Dr. Angerami, en obleas, para el estómago

# Carbovis

Polvo de carne cruda como superalimentación

### Ed. PAATS & Cia.

Business in little KENTUFEL

657, CALLE RECONQUISTA, 561 — BUENOS AIRES



### LAS MANERAS DE ORDEÑAR



UBRES DEFECTUOSAS, DE PEZONES REGULARES. — La parte posterior desarrollada; la anterior insuficiente. Los pezones son lisos, perfectos y bien puestos.



UBRES Y PEZONES DEFECtuosos. — Los pezones de: lanteros son normales; los de atrás insuficientes. La forma de las mamellas delanteras indica poca leche.



UBRE REGULAR CON PEzones Defectuosos. — La
ubre, desarrollada, indica
buena leche. Los pezones
son muy cónicos (y cercanos.



Presión Lateral Para ordeñar. — Se toman los pezones del mismo lado. Una presión escurridiza ejercida sobre el pezón, de alto abajo, determina la salida de la leche.



Presión diagonal.—El vaquero toma los pezones en cruz, excitando al mismo tiempo las venas mamarias de los cuartos delantero y trasero.



EL BUEN MÉTODO.—Primer tiempo: La parte superior del pezón se ciñe con el pulgar y la segunda falange del primer dedo.



El Buen Método.—Segundo tiempo: Los dedosse bajan sucesivamente, para determinar la proyección de la leche.



El Buen Método. — Tercer tiempo: El tercer dedo baja á su vez y acaba de vaciar el pezón.



Extracción por medio pel pulgar.—El pezón está ceñido entre el dorso del pulgar doblado y los otros dedos.



Método ordinario. — El pulgar y el primer dedo, resbalando á lo largo del pezón, de alto á bajo, determinan la salida de la leche,

Curación segura y rápida de las ENFERMEDADES DE LA PIEL con el Específico exclusivo del Instituto Médico Internacional, del que es director el

### Doctor R. MARIN

Se garantiza la curación radical del Eczema, Sicosis, Psoriasis, Lupus Eritematoso, Pelada, etc., etc.

El instituto tiene un SANATORIO ESPECIAL para los enfermos de la piel.

CONSULTAS: General: de s á 11 a. m. y de 1 á 5 p. m. Especial: para obreros, dependientes y empleados, de 7 p. m. á 8.10 p. m. Por escrito: se remiten tratamientos fuera de la Capital.

1161 - CALLE RIVADAVIA - 1161

La correspondencia á la Dirección del instituto, acompañando estampilla



### A LAS DAMAS.

que tengan guardado el pelo caído, pueden mandar hacer un jopo Luis XV del estilo de estos clisés ú otros sistemas por \$ 6.00. Se tiñe y se da el color primitivo á cualquier jopo ú otros postizos por \$ 1.00; rellenos, dichas bananas, grandes ó chicas, \$ 1.40. El par, dando el pelo, \$ 0.70. Ondulador Duquesa, que permite ondular los jopos sin necesidad de peinador, \$ 1.00.

Reina de las tintas à \$ 6.00 la caja.

Teñir una cabeza de señora de cualquier color \$ 15. Surtido completo de jopos y otros postizos. Visitar, antes de comprar, la fábrica

GRAN DUQUESA PARAGUAY 789, entre Maipú y Esmeralda Las ordenes y transporte deberás ser acompañados de un bono postal



## AU PLISSÉ SOLEIL J. ROUZAUD

El taller de plegados de la calle Paraguay 793 esquina Esmeralda, participa á las señoras modistas, á los sastres de señoras y familias que ocupan modistas en su casa, que hemos recibido de París máquinas nuevas cara hacer el trabajo moderno al 25% de los precios corrientes. Una pollera de plegados soleil toda armada 8\$, sin armar 4\$. Todas las clases de plegados ó bulloné tienen la misma diminución de precios.

ANTES DE MANDAR SUS TRABAJOS VISITEN NUESTRO TALLER:
PARAGUAY 798 esq. Bemeralds

# Cinematografos

& PELICULAS de las mejores marcas

APARATOS, ÚTILES & DROGAS

para la Fotografía.

Gregorio Ortuño & Cía. - Cangallo 1060 - Bs. Aires

Nuevas estampillas de las colonias francesas. Las cifras en los sellos ingleses



### El coronel Faidherbe, de l'cent.

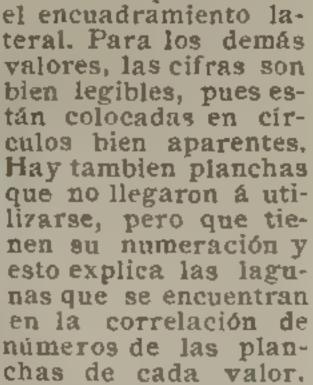
El ministerio francés de las Colonias ha entrado por una vía nueva, haciendo que aparezcan en las estampillas coloniales las figuras de ciertos personajes célebres. Sabido es que desde que impera en Francia el régimen actual, se eliminan las fisono-

mias de las estampillas y monedas. Hoy se ha decidido que las nuevas estampillas del Senegal, Niger, Costa de Marfil y

Mauritania Heven la e fi g i e de personajes distinguidos por servicios en las colonias.

- Los sellos ingleses emitidos desde 1858 hasta 1883 presentan en su ornamenta c i ó n ciertas cifras más ó menos visibles, que in-

dican el número de la plancha que sirvió para imprimirlos. En los sellos de 1, de 2 y de 1/2 penique estas cifras están disimuladas entre los adornos que forman



Así, por ejemplo, las planchas 2, 7, 16 y 18 de 1/2 penique presentaron defectos de grabado que las inutilizaron para el tiraje.

En cuanto á las letras que se ven en los

ángulos de las estampillas in dican la posición del sello en la plancha respectiva.

Desde 1840 los sellos lievan rosetas en los ángulos su periores y letras en los inferiores, y estas letras van



Palmera de encaje, de 20 cent

#### El gobernador Ballay, de i franco

desde AA, que corresponde á la primera estampilla de la plan-Trovovoro io cha o sea a la del angulo superior izquierdo, hasta TL, que es la última ó sea la del ángulo inferior derecho.

> Desde 1858 las letras figuran en los cuatro ángulos de los sellos y son las mismas en diagonal; pero las letras de los ángulos inferiores son las que indi-

can el lugar de cada estampilla en su plan- เของบนางของเขา cha como en los años > 1 anteriores.

Pero como no p todas las tampillas SOR ! de igual tamano, no puede haber igual' cantidad de ellas en cada (

plancha, y por hannan lo tanto en las de formato normal, ó sea de 1 penique en adelante, hay en cada hoja 12 filas de 20 estampillas ó sea 240 sellos.

En los de 1/2 penique hay 480 sellos por hoja, y las le-

tras van desde AA á TX.

En los sellos cuadrados de 5 chelines y de 1 libra las letras son de AA á HI, ó sea 80 sellos por hoja.

Los sellos de l libra, largos, tienen las combinaciones de letras desde AA a TD, y los de 5 libras, que son los de mayor

formato, tienen las combinaciones desde AA & GP, pues cada hoja tiene 112 sellos. Muchos coleccionistas han hecho su especialidad de reunir la colección de cada

plancha y completar además las planchas numeradas desde 1858 á 1883. Bien se comprende las dificultades que ofrece el formar esta colección sui generis, y el valor que tiene para los aficionados.





# Francisco hirth



### GRAN DEPOSITO DE PIANOS

Único agente de los afamados planos

### RORDORF, Zurich

Que han otenido en la última Exposición de Londrea el Gran Premio de Honor y en Bruxelles medalla de oro con la más alta recompensa.

### A. BORD, Paris

y otras marcas

Máquinas "SIMPLEX", para tocar el piano.

Las, puede manejar un niño; es la más perfecta y completa Surtido de planos en Nogal, Caoba, estilo Luis XV, etc.

> La casa ofrece ventajas para el pago. Se alquilan, componen y afinan pianos.

### 24-PIEDRAS-26

Cooperativa Telef: 3219, (Central)
PIDAN CATALOGO

NOTA. - La casa garante los planos por 5 años.

Unico concesionario de los pianos teclado «Menchaca». Teclados de su-

# SANATORIO TEMPERLEY

TEMPERLEY (F. C. S.)



## Establecimiento especial

para el tratamiento de enfermedades mentales, nerviosas, neurastenia, tabes, etc., etc.

### Tratamiento del Gáncer

ÚNICO establecimiento en la República donde se trata el cáncer y otros brotes malignos por el procedimiento re-

cientemente descubierto por el profesor JOHN BEARD de la Universidad de Edimburgo y puesto en práctica en Europa con sorprendentes resultados por el Dr. Shaw Mackenzie.

Dicho tratamiento se aplica en el Sanatorio bajo la dirección de sus médicos, los Señores:

Dr. Graham Pilgrin

Dr. Tomás Zabala

Dr. George E. Leach

Dr. Vicente Centurion Director General: Dr. Jorge E. Leach, Temperley (F. C. S.)



### LAS AURIGAS

Como todas las modas de Paris llegan aquí más tarde ó más temprano, generalmente más tarde, pero llegan, no me extrañaria que mañana, pasado ó cualquier dia apareciese una mujer dedicandose á desempeñar el oficio de cochero.

¿He dicho oficio? Mal dicho; facultad debi llamarlo, puesto que quienes lo cultivan hacen al día muchas

«carreras».

En París son ya tantas las mujeres que aspiran á ocupar tan elevado puesto y á conducir á la humanidad, siquiera la conduzcan en berlina, que se ha fundado una academia en donde se toma la tralla de doctora y con ella el título oficial de automedonia.

Ultimamente se ha matriculado una marquesa arruinada.

Ignoro, porque ningún periódico lo ha publicado, cuáles serán las asignaturas que constituyen este nuevo plan de estudios femenino; pero es de suponer que, además de los ejercicios técnicos, como si di-

jéramos de las clinicas de la cocheria y de la cuadra, lo completen otros conocimientos auxiliares como el del *Plano y Guia de Paris* con todas sus plazas, plazuelas, calles, callejas, callejones, encrucijadas, paseos públicos y las afueras, sin olvidar los teatros, museos y edificios oficiales.

Tratándose de una capital cosmopolita, á donde afluyen extranjeros de todos los ámbitos del planeta y hasta algunos personajes que parecen llovidos del cielo, no es aventurado sospechar que integren también el plan de enseñanza, la práctica de los idiomas, por lo menos del inglés y

del alemán.

Tampoco les vendra mal a las futuras automedontes, y mucho mas siendo mujeres, una asignatura de Discreción y guarda de secretos y un ejercicio práctico de Dominio de la curiosidad, poniéndoles como ejemplo el de la mujer de Loth, condenada por volver atras la cabeza.

Ya estoy deseando que la moda llegue aquí y que hagan su aparición en los puntos los «cocheros femeninos», con su gorra de plato, su capote de esclavina y puede

que su vocabulario de frases gruesas, si han de ser legitimas é idóneas sustitutas de los •cocheros-machos».

Por de pronto, los atropellos ya no producirán la indignación que despertaban en la opinión pública y la prensa; las mismas victimas, si la gravedad de las heridas y magullamientos les da tregua para pronunciar antes de morir algunas palabras, se mostrarán reconocidas, porque, al fin y al cabo, la autora del atropello habrá sido una dama.

Por esta misma caballeresca razón, los parroquianos bien educados que tomen un placero por horas, se resistirán á que la mujer cochero les aguarde de plantón en la calle, sobre todo, si el tiempo es crudo, y la invitarán á subir con ellos á hacer la visita y la presentarán á los dueños de la casa. Así como en París el destino ha

echado á una marquesa arruinada del mullido testero de
sus carruajes propios al duro
pescante del ajeno, no faltará
alguna «cochera» á quien el
mismo destino, cruel y caprichoso, traslade desde el pescante de una victoria al interior de un landeau, y para
mayor incongruencia, ciña sobre sus sienes una corona de
marquesa.

¡Qué éxito tendrá el primer dio de amor que se cante en el teatro entre un joven y una auriga! Ya me parece estar

oyéndolo:

"Dame vuelta al libre dame vuelta al libre niña encantadora, que quiero tomarte, que quiero tomarte, tomarte por horas."

¡Menudas propinas se van á ganar las aurigas guapas!

Yo soy partidario de la sustitución inmediata, y perdónenme los cocheros esta preferencia de sexo.

Sin embargo, no dejo de comprender que la sustitución tiene sus inconvenien-

tes.

Con una mujer en el pescante, es muy difícil sostener en el interior una conversación secreta, aunque sea el coche cerrado, porque las mujeres lo oyen todo, y, lo que es peor, lo cuentan todo.

También será comprometido utilizar los placeros para aventuras amorosas, porque las mujeres en ese particular son menos transigentes que los hombres; hay

que hacernos esa justicia.

Es cuestión de anchura de espalda. Y, en fin, puede darse el caso de que en el transcurso de una carrera para el vehí-

culo en firme y usted se apec alarmado para inquirir la causa, y se encuentre con que la auriga está aflojándo-se el corsé en la trasera

del coche.

De todos modos son preferibles á los coche ros, porque por muy malas formas que tengan, siempre las tendrán mejores.

Y porque no fumarán, y no les caerán á los parroquianos la ceniza y las chispas en los ojos,

El Sastre del

CAMPILLO,



# Vermouth Garpano

El primero que vió la luz en Torino y que no ha sido superado por ningún similar.

AR

# Aceite Dante

« Dei Conti Colli di Lucca», proveedor del Papa. El único y verdadero Aceite de Lucca.

# Fernet De Vecchi

PIS.

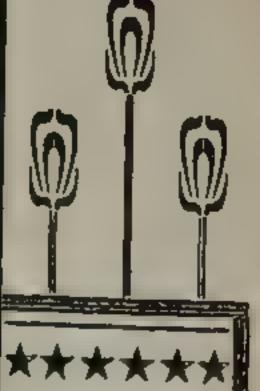
Insuperable tónicodigestivo de fama universal.

25

Único agente

VALMIRO LUCIANI

**Buenos Aires** 



### NOTA-

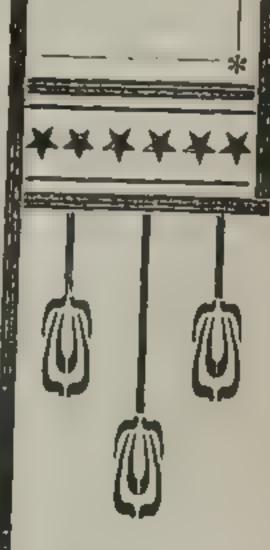
Próximamente y con el título de

### GALERIA DEL ACEITE DANTE,

nos proponemos publicar á razón de uno semanal to do solos grabados que ilustran

### La Divina Comedia

cuya publicación ha de llamar extraordinaria-. mente la atención del público.





# PRODUCTO HIGIÉNICO ——GENIAL——

### SEÑORA:

En verano, el más grande, el más perjudicial enemigo del bello sexo, es la transpiración. Todas las ilusiones se derumban si un hermoso cuerpo despide olores acres como los que produce el sudor que siempre sobrepasa á los más finos perfumes.

¿Y en reuniones, tertulias y bailes, en locales encerrados, no ha observado usted qué mortificante es y como ofende el olfato esa acritud ambiente producida justamente

por la traspiración?

¿Y, si hay un remedio para evitarlo y más aún, para que la traspiración sea la causa de un efecto contrario, no es una falta de buen sentido dejar de recurrir á ese remedio?

Pues usted, señora, evitará que desmerezcan sus atractivos y se hará un méri-

to usando el

### "Deodorante Edelweiss"

El "Deodorante Edelweiss" es extraido de la flor inodora Edelweiss, que elaborada químicamente hace que combi-

nándose con las eliminaciones amoniacales que se exhalan de la piel, cambien los malos olores del sudor en un tenue perfume tan fino y delicado que causa la delicia de quien lo usa.

### El "Deodorante Edelweiss" líquido

se usa humedeciendo la parte que se desea mantener inodora con un pedazo de algodón mojado en el mismo líquido deodorante.

### El "Deodorante Edelweiss" polvo

sirve para espolvorear los botines antes de calzarlos. Las personas que traspiran mucho repetirán la operación dos veces por día. Usando este deodorante, se tendrán los pies frescos é inodoros: el calzado no despedirá jamás mal olor.

VENTA AUTORIZADA POR EL DEPARTAMENTO NACIONAL DE HIGIENE. CERTIFICADOS Nos. 3834 y 3835 EXPENDIO LIBRE

En venta en todas las principales Farmacias de la República Argentina

### **DEPOSITARIOS:**

En la capital: droguerias de "La Estrella", Defensa 215; del 'Pueblo", Rivadavia 725; "Alemana" Pledras 156; "Cadet y Cia.", Belgrano 721; "C. Colombo", Belgrano 3635; "A. Minozzi", Buen Orden 1377. \* En Rosario (provincia de Santa Fe): drogueria del "Agulla", San Martin 848. \* En Montevideo: drogueria y farmacia "Nueva York", calle Uruguay esq. Rondeau.

# PARE UROPE

### LO QUE FUERON LOS HÉROES

26 % de sal. L. ..

efecto de esto

es que no pue-

da sumergirse

en ellas una

persona. El ba-

nista allí debe

procurar no

meter en el

agua la cabeza,

que por su pe-

so tiene ten-

dencia a hun-

Oh, qué brava, qué sacrosanta indignación la de los fieles devotos avileños! Catulle Mendés ha profanado la noble y legendaria figura de Santa Teresa. En su drama, que han por incomparable los públicos y reputan inspirado los doctos, la Santa aparece como una poseída, tal vez como una enferma. No es la fundadora, la mujer varonil que deja la huelta de su báculo en Medina del Campo, Malagón,

Valiadolid, Toledo, Pastrana, Salamanca, A.ba, Segovia, Veas, Sevilla, Caravaca y otras cien villas de tanta prez como Granada y Burgos; ta i consejera de reyes y prelados, cuvo epistolario revela autoridad y firmeza. Es simplemente la débil hija de Alfonso Sánchez de Cepeda, flaca de carnes y de espíritu exaltado, que muere poi que no muere y, en sus transportes de misticismo, habla en sus deliquios con el esposo, consumiéndose siempre en la fiebre de un espasmo utraterrenal.

No hay que culpar por ello al magno poeta de Lutecia. Si no fué en vida de esta ma-

nera Teresa de Jesús, debió serlo ó no debió encarnar en ella la tradición todo el misticismo cristiano. Pese á realistas emp dernidos, el Arte copia siempre algo más que figuras: traduce simbolos. Peor para la santa si no hubi ra excedido en personalidad á cualquier superiora de noviciados. Pero el transporte místico femenino ha existido y existe en el mundo, y su prototipo no es la fuerte doctora de Croiset, sino la enajenada poetisa, retratada por el nurvo Catulo.

El arte ha ensombrecido sin duda la siniestra figura del segundo Felipe. De

prestar crédito a sus defenso res, ni él persiguió con saña la impiedad, ni menos fué ver dugo de su primogénito, ni intervino en la muerte de Escobedo, ni fué siervo del Inquisidor, ni odió la humanidad hasta el punto de alzar en el corazón de la sierra un monumento helado á la muerte. Sin embargo, el hijo de Carlos V es para todos el padre sin entrañas, el exterminador implacable de herejes, el espí ritu estrecho

que pretendió dominar al mundo para comunicarle el desprecio de la cosa terrena y regide desde una miserable celda desmantelada. Así debió ser. Si sué de otro modo, Felipe II perderá su grandeza y quedará como tipo del rey servoroso católico, un ente posible que, imponiendo á los mundos la absurda lógica de la fe, detiene la marcha de la humanidad para vivir con suciedad y morir con

Criticos tan eruditos como poco piadosos, empequeñecieron no ha mucho la grandiosa figura de Cervantes, en quien nos mostraron nada menos que à un defraudador y un picaro solemne. No importa. Tenemos el Quijote y el Quijote no es eso. Pese à los manuscritos, à los hombres, como a los pueblos, tenemos que juzgarles a fructibus en rum.

Revolved manuscritos y veréis disiparse todas nuestras grandezas. El Cid fué un vulgar mesnadero que alquilaba sus huestes; Guzmán un débil soldado irresoluto, pecador por tardio en decisión y res-

puesta; Gonzalo de Córdova, un audaz impulsivo; Hernán Cortés, un engañador sin entrañas, y un loco afortunado Colon. Pero el arte no ve sino la jura en Santa Gadea, Tarifa, Flandes, Méjico y Nuevo Mundo. Grandes fueron las obras; si la historia dice que fueron pequeños sus autores, la historia ha mentido.

Y en la maldad como en el error cabe cierta grand-za. A todos se nos antoja grande Pedro el Cruel, regando su camino con sangre de hermanos y aniquilando á la nobleza bajo la maza de Juan Diente. Pero un Don Pedro el Justiciero, ni mere-

ce mención, por la pequeñez de sus torpes justicias, ni explica toda uno era de turbu lencias. Contra esa versión, a caso veraz, pero ruin y mezquina, dan testimonio vivo los campos de Aragón y Castilla, talados á cercén para stempre; esas sierras abruptas y bravas, en cuvas cimas peladas y escuetas se alzan los despedazados castillos que aun tienen plazas de armas, donde asoman, sobre las amarillentas claves som-



Sarah Bernhardt en la escena del último acto de Santa Teresa, la virgen de Avila. La muerte de Santa Teresa



# PRODUCTO HIGIÉNICO ===GENIAL====

### SEÑORA:

En verano, el más grande, el más perjudicial enemigo del bello sexo, es la transpiración. Todas las ilusiones se derrumban si un hermoso cuerpo despide olores acres como los que produce el sudor que siempre sobrepasa á los más finos perfumes.

¿Y en reuniones, tertulias y bailes, en locales encerrados, no ha observado usted qué mortificante es y cómo ofende el olfato esa acritud ambiente producida justamente

por la traspiración?

¿Y si hay un remedio para evitarlo y más aún, para que la traspiración sea la causa de un efecto contrario, no es una salta de buen sentido dejar de recurrir á ese remedio?

Pues usted, señora, evitará que desmerezcan sus atractivos y se hará un mérito usando el

## "Deodorante Edelweiss"

El "Deodorante Edelweiss" es extraido de la flor inodora Edelweiss, que elaborada quimicamente hace que combi-

nándose con las eliminaciones amoniacales que se exhalan de la piel, cambien los malos olores del sudor en un tenue perfume tan fino y delicado que causa la delicia de quien lo usa.

### El "Deodorante Edelweiss" liquido

se usa humedeciendo la parte que se desea mantener inodora con un pedazo de algodón mojado en el mismo líquido deodorante.

### El "Deodorante Edelweiss" polvo

sirve para espolvorear los botines antes de calzarlos. Las personas que traspiran mucho repetirán la operación dos veces por día. Usando este deodorante, se tendrán los pies frescos é inodoros: el calzado no despedirá jamás mal olor.

VENTA AUTORIZADA POR EL DEPARTAMENTO NACIONAL DE HIGIENE CERTIFICADOS Nos. 3834 y 3835 — EXPENDIO LIBRE

En venta en todas las principales Farmacias de la República Argentina

### **DEPOSITARIOS:**

En la capital: droquerias de "La Estrella", Defensa 215; del "Pueblo", Rivadavia 725; "Alemana" Pledras 156; "Cadet y Cla.", Belgrano 721; "C. Colombo", Belgrano 3635; "A. Minozzi", Buen Orden 1377. \* En Rosario (provincia de Santa Fe): droguería del "Aguila", San Martin 848. 🛠 En Montevideo: drogueria y farmacia "Nueva York", calle Uruguay esq. Rondeau.



# PRODUCTO HIGIÉNICO ——GENIAL

### SEÑORA:

En verano, el más grande, el más perjudicial enemigo del bello sexo, es la transpiración. Todas las ilusiones se derumban si un hermoso cuerpo despide olores acres como los que produce el sudor que siempre sobrepasa á los más finos perfumes.

¿Y en reuniones, tertulias y bailes, en locales encerrados, no ha observado usted qué mortificante es y como ofende el olfato esa acritud ambiente producida justamente por la traspiración?

¿Y, si hay un remedio para evitarlo y más aún, para que la traspiración sea la causa de un efecto contrario, no es una falta de buen sentido dejar de recurrir á ese remedio?

Pues usted, señora, evitará que desmerezcan sus atractivos y se hará un mérito usando el

## "Deodorante Edelweiss"

El 66 Deodorante Edelweiss? es extraido de la flor inodora Edelweiss, que elaborada químicamente hace que combi-

nándose con las eliminaciones amoniacales que se exhalan de la piel, cambien los malos olores del sudor en un tenue perfume tan fino y delicado que causa la delicia de quien lo usa.

### El "Deodorante Edelweiss" líquido

se usa humedeciendo la parte que se desea mantener inodora con un pedazo de algodón mojado en el mismo líquido deodorante.

### El "Deodorante Edelweiss" polvo

sirve para espolvorear los botines antes de calzarlos. Las personas que traspiran mucho repetirán la operación dos veces por dia. Usando este deodorante, se tendrán los pies frescos é inodoros: el calzado no despedirá jamás mal olor.

VENTA AUTORIZADA POR EL DEPARTAMENTO NACIONAL DE HIGIENE CERTIFICADOS Nos. 3834 y 3835 — EXPENDIO LIBRE

En venta en todas las principales Farmacias de la República Argentina

### DEPOSITARIOS:

En la capital: droguerias de "La Estrella", Defensa 215; del 'Pueblo", Rivadavia 725; "Alemana" Piedras 156; "Cedet y Cia.", Belgrano 721; "C. Colombo", Belgrano 3635; "A. Minozzi", Buen Orden 1377. \* En Rosario (provincia de Santa Fe): drogueria del "Aguila", San Martin 848. \* En Montevideo: drogueria y farmacia "Nueva York", calle Uruguay esq. Rondeau.

## Un descubrimiento que está asombrando al mundo

En nuestros días de grandes descubrimientos, difícilmente podríamos traer á la curiosidad de nuestros lectores una noticia más sensacional por su naturaleza, y que tiene algo de prodigioso. El descubrimiento que hoy está asombrando al mundo viene á derrumbar las barreras de lo que ayer llamábamos lo desconocido.

En efecto, al enumerar los prodigios realizados por el nuevo descubrimiento, más fácilmente debería uno suponer algo de mágico ó de sobrenatural, si los hechos comprobados por los científicos no explicasen que se trata de realidad y no de hipótesis.

Hasta recién hemos observado ciertos casos que ocurren diariamente en la vida, sin que nos fuera posible conocer el por qué. Ciertas personas, sin gran inteligencia ni aptitudes especiales, distrutan una gran prosperidad, ocupan cargos y posiciones elevadas, mientras otras con inteligencia privilegiada y aptitudes superiores, viven en la mediocridad y nunca consiguen mejorar su posición. ¡Todos conocen el poder de dominación que ciertos hombres poseen sobre otrosl ¡No es raro también observar la facilidad que tienen algunas personas de conseguir la realización de todos sus deseosl ¡Es caso muy frecuente en ciertas personas conquistar la simpatía de todos con quienes desean relacionarse! Ha llegado á vuestro conocimiento que algunas personas tienen el poder de curar las enfermedades sin drogas y sin auxilio de la medicina. Cuántos no conocéis que ayer eran pobres y que han pasado rápidamente á la clase de ricos, sin razón aparente?

Habéis observado muchos otros casos tan sorprendentes, pero no habéis conseguido descubrir en qué consiste la fuerza oculta y misteriosa que impulsiona el espíritu de ciertas perso-

Por más sorprendente que aparezca nuestra aseveración podemos afirmar que HOY todos pueden conocer y emplear con provecho el nuevo descubrimiento.

nas.

Después de 30 años de pesquisas, se ha conseguido el éxito más brillante que registra la historia de los grandes descubrimientos en bien de la humanidad. El mundo ha quedado asombrapo con la publicación reciente del Tratado que explica y demuestra lo que es esa influencia misteriosa que emplean con provecho ciertas personasprivilegiadas. Eselibro de valor incalculable, está escrito en lengua castellana, en estilo fácil y adaptado á todas las inteligencias y clases sociales. El libro explica cómo puede cualquier persona emplear con gran provecho el nuevo

descubrimiento, desarrollando las fuerzas ocultas radio hipno-magnéticas que el Todopoderoso ha puesto generosamente en cada persona al nacer, pero que no le aprovecha si no conoce la manera de desarrollarla y de emplearla.

Como propaganda del nuevo descubrimiento, cinco mil libros acaban de salir de la imprenta y serán remitidos gratis á todos los que lo soliciten,

hasta agotarse la edición.

El nuevo libro es de necesidad para los padres y madres de familia. Los jóvenes conocerán el secreto del éxito de la vida. El comerciante venderá sus mercaderías con ganancias elevadas. El abogado triunfará en la defensa de sus clientes é influirá en la decisión del Jurado. El enfermo puede curarse de su enfermedad sin gastos, sin drogas, sin aparatos, sin consultar á nadie y en la tranquilidad del hogar. El sano puede curar con facilidad á los enfermos. El hombre de negocios, el corredor, el militar, el empleado de comercio, el hacendado, el funcionario público, todos pueden hoy conseguir la fortuna, la salud, la felicidad, la manera de conquistar simpatías, de conseguir el amor, de influir tavorablemente en el espíritu de los otros, de dominar la voluntad de una ó más personas y esto sin que nadie conozca que poseen y emplean la fuerza misteriosa radio-hipno-magnética.

Para obtener uno de estos libros absolutamente gratis y franco correo, sólo tendréis la molestia de escribir una carta o postal al Representante del Dr. Marx Doris, calle Belgrano, 768, Buenos Aires (República Argentina), y pida que le remita á vuelta de correo el importante libro El Poder Psico Magnético, sin ningún gasto ni compromiso para usted. El libro será remitido bien empaquetado y sin lettreros exteriores. Al pedir el libro, indíquese el nombre del periódico adonde ha sido publicado este aviso. Toda la correspondencia es estrictamente

confidencial y reservada.

También se remite el libro gratis á las repúblicas del Uruguay, Paraguay, Chile, Perú, Bolivia y Ecuador.

Como este aviso no será publicado tan pronto, sírvase cortar o tomar la

dirección para no olvidarse.

Nota: Para más grande facilidad y estar más cerca, hemos instalado nuestros escritorios en Buenos Aires—República Argentina—para el servicio de propaganda en las Repúblicas Sudamericanas.

La dirección es: Representante del Dr. Marx Doris—Calle Belgrano, 768, Buenos Aires—República Ar-

gentina.

puchero vulgarmente llamada za-

la parte inferior del cuer-

po. El calamar tiene la

forma de una larga bocina

á cuyo extremo hay una

nadadera en forma rom-

boidal. Como alimento, es

tracción súbita dolorosa y

pasajera de un músculo.

Su causa es una mala pos-

tura, un gran esfuerzo

muscular ó la compresión

de un nervio. Suele ocu-

rrir durante el sueño. Se

previene el calambre ro

deando con una cadenilla

de hierro dulce la parte

en que «uele aparecer. El

calambre de los eser tores

es una contracción de la

mano, que impide la escri-

tura. Se cura por si mis-

ma, si se cesa de escribir

desde el comienzo de los

accidentes, y se guarda

Se han inventado varios

reposo por algún tiempo.

CALAMBRE .-- Es una con-

bastante apreciado.



(CONTINUACIÓN)

CAL. (Su aplicación).—Cuando la calviva se riega, desprende gran calor, se re quebraja, aumenta de volumen. Entonces se produce la cal avagada. Este cuerpo diluído en mucha agua forma un líquido blanco para blanquear parcdes.

Si esta lechada de cal se abandona á sí misma forma un depósito blanco y un líquido transparente que con

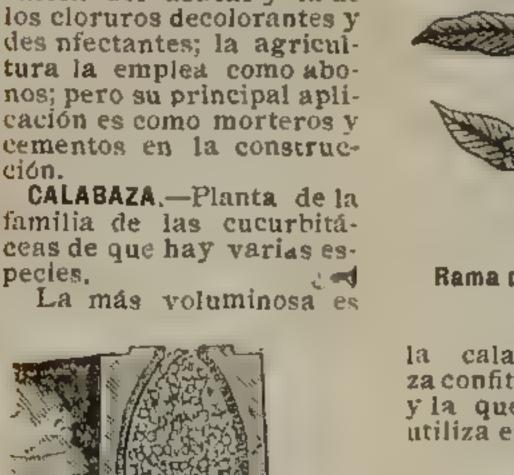
serva mucha cantidad de calizas en disolución.

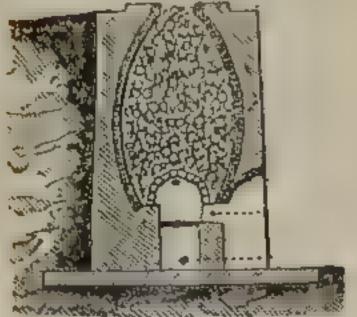
La cal viva expuesta al aire libre absorbe muy pronto la humedad y se descompone en un polvo blanco; y entonces se dice que delicuesce.

Los usos de la cal son muchos y muy importan-

tes. En medicina se utiliza como cáustico; la industria se sirve de ella para el curtido de los cueros, la fabricación del azúcar y la de los cloruros decolorantes y des nfectantes; la agricultura la emplea como abonos; pero su principal aplicación es como morteros y cementos en la construc-

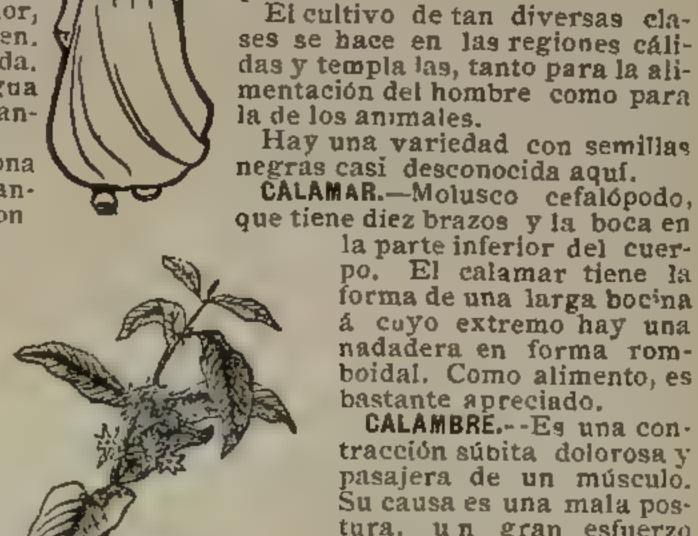
CALABAZA,-Planta de la familia de las cucurbitáceas de que hay varias especies.





Horno de cales

La piedra calcarea sa introduce por el boqueron de la parte enperior, ha el logar se produce un fuego muy vivo. Debaj esta el ce decero y at costado la toma de aire para la combustión,



pallo.

Rama de cafetero y fruto

la calabaza confitera y la que se utiliza en el



aparatos que permiten escribir sin que

los dedos ejerzan presión sobre la pluma.

Los calambres de estómago se tratan es-

pecialmente en el artículo gastraluta. Pa-

Calamar (long. 0 m. 12)

Calabaza común

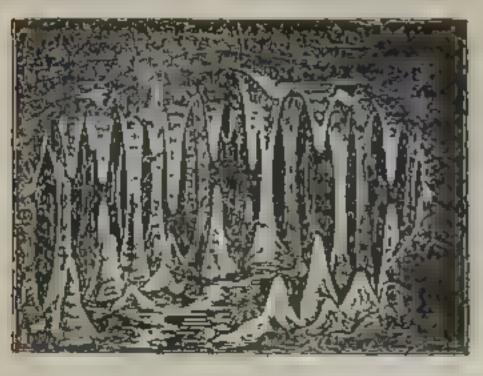
calambre á la pierna, estando en la cama, es preciso saltar inmediatamente de ella, apoyar el pie en el suelo y extender fuertemente la pi-rna,

Si el calambre no es muy fuerte pasa cuando se extiende la pierna en la cama, de modo que se apoye el talón contra el respaldo del lecho.





Piedra calcárea



Gruta con estalactitas y estalagmitas

## Agua Mineral KRONDORF Natural Natural

LA MÁS PURA. \* LA MÁS SABROSA.



blica Argentina alcanza á

La venta anual en la Repú- 1.000.000 de botellas.

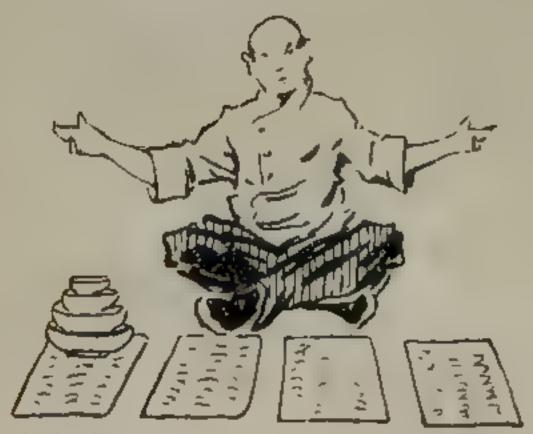
ÚNICOS CONCESIONARIOS:

Bargiela, Posada, López y Cia. \* BUENOS AIRES

AGENTES: En el Rosario: Sres. Morchio, Vassalli y Cia.; Bertolotto Hnos. - En Córdoba: Sres. Caeiro Hnos. - En Santiago: Sres. P. Berdaguer y Cia. - En Salta: Sres. Usandivaras Hijos y Cia.—En Bahía Blanca: Tomás Gutierrez.— En el Azul: Goyanez, León. Ostolaza y Cia.—En Mendoza: Sr. Enrique Castiglione. - En La Plata: Sres, Falabella y Botto.



#### LAS TAZAS DE CHIN-CHONB



Chin-Chong era un juglar coreano. Uno de sus más celebrados jnegos era el siguiente:

Extendía cuatro esterillas de paja y ponía en la primera seis tazas de porcelana de diferentes tamaños, colocadas una dentro de otra. Esta pila había que trasladarla á otra esterilla llevando las tazas una por una de esterilla en esterilla sin poner nunca una taza mayor sobre otra más pequeña,

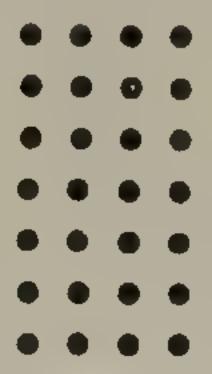
El problema es de facilisima solución y no ha de resolverse en más de 17 movi-

mientos.

#### CHARADA

Una letra es mi primera, v otra letra mi segunda y por más que te confunda otra letra es mi terrera, Por si poco pareciera, mi cuarta otra letra es, resultando, como ves, el todo cosa casera.

### COMBINACION TIPOGRÁFICA



Hallar cuatro letras que paedan, colocándolas en el lugar de los puntos anteriores, formar siete combinaciones, que expresen otros tantos significados diferentes.

### SOLUCIONES À LOS ENTRETENIMIENTOS DEL NÚM- 110

A la Monstruosidad geográfica:

La costa Norte del mapa es la de Australia; la costa Este, la de América Septentrional; la meridional es la de América del Sur; y la costa Oeste, la de Africa.

Al Logogrifo numérico:

AMELCAR

Al Dilatado:

CEREALES

#### SOLUCIONISTAS

Corita Batll , Ofelia Porotita, La P. B. T., Sora Taullard, L. E. Echeverria, Cristina Plot, María E. Rovira, I. Aguafresca, María E. Cidino, Edelmira Porreti, Rosita Poliakoff, Sabina del Prete, Teresa Capurro, María S. Gutiérrez, Julia Idalge, Isabel Juárez, Dora Rumi, María C. Márquez, Adela Jasela, Pe Be Ta, Carmen Antoñazzi. Juliana Solastiani, María Justañiali, Julia Rosetini A. Varela, Marta Romero, Raquel Etchegoyen, Margarita Lay, Margarita Lotini, Juana Rodríguez, Luisa Otrso, Cirila R. Vallebella, Luisa Alranoff. Angelina Borogiola, A. Resis-María, Ernesto Pistoresi, Q. J, Lopez, E. Romers, G. García, A. S. Miguens, E Lopez, E. Busseto, Miguel Vielsen (Hijo), A. T. B., J. Matos Molina, J. Rosende, Carles Mosconsi, J. Romero, B. Iriarte, J. Rosa, M. Ramiro, J. Ramiro, Mario Gutiérrez, Miguel Semione,

Emilio Pérez, L. Castilloso, Manuel Barasa, Carlos Roca, Luis Justioni, Federico Arroyo, Pedro Piozzo, Luis Ottamendi, Julio Gimeno, Raul Antonazzi, Luis F. F. Ganard, Roberto Trot, E. Vázquez.

### TEATRO VICTORIA

Laempresa de este teatro obsequiará con un palco sin entrada á los primeros 2241ectores de P B T, que reconstituyan la máxima Nadie es fuerte contra todos, con palabras tomadas de los avisos de este número, indicando la página en que cada palabra aparece.

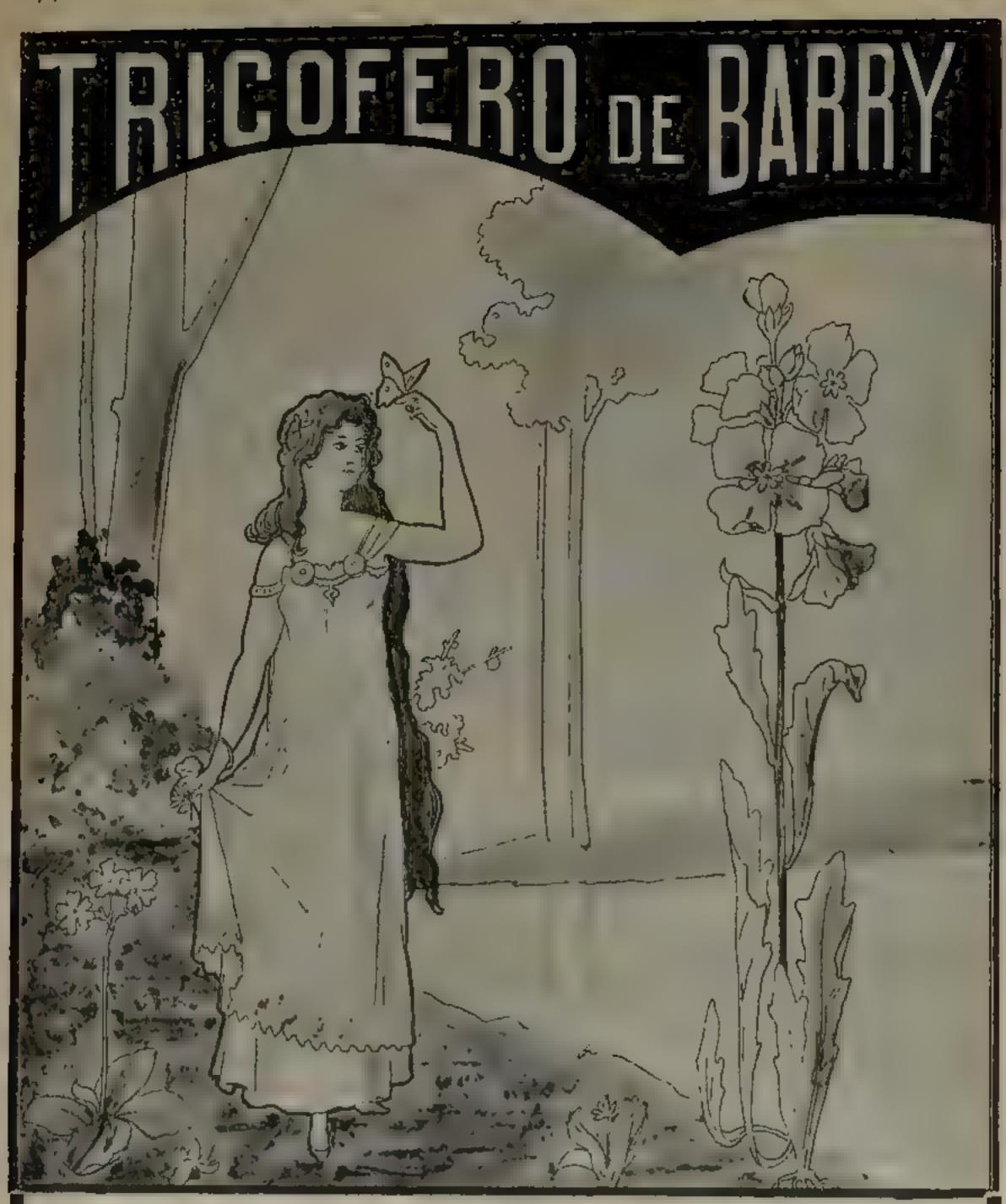
#### TEATRO DE LA COMEDIA

La empresa de este teatro obsequiará con un palco sin entrada á cada uno de los primeros 140 solucionistas de cualquiera de los entretenimientos contenidos en esta página,

Los solucionistas de TODOS los entretenimientos indicados en esta página serán recompensados con un mes de suscripción gratuita á esta revista.

Tanto para optar á esta recompensa, como á los palcos antes mencionados, es necesario acompañar esta hoja entera con la nota de las soluciones, y remitirla antes del 11 del corriente.

La prioridad para la adjudicación de los palcos se determinará por la fecha del sello del correo,



5



Suaviza, nutre y fortalece el cabello, quita la caspa é impide la calvicie. Su precio módico lo pone al alcance de todos

UNICO IMPORTADOR

Venezuela 610-RICARDO ILLA-Buenos Aires

de roble y aún no me había repuesto cuando ya había sido presentado á la señora De Broune y á cuatro De Brounes chicos, todos del sexo femenino.

Me encontraba muy embarazado,

principalmente por mi figura.

La arcilla donde me había sentado se había adherido á mi traje y tuve que tener cuidado especial de no volverme de espaldas á la señora De Broune ni por un momento.

Ella me dió la mano, me miró inde-

cisa y dijo:

-Temo que nos encuentre muy mal instalados, Mr. Clubman. (Mi nombre es Augusto Clubman para servir al lector).

Antes de que pudiera responder,

De Broune añadió:

-Eso es precisamente lo que les

gusta á estos caballeros de ciudad.

No encuentran nada tan delicioso como estar incómodos, ¿verdad, Clubman?

Dijo muy bien y fué muy oportuno, pero... |bah! habiendo aceptado la invitación ¿qué más podía decir yo de una casa que ni siquiera tenia alfombras?

-Ven y te mostraré tu cuarto, dijo De Broune tomando una de las valijas Gladstone (otra vez la más chica) y dejándome á mí, para subir las escaleras, la más pesada y además el

resto de mi equipaje.

En el último descansillo, que estaba envuelto en la más profunda obscuridad perdí de vista á mi genial hospedador, que tropezando en un rollo de alfombras, había caído al suelo de narices. En el momento en que me disponía á celebrar su caída con una carcajada, pues tengo el espíritu muy alegre, yo mismo tropecé con aquel obstáculo y caí en tierra junto con mi maleta.

Esta vez me alegré de que fuera la más pesada, puesme sirvió para parar el golpe, precisamente encima de su aplastada persona. Debo confesar que me indigné cuando De Broune, con bastante vulgaridad rió de lo ocurrido.

Hay cierta gente bruta por naturaleza, y, como observa La Rochefoucauld, el gran filósofo francés: «Nada le da á uno más gustoque la desgracia de un amigo». Esto naturalmente se refiere á los hombres egoistas, pero yo creo que debo clasificar á De Broune en esa categoría.

-Este es tu cuarto, amigo mio exclamó abriendo la puerta de un escuálido departamento sin alfombra, que contenía una estrecha cama de madera pintada y una silla.

Me veo obligado á ponerte aquí, porque el carro de los muebles no ha llegado todavía con los del cuarto ancho. Es molesto ¿verdad? pero yo sé que á tí te gustan las cosas incómodas.

A mí no me gusta nada por el estilo, y me pareció que De Broune se tomaba una libertad no autorizada para hacer esa falsa afirmación.

Odio la incomodidad.

-Espero que te habrás traído tu jabón, pues no hay en la casa ni una pizca de que disponer. El lunes vendrá un nuevo cajón.

> — ¿Qué demonios me va á importar á mí el nuevo cajón que vendrá el lunes cuando yo me haya ido? pensé Mientras tanto, como no había traido mi jabón, me parecia que tendría que pasarlo sólo con agua. Un programa bastante desagradable, por cierto.

-Aquí tienes una toalla de la sirvienta-continuó alargándome una cosa tosca y fibrosa y más áspera que una raspa temo que sea la única que te pueda dar por hoy; sin embargo, estarás perfectamente; espero que la semana

que viene tendré otras.

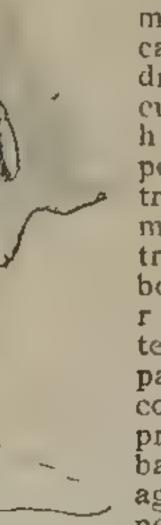
Otra vez! (Para que hacer esas estúpidas observaciones de lo que pasaría después de haberme yo ido? Llegué, aunque con repugnancia, á la conclusión de que De Broune era un burro tremendo.

- ¿Quieres algo más, muchacho? preguntó, disponiéndose á salir.

Algo más! Su inconsciente ironía casi me hace reir al mirar la silla, la tosca toalla, el ropero vacío, las ventanas sin cortinas, el piso sin alfombra... ¡Algo más! yo me sonrei, dije que creía podérmelas arreglar y mi hospedador desapareció.

Nunca sabré cómo hallé medio de vestirme aquella noche para comer, fué un proceso terrible, pero me esforcé en bajar cerca de las 8 y á pesar de las pocas comodidades de la situación, á las 8 en punto me hallé dispuesto á hacer justicia á la comida.

El amigo veía lo lentamente que iba el reloj hasta que dió la media. A las nueve menos veinticinco, una





mucama con un tiznón en el carrillo y la cofia mal puesta, anunció que la comida estaba servida.

Entonces entramos en el comedor (yo en bastantes malas condiciones)

y se sirvió la sopa.

A pesar del hambre que tenía, una cucharada me bastó; aquello debía pertenecer á la clase de tutti frutti, era un revoltijo de cáscaras de banana y de naranja, junto con puchos de cigarro y algo más que se le ocurriría echar á la cocinera.

Yo «pasé».

—Siento que no te guste la sopa, muchacho,—dijo De Broune—pues no tenemos pescado que darte esta noche; creo que lo pidieron, pero nunca vino. Ya sabes que al terminar la semana, todo falta, pero la semana que

viene ya estaremos mejor provistos.

Me pareció que si llegaba á de c i r eso otra vez, iba á protestar.

Mientras tanto, sentía desfalle cimiento y casi me echo á reir de gozo cuando trajeron el pastel.

Juana María lo destapó. Al principio l'o tomé por un felpudo d'e

iglesia medio quemado. Después comprendí que mis conjeturas no eran exactas y tras un examen más atento, me pareció que eran los restos de un acordeón carbonizado.

Hasta el optimismo de De Broune amenazaba venirse abajo, á la vista

de aquel plato.

—Querida. .—empezó á decir—pero la señora le interrumpió declarando:

—Si, el carnero parece que se ha pasado un poquito; la cocinera no sabe todavía cocinar bien.

Y la presencia del pastel corrobo-

raba plenamente sus palabras.

Nosotros roimos en silencio algunos huesos del carnero. No era rico y me pareció que la parte carbonizada que tenía no estaba en proporción con la materia comestible del plato. Pero ahora ya me iba acostumbrando á las cosas de «La Delicia».

Como aquella operación producía sed, más de una vez eché una mirada furtiva por la mesa en busca de alguna substancia líquida. De Broune evitó encontrarse con ella por un tiempo,

hasta que al fin dijo:

—El hecho es, mi querido amigo, que el vino no ha llegado todavía 'Qué lástima! ¡ch!

Yo á lo menos lo creia asi Pero

guardé un absoluto silencio... ¡qué! hasta traté de sonreirme.

—Pero en cambio tenemos un agua riquísima. Es una comodidad—añadió.

-¿Te parece?-repliqué en tono de

duda

Después de una pausa embarazosa, mi hospedador, movido por un pensa-

miento feliz, exclamó:

—Ah! ya sé lo que te gustará, Clubman, algo que podemos ofrecerte, un poco de limonada purgante de la que tenemos para los niños ¡Juana, dos botellas de limonada para el señor Clubman!

-¡Libreme Dios! murmuré ante el temor de echar à perder mis jugos gástricos con aquel explosivo. Espero saber morir como un valiente, pero

u n a muerte lenta, acom - pañada de los dolores internos que deben venir después de u n hecho semejante, me hacía poner los pe los de punta.

- Gracias, tomaré un poco de agua y dirigiéndome á la sirvienta que venía con la jarra, continué:
--écheme un

poco en este vaso.

Terminamos la comida en un silencio casi absoluto. No fué un éxito, por supuesto; me pareció algo insuficiente.

En cuanto la señora De Broune nos dejó, mi hospedador se levantó y tomó una caja de cigarros muy largos.

-Recelo que no hayas quedado satisfecho de la comida. Ya sabes que estamos en muy malas condiciones por ahora, pero...-pero la semana que viene; (cuando ya no esté yo aquí), -interrumpí, sintiendo que mis nervios no podían resistir más-estaréis bien provistos, etc., sí, ya sé; muy interesante.

De Broune movió la cabeza y dijo:

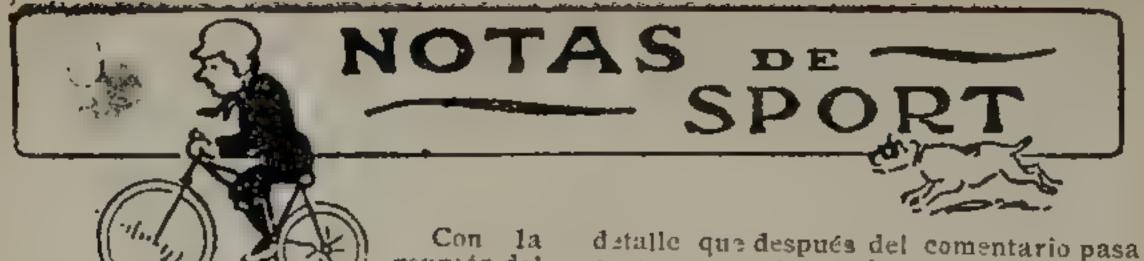
—Has acertado. Y ahora, amiguito,
quiero que pruebes esta nueva caja de
«Oderados:»

Como no carezco de valor personal, tomé un «Oderado» y lo encendí.

Fumamos durante unos minutos y entonces, refiriéndose á mi cigarro exclamó:

-¿Qué te parece? dicen que es ya imposible conseguir más que esto en Inglaterra.

(Concluirá).



reunión del dia de Re ves inau-

gura su temporada turfista el Hipódromo Nacional, y á la verda i que no lo hace tan mal, pues el programa de carreras confeccionado para ese dia, resulta bas-

tante interesante. Ade más de las cuatro pruebas comunes que caracterizan siempre los programas de Belgrano, los tres handicaps restantes on tentan buen número de comhatjentes de recomendables condiciones y perspectivas de renidos finales. Con programas como este, la clausura temporal del Hipódromo Argentino, le viene de perilla al de Belgrano, pues la concurrencia a umenta, las ertradas crecen y con ella« pueden también aumentar los premio 4.

E premio Esperanza, primer handicap del día, es una carrera sobre 1300 metros que da que pensar,

Basta echar una ojeadita á las aspiran tas para darse cuenta

asunto, ¿Linda? ¿Di-

vonne? ¿Adriática?

como cosa vulgar; alguno, sin embargo, debe salir victorioso.

A Prefecto lo conversan mucho y sin hacer lenguas de tantos diceres nos embarcamos con él: si es bien corrido puede con bu na monta salir triunfante.

El que le sigue, también handicap, es

el denominado Constancia, sobre la mi-Ha.

Será quizá la prueba más interesante del dia, porque es la más fácil de resolverse por un campanazo.

Desde Pescador, hasta la última yegüita de 40 kilos, todos tienen, más ó menos, su buen lance,

Percador, Soberbio, Tucumán y Palatino, son animales que en rigor deben estar en carrera.

Pero nuestra carta es el caballo del Stud La Providencia por ser el que más discretamente ha confundido á la cátedra en los últimos tiempos.

Si su estado es satisfactorio y su monta lo dirige discretamente. debe figurar en los primeros puestos.



de la enigmatica del El Sr. Ignacio Correa, cando instrucciones al Jockey corredor del caballo «Robin Adair.

¿Gazelle? ¿Qué puede esperarse del resto? Y sin embargo de alli puede salir la sorpresa. Nuestra carta es Gazelle: es razón de lógica,

Viene luego el premio progreso de 2200 metros. ¡Vaya un porvenir! Correrán tal vez media docena de los aspirantes al primer puesto. Jos que pueden entrar indistintamente place o cola; es un

En las restantes praebas del programa son nuestr s favoritos:

| 1." | carrera | 4 |  |   | Dejerina     |
|-----|---------|---|--|---|--------------|
| 2,* | >       |   |  |   | The state of |
| 3.ª | 2       |   |  |   | Sans Sucre   |
| 4,4 | >       |   |  |   | Gazelle      |
| 5.4 |         |   |  | , | Liano        |
| 6,* |         |   |  |   | Prefecto     |
| 7+  | 2       |   |  |   | Cimbalo      |



Richelieu, Premio «Final»



Ben d'Or, Premio «Clausura»

Este número contiene 516 grabados.



PARNASO,

por Adolfo

M. Sierra. -Es una linda colección de poesías en que predomina el gusto decadentista, y son notables dentro de ese género las producciones de extremado lirismo, que constituyen el tomo. Entre ellas merecen citarse el «Nocturno», «Delectación se xual», «Amor del plenilunio», «La musa del olvido, y tedas las contenidas en los ·Florilegios á ellas» y en el «Epilogo sentimental\*.

Como lo dijo en oportunidad Juan Cancio, en el señor Sierra palpita el germen rico y fuerte de un poeta. Demasiado joven aun, su propia juventud debe ser para el un estímulo y para nosotros una es peranza, que desde luego sentimos y guardamos cordialmente y de la cual el señor

Sierra sabra rendirnos cuenta muy brittante en próxima oportunidad, Hemos dicho que es joven; pero la juventud es el patrimonio del poeta, como la poesía es patrimonio de la juventud, pues tiene el don de dar frescura perdurable de espiritu al hombre que guarda en su alma el fuego sagrado. Sierra le tiene y ha de dar pronto buenas pruebas de su estro.

ALMANAQUE GALLEGO para 1907, por Manuel Castro Lopea, con la colaboración de distinguidos escritores y artistas. Bajo tan modesto título el Sr.

Castro López, que es uno de los más renombrados cultores de la literatura española entre nosotios, ha recopilado her

mosas e mposiciones propias, eruditos actículos y obras inéditas de autores de tanto renombre como Vázquez Cores, Sanchez García, Insua, Eduardo Vicenti y otros. Lleva numerosas ilustraciones ya de fotografías, ya de composiciones originales, como la cubierta, trabajo á pluma por la señorita María G. Paz.

CONSTITUCIONALIDAD DEL IMPUESTO DE Guias.-Escritos present dos por el doctor Martiniano Leguizamón, como abogado del fisco de la Provincia. Son estos estudios jurídicos notables por su fon lo científico y su impecable forma literaria no acostumbrada en trabajos for enses, bien así como corresponde á la maestria de su autor. '

LAS PRUEBAS DE LA RELIGIÓN CRISTIANA por, don Abdon Arôzleguy.-El autor de esta obra, conmovido por sentimientos de profundo pesar, volvió sus ojos á la religión católica, bascando en ella el consuelo para su afficción, Estudióla con tal motivo y encontró razones científicas de todo orden compr batorias de sus creen cias.

El resultado de esos estudios está condensado en este librogeuyo importe se dedica a obras de caridad cristiana de las que à su cargo tiene la Congregación de la Inmaculada, y San Luis Gon. zaga.

TRATADO PRÁCTICO DE HORTICULTURA, por E. Saint Germier.—Este librito es el primero de una obra completa, que ha de contener la descripción botánica de las especies vegetales hortícolas, los cultivos, abonos, enferm-dades, cuidados de las plantas, las clases más adecuadas al clima de la Repúbli a Argentina, y un vocabulario en varios idiomas referente a cada una de las plantas.

Medique, por Enrique Rivarola,-Un volumen en 8.º de 140 páginas. Bajo este titulo ha reunido el eximio escritor platense una colección de preciosas novelitas llenas de interés, y escritas en el florido y clásico lenguaje característico del laureado poeta.

Et Box. - Como su nombre indica, esta obrita debida al campeón de ese sport se nor Alfredo B. Culpin, es una recopilación de las reglas que deben observarse para proceder con la debida eficacia en la

> delensa y el ataque. Un protogo del doctor Carlos Deleasse, patriarca y maestro de los boxeadores porteños, aumenta el valor del libro.

EL MONSTRUO.-Los FILÓSO-Fos.-Los TRÁGICOS. - Frozos de vida bonaerense por don Leonardo A Bazzano. - En un libro de hermosa forma tipográfica están contenidos tres interesantes cuadros de costumbres, trazados con ma no maestra revelando finísima observación y buen gusto literario,

EL Rio DE LA PLATA, MONTEvideo y Buenos Aires, por

Señor Adolfo M. Sierra, Carlos M. Santigosa, Vinienautor del libro - Los ca- do con propósitos comerciales el autor de ese libro ha observado perfectamente la vida

de Buenos Aires y Montevideo, produciendo con sus notas y recuerdos de viaje un precioso libro lleno de indicaciones y datos de gran valor para cuantos viajeros se encammen á la capital argentina y más espec almente á los españoles.

Los FENOMENOS SEÍSMICOS, conferencia dada en el salón de actos públicos de «La Prensa por Jorge Olbrich.-Ante numerosa concurrencia de profesionales leyó su eradito trabajo el señor Olbrich, demostrando ser maestro en una ciencia tan dificil. Refuto la teoría del fuego central y explicó los terremotos por los asen tamientos de las capas terrestres, indicando los, fundamentos para trazar un plano seismico de la República, en el cual figuraria Buenos Aires como población inmune. El conferenciante fué extraordinariamente aplaudido.

Piezas musicales - Lagrimas y sonri sas, wals Boston, para piano, por la seño ri a Aurora S. del Castaño.

CARNE DOLIENTE por Alberto Ghiraldo. - Con el indicado título acaba de publi carse una novela en prosa robusta y su gerente. La personalidad literaria del señor Ghiraldo es suficient-mente cono cida y estimada y esta circuestancia nos exime de toda apreciación respecto de su ú'tima obra, que hemos leido-con verdadero placer



minos del Parnaso».

### HIPODROMO NACIONAL

REUNIÓN DEL DOMINGO 6 DE ENERO DE 1907

#### PROGRAMA OFICIAL

PUBLICADO CON AUTORIZACIÓN DE LA COMISIÓN DIRECTIVA

1.ª CARRERA

á las 2,00 p, m,

### Premio "Año Nuevo"

Para todo caballo de 4 años y más edad que, con un año de residencia inmediata en el país, no haya ganado más de \$ 10 000 -Peso: 50 kilos.-Recargo de un kilo por cada 1.000 \$ ganados o fracción mayor de \$ 500.

Distancia: 2,000 m.

Premio: \$ 2.500 al 1.0, 200 al 2.0 y 100 al 3.0

Entrada: 8 20

Amistad Flor de Lis La Paloma Atila Blue Boat John Gim

Dejerine 2 Habitante 3 Migraine 4 Jacinta 5 La Madrid

zanocol. 14 57 Napoleón colorado 4 52 Blue Boat alazana 4 51 Lego zaina 5,51 Raniqueo alazán 5 51 Blue Boat 6 Barba Roja colorado 4 50 Bolivar

Hada Miette Sta. Jacinta Speeder

Mir of Beauty ch, viol, al, o, g, v.b, o, ch, pzó, b. azul, g. bl. ch. marrón, m. y g. pzó. ch.

La Buscona ch. negra, m. y g. col. ch. negra, m. bl. g. col.

2. CARRERA á las 2,30 p. m.

### Premio "Porvenir"

Para toda potranca de 3 años que no haya ganado. - Peso: 55 kilos Distancia: 1.200 m. Premio: \$ 3.000 á la 1.4, 250 á la 2.4 y 100 á la 3.4

Entrada: \$ 25

Entrada: 8 25

Porteño H. Hawkins Lagrange D. Gonzalo C. Hatteras Pampero. El Rubio Royal Las Pitas Blue Boat Reyna A. Lincoln

1 La Despres 2 Bohême 3 Welfare 4 Serpia 5 Picaresca 6 Pintora 7 Sobornal 8 J'accuse 9 Sorpresa 10 Nivia 11 Valdivia 12 Constancia

3 55 Valero zaina 3|55| Alcalde zaina zaina zaina alazana zaina zaina

3 55 Neapolis 3 55 Kendal colorad 3 55 Neápolis 3 55 Neapolis 3 55 Orbit 3 55 Luis Chico alazana | 3 55 Porteño alazana 3 55 Vesubio 3 55 Cartouche II Vocal znina zaina

Musetta Welcome Nesta Picardia Pitanga . Fatinitza Novedad Mina

ScottishBelleich, gris, c. b. y g. a. m. ch. azul, mar. l. y g. pzó. ch, naranja, gorra viol. ch. gran'te, gorra verde ch. azul mar. m. y g. pzó. ch. cel. m. á b. g. a. m. ch. tur. m. b. á l. y g. p. Santa Angela ch. pző. y b. á r. v. g. p. ch. verde, m. v. g. v. y v.

ch, negra, m. y g. col. ch. g.yt. ár. h. m.yg.t. 3 55 San Martin | Conquist'ora ch. y gorra verde

#### 3. CARRERA á las 3.00 p. m

### Premio "Felicidad" Para todo potrillo de 3 años que no haya ganado.-Peso: 56 kilos

Distancia: 1,600 m. . Premio: \$ 3.000 al 1.°, 250 al 2.° y 100 al 3.°

J. B. Zubin'e

Villanueva

Las Blancas

Los Incas

Orange

Palpito

Pampero

Las Pitas

Beauclerc

Pequeño

Talisman

Marengo

Banca

Dulcamara

A. Sibourd

1 Arcano 2 Victory

3 Rob Roy

6 Soliqu o

10 Beauciero

13 Centesimo

14 Marengo

15 Notable

5 Moro

Po

8 Pino

9 Mus

II Jalon

4 Sans Sucre

3 56 Napoleón oscuro zaino 3 56 Vendôme alazán 3 56 Pillito Jalazán 3/56 Cartouche II/Leticia 3 56 Orange alazán 3 56 Simonside zaino

colorad. 3 56 El Amigo alazán 3 56 Ojo de Agua Blue Star zaino c. 3 56 Buenos Aires Defensa 3 56 Pillito zaino zaino 3 56 Alerta 12 Choele-Choel zaino 3 56 Porteño

colorad, 3|56 Chacabuco alazán 3 56 Lego zaino c. 3 56 Millenium

Marjanita Theonic Rescué Madreselva Bayauca loyeuse Joyan Friolera Miette

Avanzada

ich. bl. á lun., gor. az. m. ch, rosa ell, b, p, y g, n, ch, t. y bl. á r. v. g. o. ch, lila y bl. ár. h. g. l. ch. negra, m. y g. oro ch. c. m. a br. y g. a m. ch. blan. m, y g, marron ch. vd. m. v. g. vd. y v. ch, negra g, blanca Beaurrivage ch. vde. y t å r. h. g. v. ch. marr., mgs. y g. bl. ch. naranja gorra negra Madrugad'a ch. a.m.mn. l.g.a. m. b. o ch, punzó bd. y g az. m.

ch. vd. bd. bl. g. á cuscos

#### 4." CARRERA

a las 3.45 p. m.

### Premio "Esperanza"

Distancia: 1.300 m. Printemps A. Sibourd Tetuan. Montiel Jubilée Pergamino Amianto Idem: Macario Tit n

1 Chiripa 2 Linda 3 Muguet 4 Divonne 5 Adriatica 6 Alex 7 Rosalia S Victoire 9 Hautaine

10 Orquidea

360 Neapolis zaina zaina zaina zaina zaina zaina alazana zaina

3 56 Millenium 3 49 Orange 3 49 Price 3,47 Don Pepe 2 46 Orange 3 46 Orbit 3 45 Orbit tordilla 3 44 Ovación alazana (3/44 Ortegal

Handicap para toda potranca de 3 años ganadora Premio: 8 3.500 á la 1.ª, 300 á la 2.ª y 100 á la 3.ª Cuchufleta Defensa Alfalfa Rhodalind L. Adriatic Florida Rosalvina Vivienne Hybride Saeta

Entrada: \$ 30 ch, nj. y p. á r.h g.n.b.o. ch, negra, g, blanca ch. pz. a lu. y g. az. mar ch. bl., g. az. marino ch. bl y ng. á r. h., g. or ch, viol., m, y g, negras ch, bl., m. y g. punzó ch Idem ch. bl. á iu. nj., g. n. ch, verde g punzó

| Pillete F. Frazer Los Incas Mic. Carlo Guamini J. B. Zubiau, Sea King St. Simón Calchis  11 Ivrese 12 Balmaha 13 Mirra 14 Tarantela 15 Gazello 16 Arena 17 Sea Pearl 18 La Borghi 19 Rival | zaina 3 44 Simonside zaina 3 44 Batt Sargento alazana 3 41 Camors alazana 3 44 Flying Fox alazana 3 43 Ituzaingó zaina c. 3 43 Sea King oscura 3 43 Valero zaina 3 40 Vesubio | Mine d'Or<br>Maiva<br>Tilimuque<br>Fantasio<br>Cortadera<br>Franchise<br>Pigüé | ch. bl. al. y g. negras ch. am., m. y g. negras ch. lila y bl. á r. h.g. lila ch. gr., mg. y g. v. nilo ch. granate, g. blanca ch. bl. á lun, g. az. mar. ch. sol., mg. y g. marrón ch. vl., mg. y g. gr perla ch. ver., mg. y g. degra |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

5. CARRERA

Distancia: 1,600 m.

Premio "Fortuna"

Entrada: 8 30

á las 4.15 p. m.

Para todo producto de 3 años ganador de una sola carrera.—Peso 56 kilos

Premio: \$ 3.500 al 1.°, 300 al 2.° y 100 al 3.°

Fortissima [3]56; Yerúa Yuqueri 1 Floridor alazán ch. vd. c. p. y gorra bl. 3 56 Napoleón I. B. Zubiau. 2 Arcano oscuro Marjanita ch. bl. á lun., gorra azul ch, gris, c. p. y g. azul m. Porteño 3 Caiman zaino 3|58 Alacrán La Gazza colorado 3 56 St. Mirin I. Atucha 4 Paquin Modiste ch, cer. m. y gorra gris colorado 3 56 Victor Los Incas 5 Cirio Cibale ch. l. y bl. á r. h. g. líla 3 56 Wagram Calliope tostado Dorrego 6 Yatasto ch, y gorra azul 3,56 Orbit zaino 7 Flying Boy Las Merced. Calandría ch. o. m. bl. g. á cascos 3 56 Simonside 8 Shamrock znino Cautiva ch. nar, gorra violeta Lagrange C. Dreylus 9 Rey Chico alazán 3|56|Secreto Sabina ch, cel. y a, á r. v. g. c. 3 56 Pillito Tuyuti 10 Tuyuti alazán ch. n. m. c. g. blanca Fossette La Mascota 11 Blue zaino 3,56 Lafayette ludith ch. y g. am. y n. a r. v. 3 56 Rústicus R. Fernández 12 Polux alazán Pedale ch, granate gorra negra colorado 3 56 Víctor Royal 13 Capataz Beata ch. p. y bl. ár. v. g. p. alazán Lowl. Boy 14 Gigalo 3 56 Stiletto Carmen ch. turq. m. y g. granate Sta. María 15 Llano zaino 3 56 Millenium ch. oro l. n. m. o. g. neg. Tenebreuse 16 Monte Carlo Mte. Carlo zairo 3 56 Camors Marise ch. gr. m. y g. v. nilo 17 Notable zaino c. 3 56 Millenium Renea ch. vde. bd bl. g. á enscos Avanzada 3 54 Valero St. Simon 18 La Borghi oscura Pigüé ch. viol. m. y g. gris pla. Amianto 3 54 Orbit 19 Victoiro zaina Vivienne ch, blanca m y g, ponzó 154 Simonside Las Pitas 20 Cristina zaina ch, vde, m. v. g. a cascos Ingrata 21 Balmaha E. Frazer zaina 3 54 Batt ch. amar, m. y g. negra Mine d'Or alazana [3/54 Neápolis 22 Tijereta Beaucierc ch, vde, y t. á r. h. g. v. Tulumaya

. CARRERA

á las 5 p. m.

### Premio "Progreso"

Handicap para todo caballo que haya ganado más de \$ 5.000 Distancia: 2,200 m. Premio: \$ 4.500 al 1.0, 400 al 2.0, y 200 al 3.0 Entrada: 8 35 Mahoma · zaino Marte 4 61 Kendal Huri ch. y g. vi. m. ro. alm. o. P. Ecurie 2 Buchardo alazán Borrasca 3 60 Orange ch. bl al. oro, g. b. y oro Idem 3 Delarey 3 56 Orange zaino Disoluta Idem Las Blancas 4 Alferez alazán 4 51 Brandzen Raquel ch. tur. y bl. ar. vt. g. o. 5 Liverpool Liverpool zaino 5 50 Mariscal Miosotis ch, marron m. y g. az. m. Los Incas 6 Eunice alazana 5 48 Orange Voladora ch, lila y bl. ar h. g. lila Ayui 7 Summer zaino 3 48 Simonside Gitana ch, marron, ma, y g, nar Iguazú 8 Aqueronte zaino 4 47 Acheron Thebis ch a m.yn.ar.v.m.yg a.m. Polvorin 9 Prefecto - 4.45 Cartouche II Pandora znino ch. tur. cuell, puñ. y g. n. Palpito. colorad, 4143 Camors 10 Arno Marcela ch, bla, man, y g marron 11 Dajerine zař, col. 4 42 Napoleôn Amistad M of Beauthy ch, vio, al. o, g, v. b. o. J.B. Zubiaur. 12 Los Molles (colorad) 3 40 Buenos Aires Porteña ch; bl, lun, y g, azul mar 113 Stoessel Amianto zaino 4 40 Amianto Rataga leh, blanca ma, y g. punzó

7. CARRERA

á las 5.30 p. m.

### Premio "Constancia"

Handicap para todo caballo de 4 años y más edad que no haya ganado más de 8 20.000 Distancia: 1,600 m. Premio: \$ 3.200 al 1.°, 300 al 2.° y 100 al 3.° Entrada: \$ 30 Indécis 1 Highlander 4 60 Saint Mirin alazán Nenta ch, az. y p. á r. v. g. azul 2 Pescador J.B. Zubiaur. alazán 4 60 Ituzaingó Esperanza ch. bl., á lun. y g. azul m. 3 Soberbio La Alianza zaino 4 57 Neápolis Gibelotte ch, gr. á herr, y g. blanca 4 Don Pablo lubilée zaino 4 57 Athos II ch, bl. y n, á ra. h g. oro Morisca C. Hatteras 5 Florencia zaina 5|54 Mariscal Fifina ch, az, mar, m y g punz, Gambetta 6 Alacrán zaino 454 Neapolis Asperge ch. pun, m. a lis., y g. bl. El Jockey 7 Poverty alazán 6 54 Pride Counterpart |ch, oro, gorra verde Beauclerc 8 Robin Adair 5 53 Neápolis zaino Cuchufleta ch. v. y tur. á r. h. g. ve. Pequeño 9 Tucumán zaino 4 52 Napoleón Casualidad ch, marr. m. y g. blanens Solitario alazana 451 Neapolis 10 Fonsagrada Fossette ch, bl. y n. a ra. ve. o, b. Palpito 11 Arno colorad. 4 50 Camors ch, blanca ma, y g ma. Marcela Idem 12 Acoil alazán 4 47 Camors Acadia Idem Maria Isabel 13 Desquite zaino c. 4 50 Alacrán Binchuca ch, gran., ban. y g. 1 de Sea King 14 Colombina zaina c. 4 50 S. Anthony Serpentine ch, solfermo m, y g, mar. Alacrán 15 N. Oblige 4 48 LowlandBoy Defensa zaino ch, solfer, man, ne, g, ve. La Providen. 16 Cimbalo 4 47 Alerta zaino ch, viol, man, á list, g. o. Citara Ismael 17 Don Zoilo zaino c. 4 46 Poste Rest. T. Maid ch, gr., mang y g. erde Aramis 18 A. de Austria alazana |4|40|Lego Margot ch, grana, man, y g. a. a.



**HUMORÍSTICO** 

NOTICIO80

INSTRUCTIVO

Dirección, Redacción y Administración:

Piedras, 150

U. TELEFÓNICA, 2402 (AVENIDA) Cooperativa, 4282 (Central)

### PRECIO DE SUBSCRIPCION

|                                                     |               | - 75 11-75    |
|-----------------------------------------------------|---------------|---------------|
| EN LA CAPITAL                                       | EDICIÓN       | EDICIÓN       |
| - 4 1                                               | CORRIENTE     | DE LUJO       |
| Trimestre                                           | <b>8</b> 2.50 | 8 5.00        |
| Semestre                                            | » 5.00        | » 10.00       |
| Año.                                                | <b>9.00</b>   | * 18.00       |
| Número suelto                                       | 20 cts.       | 40 cts.       |
| Número atrasado                                     | 40 >          | 80 >          |
|                                                     | 40            | 00 -          |
| EN EL INTEDIOD                                      | EDICIÓN       | EDICIÓN       |
| EN EL INTERIOR                                      | CORRIENTE     | DE LUJO       |
| Trimestre                                           |               |               |
| Campatus                                            | ₿ 3.00        | <b>8</b> 6.00 |
| Semestre                                            | » 6.00        | * 12.00       |
| Año                                                 | » 11.00       | * 22.00       |
| Número suelto                                       | 25 cts.       | 50 cts.       |
| Número atrasado                                     | 50 >          | 1.00          |
|                                                     |               |               |
| EN EL EXTERIOR                                      | EDICIÓN       | EDICIÓN       |
| THE PULL CO                                         | PRRIENTE      | DE LUIO       |
| Trimestre                                           | oro 2.00      | 8 oro 3.50    |
| Semestre,                                           | * 4.00        | * * 7.00      |
| Año                                                 |               | 20.77         |
| Allo                                                | » 8.00        | » » 14.00     |
| / Por encued                                        | ernar cada to | mo            |
| ENCHADEDNACIÓN .                                    | i un himanta  | 0 1 40        |
| COTTESP. 2                                          | un Dimestre   | 8 1.60        |
| ENCUADERNACIÓN : Por encuado corresp. a Por cada ta | pa suelta     | > 0.90        |
|                                                     |               |               |

No se devuelven los originales, ni se pagan las colaboraciones no solicitadas por la Dirección, aunque se publiquen. Los reporters, fotógrafos, cobradores, agentes viajeros y demás representantes de esta revista justificarán su perso nalidad documentalmente, rogandose al público no reconozca en tal carácter á quien no presente el referido testimonio de identidad firmado y sellado por la Administración.

El Administrador.



bien dicho; pe-

ro no es posible que se refleje la

orfandad en el

rostro de una muchacha.

H. S., Buenos Aires,—Pues si el amor hace milagros, según asegura usted, ¿por qué no hace el de que aprenda usted á medir los versos?

A. T., Buenos Aires. - O yo estoy equivocado ó Babieca no es consonante de discreta.

Antón Perulero, Buenos Aires. — Tampoco loca y copa son consonantes.

L. A. P., Buenos Aires. - Asunto trilladí-31n10.

Zuminoff, Buenos Aires.—No publicamos artículos que no estén escritos en el idio-

ma nacional. C. F., Buenes Aires. - Estoy por publicarlo, porque hay mucha gente que no quiere creer que se pueda escribir tan mal.

Don Baltasar, Buenos Aires.-Esos ensallos, don Baltasar, ni como ensallos pueden pasar.

P. N. W., Buenos Aires. - Y cree usted que por ser subscriptor tiene derecho á decir en el periódico que «el dolor es el perfume de la muerte» y que ha visto usted «rosales cruentos»?

Fetiche, Buenos Aires. - Me llevo una semana pensando en lo que ha querido decir usted con todo esos renglones cortos. En cuanto logre averiguarlo, le contestaré definitivamente.

Hermano, Buenos Aires. - Sin ritmo, hermano, no hay poesía posible.

C. R. S., Buenos Aires .- Aquello del por San Creso! lo echa todo á perder. Es uno de nuestros primeros ripios.

J. A., Buenos Aires.—Se publicará. Don Nadie, Buenos Aires .- Aun puede usted modestizar el pseudénimo firmándose Don Menos que Nadie.

Pero Pérez, Buenos Aires.—Tenemos ya un

artículo con el mismo asunto. Gurupie, Buenes Aires. - El fondo no deja de tener gracia; pero la forma es detestable.

B. Z. J., Buenos Aires .--¡Jesús, María y José! ¡Qué mal poeta es usté!

Onomo, Buenos Aires. - Por ese camino no se va ni á Chascomús.

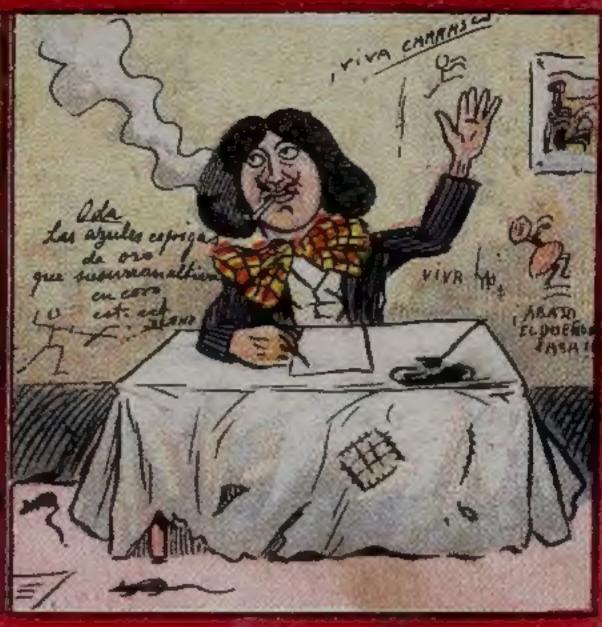
Petronio, La Plata.—Eso es muy escabrosillo y ya sabe usted que, ¡la moral ante todo! ¡¡Qué diría Zapiola!!

M. O., Rosario. - El verbo echar se escribe sin hache, mientras la Academia de la lengua no disponga lo contrario.

### Por que fum.... Vuelta Abajo:



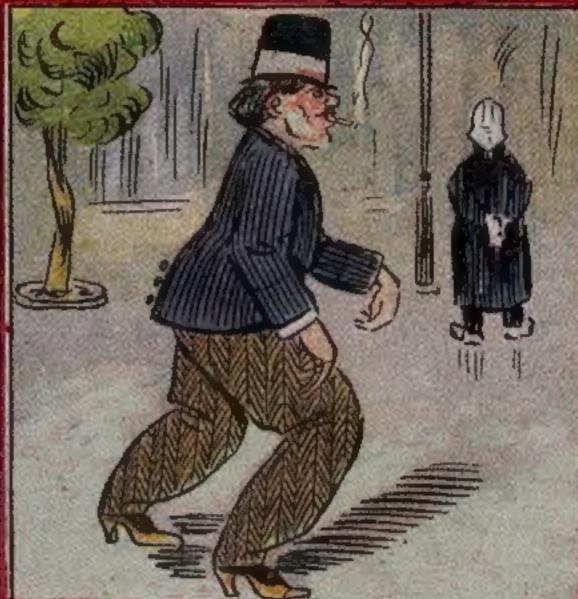
Porque co natural y chic en todo buen elegante.



Porque me inspires



Porque para hacer la digestión no hay como ellos !



Porque in mina tiene buen gusto y me los regala,



Porque no nos marean.



Por tres razones: 1.º porque me de la gana; 2.º porque son muy buenos y 3.º porque es la única marca que fuman mis amigos.

### PRECIO DEL EJEMPLAR

|   | EDICIÓN POPULAR. |      | 1000  | EDICIÓN DE LUJO |      |
|---|------------------|------|-------|-----------------|------|
| E | a la Capital     | 0.20 | En la | Capital         | 0.40 |
| E | n el Interior    | 0.25 | En el | Interior        | 0.50 |